大公報
Ta-Kung-Pao
342 Hennessy Road
Hong Kong
督印：大公報（香港）有限公司
第二萬八千五百六十二號
地址：香港軒尼詩道三四二號
電話總機：七五七一八一至七
今日出紙四大張　零售港幣八毫
香港利有印務有限公司承印

中國發展電腦應用體系 國務院設小組加強策劃

萬里任組長 方毅在規劃會議談前景 要使產業結構勞動結構產生巨大變化

【新華社北京十五日電】國務院已成立電子計算機和大規模集成電路領導小組，並由副總理萬里擔任組長，國務委員、國家科委主任方毅，國家經委副主任呂東和國防科工委科學技術委員會主任張震寰擔任副組長。國家計委、國家經委、國家科委、國防科工委、電子工業部、機械工業部、教育部、中國科學院等部委的負責人兼任領導小組成員。

【新華社北京十五日電】方毅今天說，要動員各方面的力量來加速中國微電子學的發展，加速計算機和集成電路事業的發展。

方毅是在今天召開的中國計算機和集成電路規劃會議上講這些話的。他說，集成電路和計算機的普及應用，將會使中國的產業結構、勞動結構發生重大變化，生產力得到迅速發展。

方毅說，我們要力爭到九十年代，把適合中國需要的計算機先進技術推廣應用，逐步形成具有中國特色的計算機應用體系。他對如何發展電子計算機和集成電路事業提出了具體意見。

這次會議是由國務院電子計算機和大規模集成電路領導小組主持召開的。領導小組組長萬里，副組長方毅等都在會上講了話。

離開南斯拉夫返國前夕 胡耀邦談訪南成果

強調用自己頭腦思考問題 兩黨關係益密切 錢其琛即將前往匈波東德訪問

【據新華社普拉十五日電】中共中央總書記胡耀邦圓滿結束了對南斯拉夫的正式友好訪問，今天下午乘飛機離開普拉回國。

南共聯盟中央主席團主席里比契奇等黨政領導人到普拉機場送行，並親切話別。胡耀邦同志登上機艙後，在機艙口頻頻揮手向南斯拉夫同志告別致意。

陪同胡耀邦前來訪問的秦基偉、喬石等同機回國。隨行人員錢其琛將於日內前往匈牙利、波蘭和民主德國訪問。

【據新華社布里俄尼十五日電】中共中央總書記胡耀邦和南共聯盟中央主席團主席里比契奇今天上午在布里俄尼島上結束會談以後，一起會見了中南兩國記者，向他們發表了談話。

胡耀邦對記者說，他對這次訪問的成果十分滿意。

他說：「由於我們都堅持用自己的頭腦思考問題，努力把馬克思主義的普遍真理同本國革命的具體實踐結合起來；由於我們都堅持用自己的腿走路，走具有本國特色的社會主義道路；由於我們都堅決遵循獨立自主、完全平等、相互尊重和互不干涉內部事務的黨與黨之間關係的正確原則，因而，我們兩黨的關係愈來愈親密，富有越來越強大的生命力。」

胡耀邦表示相信，中南兩黨、兩國和兩國人民在各方面的友好合作，一定能夠更好地開展起來。

胡耀邦接着說，「會談中，我們還就國際形勢交換了意見，在一系列重大問題上互相加深了理解。我們讚賞南斯拉夫一貫堅持的不結盟政策，並將一如既往，堅決支持不結盟運動。」

他說：「訪問期間，我受我們黨中央、人大常委會和國務院的委托，邀請南斯拉夫的黨政領導同志到訪問中國，他們都愉快地接受了邀請。我期待着同他們在北京重逢。」

里比契奇在談話中滿意地指出，南中關係近幾年不斷得到發展。他表示相信，胡耀邦訪南期間舉行的會談也將為南中經濟合作作出新的貢獻。

鄧小平昨在京會見萊索托首相喬納森（新華社傳真）

鄧小平會見喬納森 重申中國不與南非接觸

並指出所謂中國與南非有關係純係造謠

【新華社北京十五日電】中共中央顧問委員會主任鄧小平今天在會見萊索托王國首相喬納森時說，中國一貫堅決支持非洲國家反對南非種族主義的鬥爭。中國長期以來拒絕同南非進行任何接觸，不同它發生任何關係。他指出，有人挑撥說中國同南非有關係，這純係造謠。

鄧小平讚賞萊索托人民堅決維護民族獨立和國家主權，反對種族主義的鬥爭。他說，萊索托人民是處在南非種族主義政權包圍之中，你們堅持了鬥爭，這是不容易的。中國人民一直對你們的鬥爭表示欽佩。我們相信，正義是在你們方面，你們最終將取得勝利。

鄧小平今天上午在人民大會堂會見喬納森首相及隨同來訪的萊索托貴賓時，熱烈祝賀中國、萊索托兩國正式建立外交關係。他說，中國同萊索托之間的合作和支持是相互的。建交後，我們之間的來往將更多。鄧小平祝願中萊兩國間的合作不斷發展。

喬納森感謝鄧小平所表達的對萊索托人民的支持。他說，萊中建交是具有歷史意義的事件。萊索托人民為此感到非常高興。他說，萊索托是不結盟國家，我們讚賞中國對不結盟國家的支持。南非經常騷擾我們國家，企圖使我國接受種族隔離政策。萊索托決不屈服。

喬納森首相回國後轉達他本人對萊索托王國國王莫舒舒二世的問候。

外交部長吳學謙，交通部部長李清等參加了會見。

自春川機場順利起飛 中國航機安抵漢城

將在進一步檢查後返國

【新華社北京十五日電】新華社記者從中國民航局獲悉：五月五日被劫持降落在南朝鮮春川機場的中國民航二九六號三叉戟客機已於今晨北京時間六時三十分從春川機場順利起飛，於六時五十九分安全降落到漢城金浦國際機場。

春川機場是專供直升飛機用的小機場，跑道只有一千二百米長。按三叉戟飛機正常起飛要求，至少需要二千米長的跑道。為確保安全，中國民航飛行人員和技術專家，在南朝鮮民航技術人員的協助下，做了充分的技術準備，成功地完成了這一次轉場飛行。

飛機將在金浦機場作進一步的技術性檢查後回國。

私人集資開辦 熹山莊音樂茶座 昨天在北京開業

供應茶點咖啡 播放中外名曲

【新華社北京十五日電】北京第一家個體經營的音樂茶座，昨天開張營業。悅耳的音樂招來不少顧客，他們一邊喝茶、吃點心，一邊欣賞着中外名曲。

取名為熹山莊的音樂茶座是由待業青年蘇燕山開辦的，在北京西安門大街西頭。蘇燕山自籌資金開辦的這家茶座，不同於舊式茶館。它裝飾新穎，布置幽雅，除供應茶水外，還有咖啡、汽水、糖果等。音樂欣賞也是根據顧客特點和要求選播。白天老年人多，放些京劇、地方戲等，晚上青年人多，播放中外名曲。

有關知識分子問題 北京選編文件出版

【據新華社北京十五日英文電】《知識分子文件選集》已由人民出版社出版，不久將在全國發行。

這本選集收入了一九七八年底中共十一屆三中全會以來，黨和國家領導人有關黨的知識分子政策的四十五篇文章及講話。選集由中共組織部和黨史研究所協助編成。

三十篇首次發表的文章中，包括鄧小平一九七七年九月十九日對教育部領導人的談話。

吳學謙昨宴請巴基斯坦外長

【據新華社北京十五日電】外交部長吳學謙今晚在為巴基斯坦外交部長雅各布·汗舉行的宴會上對巴基斯坦政府為公正解決阿富汗問題所作的不懈努力表示讚賞。

吳學謙說，中國人民對巴基斯坦在為三百萬阿富汗難民提供慷慨的人道主義援助方面所做的一切深為欽佩，並且高度讚賞巴基斯坦政府堅持聯合國決議的四項原則和堅決要求外國軍隊撤出阿富汗的立場。

他說，今後我們兩國將一如既往，加強合作，共同為維護世界和平和亞洲地區的安全與穩定作出貢獻。

雅各布·汗外長一行今天下午到達北京後，同吳學謙外長就阿富汗等國際問題舉行了會談。

廣深公路中堂大橋 昨天舉行通車儀式

全長五二二米 橋面寬十二米

【本報記者廣州十五日專電】廣深公路中堂大橋（見圖）今天上午正式通車。

中堂大橋建於東莞縣境內，距廣州四十四公里處，是一座六孔大橋，全長五百二十二米。其中主橋長二百四十六米，橋面寬十二米（行車道寬九米、兩旁行人道各寬一．五米）。大橋的設計和施工都採用國內較先進的方法。

據悉，在廣深公路——連接廣州、深圳和香港的重要公路幹線的最後一個渡口——新塘渡口附近興建的江南大橋，也在施工中，預期明年可竣工通車。屆時，車輛在行駛廣深公路上，就不必靠渡船過海了。

廣東省副省長劉俊杰為大橋通車剪綵。

北京法院最近審結此案 羅承勛充當美間諜 被判有期徒刑十年

數年前就爲美情報機關提供我國政治、外交、軍事等重要機密情報，並定期領取間諜活動津貼。

【新華社北京十五日電】北京市中級人民法院最近審理了羅承勛間諜案。羅承勛，男，現年六十二歲，逮捕前擔任香港《新晚報》總編輯。經查明，數年前，羅承勛就充當了美國情報機關的間諜，為其提供我國的政治、外交、軍事等方面的重要機密情報，並定期領取美國情報機關付與的間諜活動津貼。

羅承勛的上述罪行，事實清楚，證據確鑿，羅承勛本人也供認不諱。北京市中級人民法院根據《中華人民共和國刑法》第九十七條的規定，於四月二十九日判處羅承勛有期徒刑十年，剝奪政治權利三年。判決書於五月四日送達羅承勛，法定上訴期十天，十四日滿期，羅承勛表示服從判決，不上訴。判決已生效執行。

粵省西北出現颮線 廣州昨天風雨交加

【本報廣州十五日專電】據省氣象台今天中午消息，昨天夜間在廣東省西北部形成一條颮線，以每小時六十公里的速度向東南方向移動，所經之處，普遍出現八至九級的雷雨大風。封開、雲浮、廣寧等縣局部地區下了冰雹和大雨到暴雨。

（編者按：颮線是具有強烈對流、且風向風速有劇烈變動的天氣變化帶，常發生在春、夏季快行冷鋒的前方和颱風的外緣。颮線過處氣壓猛升、風向急轉、風速猛增，有時還伴同陣雨、雷雨甚至冰雹。）

廣州市雷雨大風，風力也達九級，今天上午六時至八時，降雨量為二十一·六毫米，從化、佛岡和海豐等地，下了一百到一百八十毫米的暴雨。

又訊，五月十一日和十二日，遭受暴雨到特大暴雨襲擊的汕頭地區，十四日洪水已退落，受災羣衆正在安置中。

【據新華社合肥十五日電】地處長江、淮河流域的安徽省，近一個多月來，有些地方不斷降雨，長江水位漲得較快，沿江湖泊和圩區溝河底水也較高。

特稿

湖南要向「兩個凡是」告別

——訪毛致用談全省近事

中新社記者　何耕新　劉北憲　通訊員　李相時

剛從災區歸來

一個春雨瀟瀟的下午，我們訪問了中共湖南省委第一書記毛致用。他今年五十四歲，是全國二十九個省、自治區、直轄市新組成的黨委領導班子中最年輕的第一書記。他手拿一把布傘，步行來到會議室，接受我們的採訪。他操着濃重的岳陽口音，與我們侃侃而談。

湖南今春氣候反常，四月底全省三分之二的縣、一千二百多個公社遭到狂風、冰雹襲擊，尤以龍捲風災害為烈，造成了重大損失，有二百多人喪生，一部分房屋倒塌。各地災情報告不斷傳到長沙後，正在出席湖南省六屆人大一次會議的毛致用，向大會請假，於四月二十九日下午趕到災情嚴重的益陽縣視察，「五一」勞動節也在鄉下過。五月二日返回省會。毛致用的話題自然而然地從災區歸來談起。

他告訴我們：「這次狂風、冰雹災害很嚴重。我們到了益陽縣珠波塘公社。聽社員說，冰雹下了一個多小時，最大的冰雹有四斤五兩重，早稻秧田成片被砸壞，春小麥、油菜被摧毀，有些房屋被砸塌。我們還看到有些大樹連根拔起，電線杆也刮倒不少。」

毛致用說：「雖然遭了災，社員還是很有信心。有的補苗，有的追肥，千方百計恢復生產，還提出了『前期丟了後期補，早稻損失晚稻補』的口號。」

農村實行生產責任制

毛致用長期從事農村工作，對今年湖南農業生產仍持樂觀態度。他說：「我們這次還到了漢壽縣。漢壽縣災情輕一點。縣裏幹部對我們說，漢壽縣今年糧食生產要在去年增產一億多斤的基礎上，再增產四千至五千萬斤。」

談了視察災區的觀感後，毛致用談鋒甚健。他把話題轉到了湖南農村實行生產責任制。

他坦率地說：「過去，我們對這個問題，認識不清，顧慮重重，總擔心實行責任制會打亂隊為基礎、三級所有的體制，會滑向單幹。當時強調湖南生產隊規模小，主要是水田，又種雙季稻，包產到戶，包乾到戶，一家一戶，插秧、收割、使用農機、水利管理，都不好辦。一九七九年三中全會以後，一部分羣衆要求搞生產責任制，我們不贊成，不支持，某些方面還限制。」

他喝了一口茶，繼續說：「一九八一年初，我們到北京匯報工作，胡耀邦同志問我們：『湖南敢不敢實行包產到戶、包乾到戶？』回來後，省委常委開會反覆討論，清除『左』的思想影響，決定領導不劃框框，放開羣衆的腳，由羣衆自己選擇，因地制宜實行生產責任制。一九八一年以前，華容、南縣等地搞了聯產承包責任制，效果比較好。一九八一年以後，大部分地區推廣聯產承包責任制。現在，不僅糧食生產搞責任制，林、牧、副、漁各業也搞了責任制。」

毛致用談到農業聯產承包責任制的好處時，概括為三條：一是農民的積極性大大提高了；二是科學種田，功夫質量好；三是幹部和羣衆的關係進一步密切了。他說：「湖南在農業上抓了聯產承包責任制，去年全省農業總產值比前年增長一成。糧食總產量四百七十五億斤，比歷史上最高的一九七九年四百四十四億斤，增產三十一億斤，比一九八一年的四百三十四億斤，增產四十一億斤。全省一年糧食增產四十多億斤，在湖南省歷史上也是少有的。當然，去年湖南農業豐收，與氣候比較好，也有關係。用羣衆的話來說，叫做：『政策好，人努力，天幫忙。』」

胡耀邦曾到湖南視察

毛致用從沙發上站起來，對我們說：「近年來，我們的思想是逐步從『兩個凡是』的束縛下解放出來的。不斷消除『左』的影響，認識逐步提高，才使湖南的工作從被動逐步轉向主動。」

毛致用說：「今年春節期間，胡耀邦同志到湖南視察，他從廣州乘飛機來長沙，連長沙城也沒有進，就轉乘火車去湘西土家族苗族自治州。我們省委幾個負責同志在火車上向他匯報了工作。二月十八日，胡耀邦同志向省直屬局和地、市、州委書記以上主要負責幹部作了重要講話，他一口氣講了兩個多小時，肯定了湖南的工作從去年以來由被動變為主動，讚揚湖南調整領導班子堅持了羣衆路線，對經濟建設的戰略布局提出了高瞻遠矚的建議。胡耀邦同志的講話，給了我們很大的鼓勵。」

湖南去年工農業總產值比上年增長百分之九點八，比「保四增五」的指標，幾乎翻了一番。目前，全省機構改革進展順利，經濟建設蓬勃發展。今年湖南的工作怎樣開創新局面呢？當我們提到這個問題時，毛致用稍加思索後說：「省委新的領導班子已經組成。省六屆人大一次會議也選出了省政府新領導人。湖南省黨政領導班子向革命化、年輕化、知識化、專業化邁出了一步。我們要按照中央關於『改革要堅決，經濟要抓緊』的指示精神，努力開創湖南各項工作的新局面。」他提出要抓好四項工作。

抓好四項工作

一是進一步清除「左」的思想影響。毛致用深有感觸地說：「『左』的指導思想是一條禍根。三中全會以後一段時間，我們吃了苦頭。要總結歷史經驗教訓，進一步清除『左』的影響，振奮精神，解放思想，開創新局面。這是個首要的問題。」

二是大膽啓用人才，配好領導班子。他說：「我們長期輕視知識，輕視知識分子，忽視各級領導班子的智力結構。現在要樹立『沒有知識，離開知識分子，就搞不好四化建設』的觀念，要把落實知識分子的政策作為一項重要工作來抓，大膽地不拘一格地選拔優秀中青年知識分子進入各級領導班子。」

三是立足改革，搞活經濟。他提出：「農村要進一步穩定和完善承包責任制，各行各業都要學習適合自己情況的各種形式的經營責任制。要積極而又穩步地進行經濟體制和經濟結構的改革。要繼續放寬經濟政策，搞活經濟。」

四是改進領導作風。他強調指出：「各級領導要深入調查研究，嚴格執行集體領導和分工負責制，加強檢查督促，把工作落到實處，不斷提高工作效率。」

【中國新聞社長沙十五日電】

上海
春蕾錶
中國真正第一名錶
上海手錶　保用三年
全國銷量第一
質量評比全國第一
保修中心：
上海手錶廠　上海手錶三廠
廣州南方大廈百貨商店
上海南京東路長江鐘錶店
杭州解放路百貨商店
蘇州人民商場百貨公司
港澳經銷及保修：港澳永昌銀行
香港電話：5-452292
中國輕工業品進出口公司
上海市分公司經營出口

佛山排粉　品質優良
雙燕牌　爽滑可口

遷址啓事
敬啓者：
本公司由即日起遷往新址照常辦公，敬希垂注。
新址：
香港灣仔港灣道26號
華潤大廈高座12字樓
電話：5-8318555
不設儀式
盛賜懇辭
中國中發有限公司啓

敍利亞堅決反對以黎協定
指協定將使黎爆發新內戰
要求將鬥爭緊急升級 呼籲黎與阿拉伯團結一致
敍外長警告：敍倘受以進攻沙特將予以軍事援助

【路透社大馬士革十五日電】國家控制的敍利亞報紙今天說，如果貝魯特政府同以色列簽訂美國支持的撤軍協定，新的黎巴嫩內戰將會爆發。

在迄今反對簽訂這項協議的最強烈的警告中，執政的復興黨喉舌說，敍利亞將支持黎巴嫩內外破壞這個協定的一切努力。

該官方報紙《革命報》在言辭激烈的社論中說：「接受這項協定是用黎巴嫩前途作危險賭博……執行這個投降協議，將引發兇猛的內戰，那就會使黎巴嫩的團結破裂，並結束它作為一個國家的存在。」

大馬士革強烈反對這項以色列—黎巴嫩協議，它說，這將會把黎巴嫩變成以色列的保護國，並損害敍利亞本身的安全。

執政復興黨的機關報《復興報》說：「敍利亞將盡力支持黎巴嫩內部或外部的任何努力，以阻止通過這項黎巴嫩—以色列協定。」

它要求「全國性鬥爭（緊急）升級」，來反對這項協定，並呼籲黎巴嫩和阿拉伯團結一致反對它。

共市外長表示 支持以黎協議

【法新社西德．京尼黑十五日電】歐洲經濟共同體十國外長，今天對黎巴嫩—以色列關於自黎巴嫩撤退外國軍隊的協議草案表示滿意。

西德外長根舍說：「我們都支持這項為黎巴嫩政府恢復其主權和統一所做出的努力。」

阿拉伯國普遍反應 多數支持敍國立場

《復興報》說，這項協定將不會給黎巴嫩帶來和平，而只能抽毀黎巴嫩立國的基礎，並帶來「不幸，災難和流血」。

親敍利亞的七位黎巴嫩政壇人士昨天表示強烈反對這項協議，但是迄今未到宣佈組織聯合陣線來反對它的地步。

【合衆國際社阿布扎比十五日電】敍利亞外交部長哈達姆在星期天發表的聲明中警告，如果敍利亞受到以色列進攻的話，沙特阿拉伯將在軍事上援助敍利亞。

哈達姆再一次批評美國斡旋達成的（要求以軍撤出黎巴嫩）撤軍協定，和指責美國政府企圖調停以色列和約旦，達成類似的協定。

哈達姆對阿拉伯聯合酋長國的《海灣報》說：「沙特阿拉伯支持敍利亞。如果敍利亞受（以色列）進攻的話，沙特阿拉伯將提供軍事援助。」

敍利亞在黎巴嫩的貝卡山谷和北部部份地區駐紮了四萬軍隊。

敍利亞總統阿薩德，星期五「強烈反對」要求以色列從黎巴嫩撤走三萬軍隊的以色列—黎巴嫩協定。

但是，黎巴嫩政府星期六一致通過了這個撤軍協定並派遣特使前往若干阿拉伯國家訪問，向他們的領袖闡述黎巴嫩的最後立場。

與此同時，阿拉伯聯合酋長國的英文報紙《海灣時報》星期天在社論中說，敍利亞反對撤軍協定，反映了阿拉伯國家對這個撤軍計劃的普遍反應。

這家報紙建議執行聯合國安理會五〇八和五〇九號決議，要求以色列「無條件」從黎巴嫩撤軍。阿薩德總統在星期五亦作出同樣的要求。

阿拉法特到黎巴嫩 探訪貝卡山谷巴勒斯坦戰士
稱戰爭乃唯一方法
只有戰爭才能改變中東勢力平衡

【路透社大馬士革十五日電】巴勒斯坦通訊社今天說，巴勒斯坦解放組織領袖阿拉法特，昨天連續第二天探訪了黎巴嫩境內巴勒斯坦解放組織戰士。他將繼續進行訪問，密切注視事態的發展。

巴勒斯坦通訊社說，阿拉法特在他的高級軍事助理阿爾—沃澤爾陪同下，昨天深夜返回大馬士革。這是阿拉法特自去年以色列軍隊包圍貝魯特以來第一次到黎巴嫩訪問。

大約六千至八千巴勒斯坦解放組織戰士，駐守在敍利亞軍隊所控制的東貝卡山谷。

【路透社大馬士革十五日電】巴勒斯坦通訊社報道，巴勒斯坦解放組織領袖阿拉法特今天說，戰爭是現時改變中東勢力平衡的唯一方法。

通訊社說，阿拉法特在大馬士革向其法塔赫游擊組織軍官及巴解其他官員發表講話。

阿拉法特說，巴解會挫敗「美帝國主義的計劃，拒絕里根計劃，拒絕其侵略政府在阿拉伯地區稱霸和控制它的命運的計劃。」

在東黎巴嫩緊張之際，這是阿拉法特多月來發表的最強硬聲明。在黎巴嫩東部，以色列軍隊正與敍利亞和巴解組織部隊對峙。

在阿拉法特發表聲明的同時，敍利亞官方傳播媒介又警告，敍利亞會設法粉碎「以色列自黎巴嫩撤軍」的協議，預料協議會於本周簽署。

智利工人親屬抗議政府抓人行動 在智利聖地亞哥，據目擊者及電台說，警方在星期六黎明前突擊搜查兩個曾進行抗議軍法統治的工人區，抓走約一千人。圖為他們的親人在鐵路旁守候打聽他們的命運。（美聯社）

敍總統在大馬士革予接見
黎巴嫩反對黨領袖
要求成立民族陣線
呼籲政府和議會阻止通過協議

【合衆國際社貝魯特十五日電】黎巴嫩官方電台說，敍利亞總統阿薩德星期日在大馬士革接見黎巴嫩反對黨領導人。

會議在黎巴嫩內閣一致通過美國調停的以色列軍撤出黎巴嫩協議不到二十四小時後舉行。

一天前，反對黨領導人曾在黎巴嫩北部的佐加塔開會，要求黎巴嫩總統阿明·杰馬耶勒聽取他們的反對意見。

敍利亞電台說，會談討論地區局勢發展及黎巴嫩局勢，但電台沒有進一步透露詳情。不過，左翼官員星期六說，圍繞在前總統弗朗吉亞周圍的反對黨領導人，要求成立「民族陣線」，對抗這個協議。

【法新社貝魯特十五日電】由瓦立德·瓊布拉特率領的黎巴嫩左翼進步社會黨，今天譴責撤退外國軍隊的以色列—黎巴嫩協議，指出它旨在分隔黎巴嫩，並呼籲政府和議會阻止通過協議。

該黨在今天發表公報說，昨天內閣一致通過的這個協議，將以色列進駐黎巴嫩南部「合法化」。

公報發表之前，前黎巴嫩總統弗朗吉亞，前總理卡拉米，親敍利亞復興黨領袖肖森及黎巴嫩共黨總書記等人，昨天在黎巴嫩北部的扎加爾塔，舉行了會議。

會議結束時，卡拉米說，與會者一致同意，如這個協議一旦通過，黎巴嫩便會與「阿拉伯世界」隔絕開來。

黎部長攜總統函 赴海灣各國遊說

【法新社貝魯特十五日電】黎巴嫩電台報道，黎巴嫩經濟、貿易及旅遊部長哈拉維攜同以—黎協議的文本和總統杰馬耶勒給阿拉伯各領袖的私人函件，今天啟程前往海灣各國。

預期他今天將在第一站阿拉伯聯合酋長國，然後再前往科威特和巴林訪問。

另一位黎巴嫩部長接受了另一相同使命，到阿爾及利亞、突尼西亞和摩洛哥訪問。

以色列通貨膨脹率 上月急升逾三十三點

【合衆國際社特拉維夫十五日電】根據星期日發佈的官方統計數字，以色列通貨膨脹率四月份跳升百分之十三·三，該國歷史上最高的月度增長。

以色列電台說，這一數字表明通貨膨脹年率可能多過百分之一百六十。

阿根廷電視播放 福島戰爭紀錄片

【路透社布宜諾斯艾利斯十四日電】阿根廷國家電視網今晚首次播放去年同英國的福克蘭（馬爾維納斯）之戰的長篇紀錄片。

這個一百四十分鐘的影片，取名《南大西洋中的馬爾維納斯之戰》，其中有選自英國廣播公司的戰爭場面剪輯，以及阿根廷電視台對前線官兵的訪問。

阿根廷人民前此很少看到關於在這南大西洋群島上戰爭的影片。

阿根廷於去年四月二日佔領福克蘭群島。經激烈衝突後，英國於六月十四日重佔了它們。在衝突中，有一千人喪生。其中包括約八百名阿根廷軍人。

影片着重突出了「帝國主義」英國的損失，特別是戰艦的損失。被擊沉英艦有：被法製「飛魚」導彈擊中的驅逐艦「謝菲爾德號」，護衞艦「熱心號」、「羚羊號」、「考文垂號」，和貨櫃船「大西洋運送者號」。

西柏林的反核示威 參加歐洲核裁軍會議的人士，在西柏林波蘭軍事使團和葡萄牙領事館之間排成一道「人牆」，進行和平示威，強烈要求從波蘭到葡萄牙廢除歐洲核子武器。會議為期六天，已於星期六閉幕。（美聯社）

法德首腦今會談 商改善兩國關係

【路透社巴黎十五日電】法國總統密特朗和西德總理科爾明天將在巴黎會晤，重修最近受貨幣和經濟政策分歧影響的兩國特殊關係。

巴黎和波恩的官員都說，兩國領袖將在最近的雙邊首腦會議強調，儘管目前雙邊出現緊張關係，他們認為兩國二十年歷史的關係將是永恒的。

這兩位領袖將由陣容強大的部長們陪同。他們將討論貿易和經濟關係，防衞和其他問題，以及制訂歐洲共同體參加將於美國弗吉尼亞州威廉斯堡舉行的西方首腦會議，擬備基本立場。威廉斯堡首腦會議下旬舉行。

美蘇代表抵日內瓦
明天重開導彈談判
克維辛斯基重申反對里根提案
北約官員預料會談不會獲進展

【美聯社日內瓦十五日電】美國談判代表保羅·H·尼采星期日抵達日內瓦，準備進行新一輪歐洲導彈談判。他說，蘇聯仍然堅持「不可接受的條件」。

但他重申，美國會在星期二恢復的中程核彈談判中致力求取有建設性的結果。

他又說，總統里根新的「暫行」解決方案「為談判取得進展提供必要的機會和動力」。

星期六抵達的蘇聯談判代表克維辛斯基重申，莫斯科反對里根的提案，聲稱該提案中，美國立場並沒有任何實際轉變。

克維辛斯基指責美國妨礙會談進展，他說蘇聯最近提出的「意義深遠」的提議，為打破十八個月來的會議僵局提供了基礎。

根據美國提出的暫行解決辦法，華盛頓會減少定於十二月開始部署的五百七十二枚導彈——如果蘇聯同意把相應的彈頭減至相等數目。

現時有三百五十一枚三彈頭SS—二〇導彈的蘇聯，提議在任何中程導彈協議中，應該計算彈頭以及導彈，但堅持西方導彈限額必須包括法國及英國的導彈。

【法新社布魯塞爾十五日電】美國和蘇聯將於星期二在日內瓦恢復中程導彈談判。不過，儘管蘇聯提出新方案限制導彈彈頭數目，但此間北約官員預料，在年底北約聯盟着手部署新武器之前，會談不會取得實際進展。

此間一名西方高級外交官舉出若干政治性的原因：「一、蘇聯目前依然期待着今夏及十月份的和平分子示威，以及若干（北約）國家的政治騷亂。」

英國和意大利定於六月進行大選。英國和法國是一直強烈支持北約五國在年底部署五百七十二枚美國巡航導彈及潘興二型導彈計劃的國家。

最高蘇維埃會議今召開 料安德羅波夫將任主席

【美聯社莫斯科十五日電】蘇聯最高蘇維埃會議將於六月十六日召開，預料會議會選出新主席，以替補勃列日涅夫逝世後空懸六個月的職位。

莫斯科的西方分析家預測，這個職位會落入安德羅波夫之手。他在勃列日涅夫十一月逝世後兩天，便繼任為蘇共總書記，並有迹象顯示，他在統治集團內，逐漸鞏固了權力。

安德羅波夫六月十五日將年屆六十九歲，這適值最高蘇維埃會議開幕的前一天。他曾出掌克格勃秘密警察頭子十五年。

最高蘇維埃一千五百名成員的執行委員會（最高蘇維埃主席團），星期日在官方共黨《真理報》的簡短聲明中，宣佈六月十六日召開會議。

保守黨如大選得勝 外相皮姆可能去職
英首相將趁重新組閣踢走他

【合衆國際社倫敦十五日電】英國多家報刊今天報道，如保守黨在大選中重新執政，外交大臣皮姆可能會失去該職位。

報道說，首相戴卓爾夫人趁重新組閣踢走皮姆，因她認為皮姆太過自由，是個勁敵。

《星期日泰晤士報》說，他的位置會由現財政大臣杰弗里·豪所取代。

報道說，保守黨主席柏金森會出替豪，而勞工部大臣特比特會接管內政部的其他高級職位。

戴卓爾的一位朋友對《郵報》說，「不論這三個高級職位會落入誰人之手，但很清楚的一件事是——沒有皮姆的份兒。」

雙方草擬出最後條文
以黎協定即將簽署
以色列叫嚷如敍軍不撤退協議便無效

【法新社以色列納坦耶十五日電】參加以色列、黎巴嫩和美國三方談判的以色列代表團發言人帕茲納今天在這裏說，以色列與黎巴嫩之間關於外國軍隊撤出黎巴嫩協定今天草擬出最後條文。

當第三十七次，亦是最後一次談判會議結束的時候，帕茲納說：「文件已經準備交付簽署，但是必須先交由兩國議會批准。」

他說，這個協定預料「不久」將在以色列和黎巴嫩兩國簽署。

【路透社貝魯特十五日電】黎巴嫩官員今天說，以色列警告黎巴嫩，如敍利亞部隊不能在以色列稍後訂定的最後期限之前撤退，它將視它們之間的撤軍協議無效。

胡耀邦參觀南斯拉夫造船廠 五月十四日，胡耀邦一行參觀南斯拉夫最大的造船廠——「馬里亞尼克」造船廠。（新華社照片）

中曾根東盟之行的三大目標

張成前

東京通訊

日本首相中曾根康弘從四月三十日至五月十日訪問了東盟五國和文萊。九日，他在吉隆坡發表了作為這次出訪總結的講演。

中曾根強調：面向二十一世紀，日本要把與東盟的關係提高到新的水平；日本要在現行憲法範圍內建立最小限度的防衞力量，不作給鄰國以威脅的軍事大國，今後要加強與東盟的經濟、科技合作和人員往來，並設置有關科技的部長級會議；在東埔寨問題上，繼續支持東盟立場。與前幾任日本首相訪問東南亞時偏重於經濟外交相比，中曾根的這次訪問是政治與經濟並重，力圖增加與東盟關係的密度。

着重雙邊經濟合作

一、加強經濟合作：中曾根在同東盟五國首腦會談時，着重於雙邊經濟合作，並約定提供總額達二千五百億日元的貸款。一向精打細算的日本統治集團，為何在財政極為困難的情況下如此慷慨呢？日本大藏相竹下登認為，在整個世界經濟處於退潮的時期，唯有亞洲國家的經濟增長率甲於天下。而這次日本應諾之貸款，多用於購置發展電站、鐵路、港口、水利工程等所需設備，既有利於東盟之經濟發展，也有助於日本向東盟各國的出口貿易。這同日本將放寬一些東盟商品進口限制相輔相成，大可緩和東盟長期來對日不滿，進而改善雙邊關係，使日本經濟借助東盟經濟之發展而得以某種程度之回升。

二、解除東盟疑慮：自從去年夏天發生教科書問題以來，東盟國家對日本之戒心日甚，且，中曾根上台前就以積極主張「防衞」出名，上台後又有日本要成為「不沉的航空母艦」等驚人言論，東盟對日本新內閣更加疑懼。如不改變這種不討人喜歡的形象，日本與東盟的關係難期有新的進展。為解除東盟疑慮，中曾根向東盟各國「約法三章」：日本不作軍事大國；日本的防衞力量是在自衞所需的最小限度內，保衞一千海里的航區，不會到達東盟地區。中曾根自己認為，經過這番努力，日本的防衞政策「已得到東盟的理解」。然而，這種理解是有條件的。東盟首腦都要求日本要在現行憲法範圍內進行防務，其核心是憲法第九章，既限制日本派兵出國。如果沒有這條，也就談不上什麼理解不理解。可是，中曾根的出訪東盟正逢日本憲法紀念日（五月三日），自民黨內鷹派和社會上的極右勢力在明治神宮集會，叫嚷修改憲法。這使中曾根的「約法三章」大為減色。

三、取得政治資本：中曾根自去年十一月組閣以來，日本輿論對他時有指責，特別是訪問南朝鮮和美國過程中的言行，更是屢受批判。形勢對自民黨十分不利。如自民黨在今年六月的參議院選舉中失敗，必將危及中曾根內閣之壽命。故改善中曾根內閣之形象乃當務之急。經首相周圍之謀士策劃，決定了兩步棋：一，在出訪東盟過程中盡可能地取得好感；二，在此基礎上，以亞洲代表的面孔出席五月在威廉斯堡召開的西方國家首腦會議，反映東盟對歐美的不滿，建議在國際經濟事務中多發揮東盟的作用，用此來減輕首腦會議上歐美對日本之圍攻。謀士們認為，這兩次表演可能使中曾根贏得分數，應付六月的參院選舉。

在東埔寨問題上休戚與共

中曾根向東盟首腦明確表示，在東埔寨問題上，日本支持東盟的立場，只要越南不從東埔寨全部撤軍，日本就不恢復對越南的經濟援助，日本支持東埔寨三派聯合政府。中曾根把泰國看作抗擊蘇越侵略的第一線，說「泰國作為前線國家，用勇氣百倍地經受住了考驗，令人敬佩」。日本要給泰國以最大的支援。他認為，「只有從東埔寨撤退全部外國軍隊和民族自決，才能求得東埔寨問題的政治解決，而這對東南亞地區的和平與穩定是不可缺少的。」

不久前，越南當局曾策動日本在東埔寨問題上充當東盟與越南的調停人，企圖用此手法中立日本，分化東盟，孤立民柬，進而使韓桑林傀儡政府得以合法存在。現在，中曾根內閣既支持東盟立場，又支持東三派聯合政府，河內只好朝着東京瞪眼了！東盟是日本的商品、原料和投資的重要市場。日本與東盟的貿易額，僅次於日美貿易額；東盟五國對日本的出口，佔東盟總出口的百分之二十七，日本對東盟的投資佔外國對東盟投資總額的百分之三十三，遠超歐美，日本進口原油的百分之八十和其他物資的百分之四十要通過馬六甲海峽。在蘇越勾結侵佔了東埔寨的情況下，如果沒有泰國頂住越南的進攻，沒有東盟阻止蘇聯的南下，日本的經濟命脈早已為蘇越所控制。所以，無東盟之安全，亦無日本之安全。日本支持東盟，東盟也在支持日本。

政治大國與軍事大國的辯證關係

中曾根出訪東盟，政治與經濟並重，是想朝着政治大國前進，而東盟最擔心的是，經濟大國日本，會不會沿着政治大國和軍事大國的道路走下去，或以軍事為後盾推行強權政治。第二次大戰結束以前，日本是軍事大國，但與亞洲人敵對，政治上是小國，結果失敗了。現在，中曾根發誓：日本不作軍事大國，在經濟上與東盟加強合作，在東埔寨問題上支持東盟立場，政治上起了較好的作用，受到了東盟的歡迎。這種政治大國與軍事大國的辯證關係，既為第二次大戰所證明，也為目前日本與東盟的關係所證明。這一點，中曾根自己似乎已有感受。他在出訪過程中對新聞界說：如果日本的防衞不在憲法範圍之內，不是專守防衞，無限制地推行防衞政策，東盟國家馬上就要提出批評。中曾根是否完全放棄了迄今有關擴軍的主張，真正懂得了只有不作軍事大國才能發揮政治大國作用的辯證法，東盟國家將繼續進行觀察。

意國際博覽會開幕 展出多種中國產品

【據新華社羅馬十四日英文電】第六十一屆帕多瓦國際博覽會今天在這個意大利北部城市開幕，觀衆會在此間首次看到中國的產品。

展出的中國產品包括陶瓷製品、玩具、手工藝品、絲織品及地毯。它們在開幕日上受到觀衆的高度讚賞，參觀者紛紛訂購。

帕多瓦博覽會是意大利東北部最大的展覽會，佔地九萬六千平方米。參展的有一千二百二十六家企業，包括那些來自阿根廷、奧地利、比利時、捷克、加蓬、南斯拉夫、葡萄牙、荷蘭、羅馬尼亞、瑞士等國的公司。

縱橫談

台灣對外關係的危機感

先簽建交公報後訪問

中國和非洲國家萊索托王國前天正式宣布，兩國已經建立邦交。

這次宣布的方式有些特別。建交公報是四月三十日在非洲國家莫桑比克首府馬普托簽字的，簽字代表是兩國駐莫桑比克的大使，中國方面是王浩。

但是，這份公報卻是在萊索托王國首相喬納森於五月十三日來華訪問，並與趙紫陽進行會談之後，才在第二天公布。

簽署建交公報→正式訪華→會談→發表建交公報，這是過去半個月中兩國建交的詳細過程。

非洲三國又去其一

在公報中，萊索托政府明確承認，中華人民共和國政府是中國的唯一合法政府，台灣是中國領土不可分割的一部分。

喬納森在到達北京後的講話指出了中國在國際社會中的「特殊而重要地位」，同時強調，他這次訪華的目的是探討促進中萊兩國的共同利益和可能進行合作的新領域，希望團結的基礎得到擴大。

台灣國民黨當局在非洲原來只剩下三個邦交國家（萊索托、馬拉維和南非）與它有外交關係。萊索托與北京建交之後，一共有五十幾國的非洲，便只剩下一個種族主義臭名昭彰的南非和另一個小國馬拉維和它還有正式來往了。

台灣露出了焦慮

台灣國民黨當局面對着這一情況，露出了危機感的焦慮。

台灣在中萊建交之後，宣布與萊索托斷交，並撤退派往該地的農耕隊。其實，這都屬於百般無奈的馬後砲。

目前，與新中國建交的國家已近一百三十個，而國民黨尚能維持「邦交」的國家也不過只在非洲和亞洲各餘寥寥兩三國，在歐洲只剩下一個梵蒂岡，此外還有一些拉丁美洲小國而已。台灣自己也知道，就是這些國家，也隨時會改變態度。

國民黨的「二中全會」召開日期一拖再拖，台灣經濟的沉滯現象日趨明顯，再加上對外關係一步步後退，一種不安氣氛已再度在台灣報紙上隱隱出現。

台灣的「冲喜」心態

台灣當局對於中國民航被暴徒劫持到漢城事件所作出的反應，也暴露了危機感的心態。

他們把劫機的暴徒稱為「義士」，典型主觀願望無非是想抓住這一次事件，接這幾個人到台灣去「冲喜」，裝點門面。但是，這些劫機暴徒只不過是喪心病狂的恐怖分子，受到通緝的罪犯。國民黨當局如此想望，豈不是承認與他們屬於一丘之貉。

台灣本來已經成為外地的貪官污吏、販毒分子、綁匪等人的避難所，到現在又將暴徒當作「義士」，並要求漢城勿將之作為劫機案進行審判，真是更加不成樣子了。

審判劫機罪犯

國際民航組織理事會主席柯泰特已致電南朝鮮當局，要求按照國際公約審判劫機罪犯。中國即重申，應將這些罪犯交還中國依法懲處。且看漢城下一步棋將怎樣走。

施君玉

第一張

夏鼐賈蘭坡等逾百人參加 考古學年會鄭州舉行

棒政賽馬射箭 北京舉行…民族學…

【中國新聞社北京十五日電】在北京的三千名蒙古族同胞，今天在中央民族學院體育場舉行「那達慕」大會。「那達慕」，蒙古語為娛樂或遊戲之意。「那達慕」大會是蒙古族人民…

【新華社北京十五日電】據《北京日報》報道：北京市一九八二年從廢物中又揀選出一批青銅文物，其中有較珍貴的文物一百二十件，有一定歷史價值的文物四百二十五件，還有歷代古錢幣二千九百一十八公斤。

順義縣物資回收公司揀選到宋代菱花式《滿江紅》詞銅鏡，直徑二十二厘米，四周有后天八卦，內鑄銘文九十四字，是一首完整的《滿江紅》詞。鏡邊上有鏤嵌梅花裝飾痕迹。這個銅鏡比《金石索》一書中所載同類型的銅鏡約大三分之一，而且…

棉蘭老島尋金熱未減 菲舊金礦活埋百人

石油氣庫大火 五月十五日…西部的政府儲存倉庫，與存放液化石油氣油庫噴出的火焰搏鬥，前景的氣缸在爆炸時飛着起火。（合衆國際社）

夏鼐賈蘭坡等逾百人參加
考古學年會鄭州舉行
對夏商文化討論熱烈
代表們提交有關青銅文化文章二十多篇

【中國新聞社鄭州十日電】如何評價新發現的夏商文化考古資料？正在舉行的中國考古學會第四次年會就這些問題展開了熱烈討論。

這次年會從五月九日起，在河南省鄭州市舉行。河南省在中國考古學史上有相當重要的地位。自從一九二八年在安陽殷墟進行考古發掘以來，中國考古工作者在這裏作了大量工作，商代考古研究方面的成果尤為突出。在這個基礎上，考古工作者對夏代文化進行了許多探索。這次年會學術討論的一個專題是《夏文化的探索和商文化的研究》。在大會收到的九十餘篇論文和報告中，有一半是關於這個專題的。

中國古代人民創造的燦爛的青銅文化是世界文明寶庫中一份重要財富。近年來，中國各地發現的絢麗多彩的青銅文化遺存，進一步豐富了青銅文化的內容。這次年會的另一個專題是《中國各地的青銅文化》。與會代表向大會提交了二十多篇文章，論及各地青銅器的斷代、分期、文化面貌和相互關係等。

中國社會科學院副院長夏鼐，著名學者賈蘭坡、蘇秉琦、王仲殊、安志敏等，以及二十八個省、市、自治區的考古工作者共計一百一十八人出席了會議。

會議為期十天。代表們除進行學術交流外，還將參觀鄭州、登封兩地的遺迹和發掘現場及有關單位的考古標本室。

北京傢俬展覽 正在北京技術交流中心舉辦的一個傢俬展銷會，每天吸引數千觀衆。圖為會場一角。（原載十五日《北京日報》）

月季花開北京城
四千餘盆 展覽半月

【中國新聞社北京十四日電】北京月季花展覽今天在北海公園經濟植物園內正式展出。

這次月季花展覽是北京市近幾年來規模較大的一次，四千多盆月季花爭妍鬥艷，其中有中國傳統的月季和園藝工人新培育的品種，也有從國外引進的品種。這些天姿國色的月季，分別來自北京各大公園和一些工礦企業。被譽為「花園式工廠」的首都鋼鐵公司，這次送來他們精心培育的月季花展出，格外引人注目。展出的圖片表明，北京的一些工礦企業正在逐步成為「花園式企業」。

北京市月季花展為期半個月，是北京市月季花協會和北海公園聯合舉辦的。

滇省長談經濟戰略
開發荒山發展林業
讓農民承包經營誰種誰有林木有繼承權

【中國新聞社昆明十五日電】中共雲南省副書記、雲南省長普朝柱說，今後雲南省發展經濟的戰略任務是全面開發和合理利用荒山資源，大力發展經濟林和用材林。

普朝柱是在五日至十二日召開的全省縣委書記會議上講這番話的。

普朝柱說，雲南省的耕地面積不到總面積的百分之七。他要求各級黨委和政府組織大批工作組下鄉，結合穩定和完善農業責任制的工作，落實自留山和責任山的政策。他說，除國有林和自然保護區外，把所有宜林荒山、灌木林山等，凡是便於農戶經營的，都作為自留山劃到戶經營。在所有權是集體的前提下，願種什麼種什麼，誰種誰有，林木有繼承權，並由政府頒發自留山使用證。

此外，集體現有的成材林山，也可以承包到戶，山林權、採伐權、木材出售權歸隊所有，實行林木收益分成。

【中國新聞社昆明十五日電】記者納家驊報道：雲南省四年內農業總收入翻一番以上的已有二十六個縣，接近翻一番的有九個縣。

這是中共雲南省委副書記、雲南省省長普朝柱在剛結束的縣委書記會議上宣布的。

雲南省四年內農業總收入翻一番以上的二十六個縣是：鶴慶、福貢、永平、雙江、鎮康、富寧、祥雲、華寧、碧江、江川、雲縣、南坪、麗江、大理、臨滄、通海、硯山、瀘水、洱源、廣南、雲龍、盈江、耿馬、威信、劍川、南澗。

美籍華人教授
沈已堯在粵探親
應聘任粵華僑史學會名譽理事

【中國新聞社廣州十四日電】美國哥倫比亞特區大學教授兼圖書館高級編目主任沈已堯，被聘請為廣東省華僑歷史學會名譽理事。

沈已堯教授是昨天在與廣東省華僑歷史學會座談時接受這一聘請的。

沈教授早年在平遠縣和梅縣度過中學階段，後畢業於廣州中山大學歷史系，一九四九年赴台灣教書，一九五七年留美。他對海外華人問題甚有研究，著有《海外排華百年史》等書。沈已堯此次來華，除回家鄉平遠縣探親外，還與有關人士就中國人的出洋史、華僑政治等方面進行交流和座談。

廈門機場七月試航

【中國新聞社福州十三日電】廈門機場飛行指揮中心——航管樓，已於本月十日提前建成。目前，廈門機場各項配套工程正在加緊施工。據悉，將於七月試航。

特稿

電腦在中國的應用

龔炳錚

近三十年來，計算機科學技術日新月異的發展和日益廣泛的應用，對人類社會產生了深刻的影響。

現代化社會是信息化社會。信息、能源、材料已成為社會經濟發展的三大支柱。計算機是信息機，與工具機、動力機結合就組成了最先進的現代生產工具。計算機應用的廣度和深度，是衡量一個國家現代化水平的重要標誌。

我國科學家利用計算機完成了大量複雜的科學計算，取得了許多重大的科技成果，包括初等幾何、微分幾何定理的證明，核糖核酸和蛋白質晶體結構的分析計算，以及各種國防尖端武器的研製、發射、導航、遙測、控制等等，都是靠計算機來完成的。

準確預報四川暴雨

計算機在氣象預報預防自然災害、良種選育、科學種田，以及農林牧副漁業的科研、生產、管理等方面大有作為。中央氣象局計算中心進行氣象情報實時處理，提高了氣象預報的準確性，比如一九八一年提前兩天預報四川暴雨雨量以及長江、黃河的洪峯，為防洪搶險、減輕災害損失作出了貢獻。

目前，我國各工業部門設計院已廣泛採用計算機，進行建築、機械設備、工藝和工程設計以及產品設計，編制出大量的應用程序，使設計效率提高幾十至幾百倍，節約了投資，縮短了建設周期。比如建築科學研究院計算中心採用結構設計語言SDL和平面桿系應用軟件包，設計特殊結構的電影院，只用了一個多小時，而用人工設計則需一個多月。

用計算機控制生產過程，可以實現優質、高產、低耗、節能和提高勞動生產率。蘭州煉油廠常減壓裝置有了計算機控制，每年經濟收益達六十萬元；織布機監控，能提高工效百分之二到百分之五。

用於人口普查省時省力

我國計劃、統計部門已經把計算機用於工農業、基建、財貿、勞資、物價等的月報、季報、年報，既快又準。比如，每月五日下午六時，將一百多種產品生產計劃完成情況的數據報齊，當晚十時，計算機就能提供月計劃完成情況分析及與去年同期、今年前期比較的結果。又如全國人口普查，用計算機對一百二十萬人按年齡、性別、職業等十四個項目進行統計分析，總共只需三個小時。

中國人民銀行核算工廠、中國人民銀行總行，都已使用計算機進行銀行業務處理。

業務管理 提高效率

商品的調撥以及糧食和各種物資的調運，使用計算機可以編制出最優調運方案，節省大量運輸費用。

機關、學校、工廠、醫院等企事業單位應用計算機進行業務管理，機械工業部用計算機進行軸承汽車配件等產品的訂貨和分配，效率提高了二十倍。又如，清華大學、北京師範大學等對教職工人事檔案、學生學籍實行計算機管理。上海、湖南等地對十萬考生高考成績用計算機處理，北京、南京等地部分醫院用計算機進行輔助診斷等等，都取得了較好的效果。

我國市政工程、社會公用事業、圖書資料檢索、郵電、旅遊等部門也已經用上了計算機。（原載《光明日報》，本報有刪節）

摔跤賽馬射箭歌舞

北京舉行那達慕
民族學院有盛會

【中國新聞社北京十五日電】在北京的三千名蒙古族同胞，今天在中央民族學院體育場舉行「那達慕」大會。

「那達慕」，蒙古語為娛樂或遊戲之意。「那達慕」大會是蒙古族人民摔跤、賽馬、射箭、歌舞以及開展貿易活動的節日盛會。

在今天上午舉行的「那達慕」大會開幕式上，運動員代表向大會主席團獻上哈達、馬奶酒和一隻活羊。穿着民族服裝的男女青年，在歡樂的樂曲聲中，跳起內蒙古草原流行的「安代」舞。來自內蒙古錫林郭勒盟阿巴嘎旗的八名摔跤手，表演了摔跤。今天，還進行了射箭和其它體育項目的比賽。

全國人大常委會副委員長班禪額爾德尼・確吉堅贊，國家民委副主任伍精華、洛布桑等出席了「那達慕」大會。

郵電部將發行《揚子鱷》郵票

【據新華社北京十五日電】中國郵電部決定於五月二十四日發行一套《揚子鱷》特種郵票。

揚子鱷——中國獨有的爬行類珍稀動物，是研究中生代爬行動物的活標本，因此它已被國際自然和自然資源保護聯合會列入世界珍貴動物名錄。

這套郵票共有兩枚，第一枚為「雄姿勃勃」，面值八分；第二枚是「破殼而出」，面值二十分。規格均為六十乘二十七毫米，彩色影寫、雕刻套色印製。

馬季陳愛蓮等南下
羊城藝壇平添熱鬧
分別在廣州演出相聲舞蹈節目

【本報廣州十五日專電】著名演員馬季、陳愛蓮等最近南下獻藝，羊城舞台呈現一片熱鬧景象。

相聲表演藝術家馬季和他的新拍檔趙炎已來廣州，今（十五）日和明日晚上應邀參加在中山紀念堂的「百花晚會」演出，以慶賀劇協廣東分會辦的《南國花圃》創刊三周年和廣東省演出公司成立三周年。同台演出的節目還有著名粵劇演員羅家寶、盧秋萍、黃志明，粵語相聲演員張悅楷、林兆明、楊達、黃俊英等。

著名舞蹈家陳愛蓮在應邀赴港演出前，將於十九、二十日在廣州友誼劇院舉辦個人舞蹈專場晚會，由中國歌劇舞劇院著名男演員蔣維豪和業餘平協助演出《春江花月夜》、《蛇舞》等保留節目。

哈爾濱歌劇院也將首次來穗公演，十九日起在中山紀念堂一連舉行七天歌音樂會，節目包括男女高中音獨唱、二重唱以及電子琴、管樂獨奏、器樂合奏等。

北京發現一批
珍貴青銅文物
包括燕文化遺物十七件

【新華社北京十五日電】據《北京日報》報道：北京市一九八二年從廢舊物資中又發現一批青銅文物，經市文物工作隊鑒定，其中有較珍貴的文物一百二十件，有一定歷史價值的文物四百二十五件，還有歷代古錢幣一千九百一十八公斤。

順義縣物資回收公司揀選到一面宋代菱花式《滿江紅》詞銅鏡，直徑二十二厘米，四周有后天八卦，內鑄銘文九十四字，是一首完整的《滿江紅》詞。鏡邊上有鏤嵌梅花裝飾痕迹。這個銅鏡比《金石索》一書中所載同類型的銅鏡約大三分之一，而且鏡上所鑄銘文和書中所錄完全相同，是比較少見的珍貴文物。

北京銅廠在煉銅中發現一口清代大銅缸，重達四百七十公斤，口徑一百四十八厘米，高七十六厘米。這個廠還揀選出漢代帶銘文銅鼎、漢代四神帶鈎等，均有一定的歷史和藝術價值。

順義縣龍灣屯採購站收購的一組戰國青銅器中，有鐮底純銅豆（通高三十八點五厘米）、浮雕三鹿鼎（通高十八厘米）、浮雕三鳥盤（通高十三點五厘米）等十七件，並查出了詳細出土地點。這組器物具有北方文化特點，應屬於戰國時期燕國的遺物，是研究燕文化的實物例證。

全國十二城市今天天氣預報（據中央氣象台）

城市	最高溫度	最低溫度	天氣概況	
北京	29	14	晴天	風力小於三級
上海	20	12	晴	風力六到七級
天津	28	15	晴	風力三到四級
瀋陽	25	10	晴	風力三到四級
武漢	25	14	晴	風力六到七級
西安	27	15	晴天	風力小於三級
成都	28	18	多雲	風力小於三級
杭州	26	16	晴天	風力小於三級
昆明	28	14	晴天	風力四到五級
廣州	29	22	陣雨	風力四到五級
台北	28	21	大雨	風力小於三級
香港	29	22	陣雨	風力小於三級

廣東利用外資項目
累計六百七十多宗
促進老企業設備更新技術改進

【中國新聞社北京十五日電】記者劉雨生報道：正在北京參加全國利用外資工作會議的廣東人士對記者說，廣東省利用外資，舉辦中外合資、合作經營企業已經有了較大的進展。從一九七九年八月到一九八二年底止，全省簽訂合資經營項目三十五宗，舉辦合作經營項目累計六百四十四宗。

在六百多個項目中，農業項目八十四宗，工業項目六十八宗，交通運輸項目八十二宗，旅遊項目二百宗，城市住宅等項目八十宗，文教、科學、衛生項目三十七宗，維修項目九十三宗。

引進先進技術設備，促進老企業的設備更新和技術改造。由廣州醫學院第一附屬醫院同香港聯絡遊事業有限公司合作開辦的廣州珠江華僑醫院，引進先進的醫療、教學、科研儀器設備共四十三項，其中全自動血氣分析儀、尿液生化分析儀、血液生化分析儀等，使檢驗、治療達到微量、快速、準確。

引進優良品種，發展農業生產，擴大出口。花縣、清遠華僑農場與外商合作經營甜菊種植場，前年試種甜菊六百畝已獲成功，去年擴大到四千多畝，首批出口日本甜菊乾葉一百噸。

利用外資新建和改造一批賓館，全省旅遊已基本形成網點，大大促進了旅遊業的發展，一九八二年旅遊外匯收入比一九八零年增長百分之九十。

廣東人士說，廣東省利用外資使交通、郵電、文教衛生等薄弱環節也得到一定的改善。近年來，廣東省幾家比較主要的醫院，如省人民醫院、中山醫學院附屬第一、二醫院，廣州醫學院附屬醫院，中山醫學院附屬眼科醫院、省第二工人醫院等，與外商合作經營，引進比較先進的醫療設備，提高了醫療水平。

低毒殺蟲劑
在杭州投產

【中國新聞社杭州十五日電】防治蟲害的高效低毒熏蒸劑——硫酰氟，昨天在杭州通過鑒定，並投入生產。

硫酰氟用於農作物種子、林木種子和集裝箱的熏蒸，用於倉貯害蟲、古建築和園林果樹蛀幹性害蟲和白蟻的防治，以及文物檔案的保護。

大量實驗數據表明，硫酰氟具有殺蟲譜廣、滲透力強、用藥量少、毒性低、解吸快、不燃不爆等優點。對倉貯害蟲、園林果木種子害蟲、園林果樹蛀幹性害蟲等二十多種蟲害均有高度的毒殺能力。尤其是在低溫下，仍能保護良好的殺蟲效果，是其它熏蒸劑不能比擬的。

棉蘭老島尋金熱未減
菲舊金礦活埋百人
尋金者仍接踵而至
期待搶救用的挖土機翻開泥土露出金礦

【路透社馬尼拉十五日電】菲律賓南部一個小島的尋金熱，變成了一場災難。地陷將十多名業餘礦工埋在地下，起碼每個人都相信這是事實。

現在，任何人都沒有十足把握，因為一部掘土機運到現場後，只挖出一雙不對稱的涼鞋，一隻鞋和一片被某些人鑑定為腐爛的人肉。這使尋金人士感到寬慰。

當地官員說，尋金熱在二月份開始。當時，棉蘭老島北面的馬薩帕立德島一個農夫，將在自己土地上發現的一小塊金塊，賣給當地一個金商。然後，四處都傳說，這處礦脈蘊有多達二千三百萬美元的黃金。這個地區很快聚集滿礦工和尋金者，當局派來了軍隊維持秩序。

短時間內，山坡變成了蜂窩，到處是洞坑。四月十四日，一邊山坡倒塌了，恐怕有七十多名尋金者被埋在裏面。

三天後，又發生塌方，活埋了三十名尋金者，而在隨後的五次隧道倒塌中，相信有三十多人亦被埋在裏面。最近一次是在四月二十六日，據報道，有三名尋金者被活埋。

一個私營採礦公司運來了一架挖土機，協助搶救工作。這使尋金者喜出望外。他們希望挖土機可以把泥土翻開，露出金礦，他們因而可以省了挖掘之苦。

當局已設法清理現場，使搶救隊伍可以進入坑道，但是尋金者拒絕離開現場。

有些時候，當挖土機挖開幾條坑道任何一條的時候，挖土工作不得不停下來。這幾條坑道都是從現在遍滿山坡的簡陋棚屋下面挖進去的。

印錫克教神聖金殿
成為通緝犯避難所
因風俗所限警察不能入內抓人

【路透社印度阿姆利則十五日電】印度阿姆利則的金殿——錫克教至高神殿，已成為印度是非之地，據說有通緝犯庇身其中。

印度報章稱之為極端分子的避難所，內務部長塞蒂亦在議會上敦促金殿方面交出通緝犯。

阿姆利則地方警長貝恩斯頒下了四十名控罪各異的通緝犯名單，其中包括殺人犯，據說他們藏於北部旁遮普邦這所金殿內。情報消息說，企圖利用金殿逍遙法外的人數，可能高達二百人。

今次警方與神殿方面對峙，事緣上月一名槍手在這所大理石神殿外面槍殺了一名高級警員。

政府指稱兇手槍殺警員後逃進金殿。按習俗，警方不能進入金殿一類的歷史性宗教場所。金殿是全世界錫克教的中心。

金殿方面負責人正式否認殿內藏有極端分子。不過記者在殿內見到若干警方通緝名單上的疑犯。

石油氣庫大火 五月十五日西德里西部的政府儲存倉庫，與存放液化石油氣油庫噴出的火焰搏鬥。前景的氣缸在爆炸時燃着起火。（合衆國際社）

西德《明星》畫刊
患假日記後遺症
威望急降備受對手諷刺

【合衆國際社漢堡十五日電】西德《時代》周刊刊登一幅照片，顯示希特勒穿着皮大衣、躺臥在他的平治跑車裏，奇怪地凝視着《明星》雜誌封面的標題：「發現希特勒日記」。

另一張照片出示了題稱是這位納粹獨裁者的親筆信：「為了《明星》畫刊的利益，我證實我的日記是真的——阿道夫・希特勒（簽名），一九三三年十一月。」

這張照片和信函都表示了《明星》畫刊競爭者的幸災樂禍。

這家雜誌說，「希特勒日記只是三個星期前才發現的，並被吹噓為八十年代最偉大的新聞政變」，這已證實是虛張聲勢。

這份在漢堡出版的畫刊，一向以高質量圖片，富於「人情味」的故事和爭取公衆利益的努力而自豪。引用該雜誌出版人南寧的話說：「一切（報道）要準確，及時和第一手。」

今天，《明星》畫刊由於遭到希特勒日記事件的致命打擊，而萎靡不振。這次事件對它的新聞威望是一次嚴重的打擊，可能永遠不能恢復元氣。

從此被困 美國二十七歲新郎范霍恩於結婚前夕星期五中午時分，坐在密執安州大拉皮茲市一塊升降板上，雙手反綁，並在面前的木板上以文字向人宣告：「我快結婚了！」（美聯社）

馬綁票案通緝犯
越境逃泰遭擊斃
兩人涉及馬富翁王光成綁票案

【路透社馬來西亞哥打巴魯十五日電】馬來西亞警方高級發言人今天說，泰國警方星期五在泰國邊境城鎮戈洛開槍擊斃兩名馬來西亞人，他們是近期一宗綁票案的通緝犯。

刑事偵緝部主任阿布都爾說，兩名死者以及另外三名在逃馬來西亞人，與二月份吉隆坡附近一宗綁票案有關，事主是馬來西亞富翁王光成。

匪徒收到二百萬馬元（八十七萬美元）贖金後，釋放了王光成。警方稍後起回大部分款項。

阿布都爾說，警方已經展開追蹤上述兩名被槍殺疑匪——羅國林，二十六歲及成舜雲，三十二歲——至泰國南部。

阿布都爾說，迄今所取得的成績，乃馬來西亞及泰國警方緊密合作的結果。

阿根廷人「日擲萬金」
由於通脹劇烈，如三數人上餐館，動輒消費百萬比索

若要嘗嘗「億萬富翁」滋味，到阿根廷便可以日擲萬金。邀請三、兩新相識上阿根廷高級餐館，那裏不包酒類的最低消費也要一百八十萬，於是你油然彈出兩張一百萬面額的鈔票，外加一句：「唔駛找！」

——當然那是阿根廷的比索。

但揮霍之餘，緊記保持頭腦清醒。那裏有些人的貨幣概念是一九七〇年發行的新比索，有些人說的卻是被認為已遭遺忘的舊比索，而不久之後，政府又會發行「新新比索」取代新比索。此舉能否減少混亂？而對阿根廷發展得「如火如荼」的通貨膨脹，又會不會起到抑制作用？

一名商人慨嘆說，「對付頭屑的良方，是穿花呢子上衣——這就是阿根廷理論。」

阿根廷向以貨幣穩定見稱。但自從庇隆政權（一九四六年——一九五五年）當政以來，政府揮霍無度，通貨膨脹日趨嚴重。在此之前，十年間的通脹不過是百分之十五，而現時要增加這個幅度僅需四十天。

一九七〇年，政府為了緩和通脹，把鈔票面額砍去兩個「零」，稱之為「新比索」，一千舊比索頓時間變為十個新比索。過去八年，就有七年的物價漲幅出現三位數字。去年是百分之二百一十，今年可能更甚。

通貨膨脹之劇，迫使政府於去年推出一百萬比索面額大鈔。於是阿根廷也成為世上唯一流通一百萬面額鈔票的國家。一年前鈔票面世時，約相等於一百美元，而現時值十四美元多些，黑市價則為十美元多一點。

政府當局去年以「不大體面」的理由，放棄考慮發行五百萬和一千萬比索面額的鈔票。他們將於下月開始逐漸採用另一種新比索——「阿根廷比索」。今回再砍掉四個零，到時一張一百萬新比索大鈔，就等於一百「阿根廷比索」。

那似乎是政府唯一途徑，為那些不精通數學的阿根廷人減少頭痛機會。然而，卻可能造成新麻煩，不久之後，也許到處是這樣的對話：

「你說舊比索抑或新比索？」

「新比索。」

「是新新比索？」

「不，是舊新比索。」

「噢——舊比索。」

「不，不是舊比索，是新舊比索。」

事實上，砍去四個零還出現其他實際問題。一家電腦管理顧問公司負責人說，「我們要重編所有程序。」「問題最複雜的，還是銀行方面，可能要花十二個月時間重編七百個程序。」

布宜諾斯艾利斯股票市場到時亦會面臨難題。現時每股股票價格多在十個新比索以下，日後採用「新新比索」後，一股三比索的股票就相當於〇・〇〇〇三「阿根廷比索」了，而股市市況板上，不知要留多少空位！（方涵）

四學者在研討會演講 促港府及時扶助工業

包括低息貸款低價售工業地科技訓練等

陳坤耀、宋恩榮、吳兆謙、劉迺强

【本報訊】多位講者昨日在一個研討會上指出，本港工業面臨種種困難，正好是港府扶助工業的適當時候。有關的扶助辦法，應包括工業特惠低息貸款、低價撥地供工業用途及加强科技訓練等。

四位講者昨日出席由「匯點」主辦的《工業發展與香港經濟前景》研討會。講者包括港大亞洲研究中心主任陳坤耀、中大聯合書院經濟系講師宋恩榮、生產力促進中心高級公共關係主任吳兆謙及「匯點」主席劉迺强等。

陳坤耀以《香港工業化回顧與前瞻》為題發表演講。他建議，香港應該設有一個扶助工業的中央機構，即一般所稱的工業銀行或投資公司或投資基金公司等。這個中央機構一定要有港府的參與，以便給予廠商更大支助及發展科技。

陳坤耀認為，如果有可能的話，以中國銀行為首的中資銀行也可以考慮加入這個中央機構，共同扶助本港工業界。

他指出，本港除了繼續發展新科技工業之外，還應該加强現有傳統的工業。一方面要做到產品多元化，另方面也要做到工業種類的多元化。

陳坤耀認為，香港的工業應該多加考慮向金屬及電子技術兩方面發展。這兩項工業一旦發展起來，可以帶動其他新興的工業。

宋恩榮以《香港工業政策的探討》為題發表演講。他認為，在目前的情況下，港府應該改善投資環境，資助技術訓練與鼓勵科研和投資，例如提高廠房機器折舊的免稅額等。

宋恩榮說，港府官員熟悉工業科技的人材不多，往往需要從海外招聘專家，而本港青年在海外鑽研科技的也很少回港工作，造成香港工業多元化的障礙。

他建議，港府應該盡早取消目前由銀行公會決定的利率協議。因為現時的做法限制了同業間的競爭，使利率未能達到市場均衡的水平。若港府取消了利率協議，銀行體系便會有充裕的資金，而中、小型工業便會較易獲得貸款。

吳兆謙以《香港工業多元化》為題發表演講。他解釋，「多元化」這個名詞通常給人的印象為新發明、新產品。其實以香港目前的技術水平與人材，實難與其他先進國家如美國一較高下。如果香港勉强想追上潮流，實效並不樂觀。因此香港應該着重引進科技，而多元化的重點應該以提高生產設備與技術水平為主，而非着重製成品。

吳兆謙指出，生產力促進中心自去年十一月起進行個別研究一些最有潛質發展的科技。引進科技可循多種途徑，例如吸引外資在港設廠，介紹新科技、新機器，提供專家諮詢訓練機會，其他如工業技術展覽、考察團、專家主持研討會等，均可促進技術交流。

最後，劉迺强代表「匯點」就香港工業發展前景問題提出四項建議。第一，港府應擴大推動工業科技研究及發展的角色；第二，當局應接受和推行「國際教育顧問團報告書」有關工業及專上教育的建議；第三，當局應擴大及刺激工業發展有關的稅務改革；第四，當局應考慮不同方式的公私合營的工業銀行，作為全面性工業政策的構成部分。

工人被欠薪生活苦 港府應設補償基金

十餘勞工團體辦工人權益展覽 並在研討會上提出了四項建議

【本報訊】爭取立法及更新補償基金委員會，昨日在研討會上向港府提出四項建議，包括當局應採取有效的緊急措施，協助工人解決欠薪問題，迅速立例管制不良僱主欠薪潛逃、設立緊急欠薪補償基金，以及簡化追討欠薪、代通知金、遣散費、補償等法例程序。

爭取立法及欠薪補償基金委員會昨日就工廠倒閉、老闆走路、僱主拖欠薪金等問題舉辦工人權益展覽會及研討會。香港中華廠商聯合會秘書龍沛若、香港社會服務聯會總幹事許賢發、市政局議員李植悅等在研討會上作了演講。

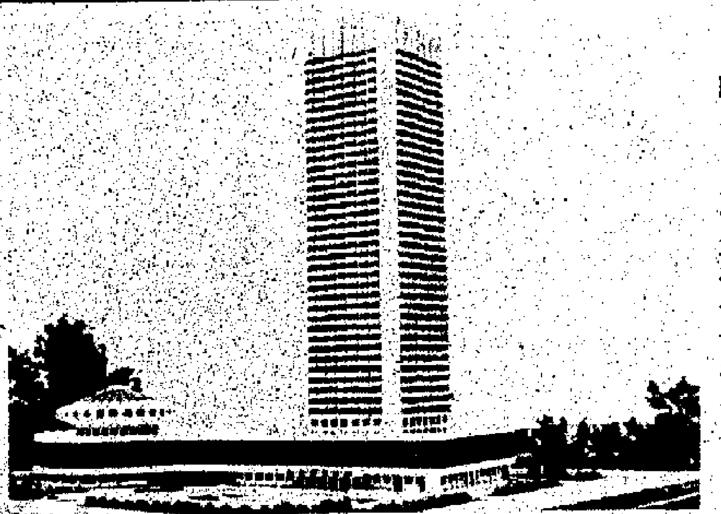
龍沛若指出，工人被欠薪雖然是僱主與僱員之間的問題，但港府應幫助工人解決短時間內受到的影響。他建議港府用緊急貸款的方式，借錢給受連累的工人，以應付他們的臨時生活開支，待廠商清盤之後，港府再向其借款。

許賢發說，近十年來，雖然勞工法例不斷修訂，但港府對於拖欠工人薪金的問題，卻沒有具體政策保障工人的權益。他說，當工廠倒閉、清盤時，僱主欠薪及拒絕支付通知金、遣散費時，由於手續繁複，工人往往要等上兩年，才可追到應得的全部或部分工錢。因時間的拖延及通貨膨脹，工人追得的欠薪實際已大打折扣。因此他建議港府早日修訂現行法例和簡化補償欠薪的手續。此外，他還建議港府設立緊急欠薪補償基金。至於基金應由港府撥款抑或由港府及僱主共同承擔，則由有關方面詳細研究。

李植悅主張成立一個由港府撥款、資方供款的欠薪補償基金，並由港府制定法例，管制不良僱主欠薪潛逃及不得在倒閉後作取巧式的披揭與買賣資產等，以保障工人打工有糧出的權利。

工人權益展覽會的內容，包括關注當前香港經濟現況、勞工面臨的痛苦、老闆欠薪各種形式、走路的先兆、工人追討欠薪及償項的法律程序、探討現行法例漏洞帶來的利害關係、參考外地對勞工資保險與香港的比較、社會各界對工人被欠薪的評論及港府的態度、該委員會成立目的及其建議等。展覽於昨日下午五時結束。此外，該委員會昨日還在現場派發工人權益意見搜集問卷，準備於六月份將問卷資料結果送交港府有關部門。

爭取立法及欠薪補償基金委員會成員，包括港九電子工業職工總會、港九電器工程電業器材職工會、香港洗熨業職工會、香港倉庫運輸員工協會、基督教工業委員會、港九職工青年聯會、港九金飾珠寶業職工會、教育司署官津補私立學校職工會、港九洋酒罐頭伙食商店職工會、中西飲食業職工會、汽水啤酒業職工會、交通從業員協進會、戲院遊樂場職工會、醫院診所護士協會、觀塘民眾聯誼會等。



中國目前最高建築物——深圳國際貿易中心將於今年落成

深圳國際貿易中心 估計今年內可落成

奧的斯供應安裝十二部電子控制電梯

【本報訊】據奧的斯電梯公司香港負責人昨日透露，目前中國最高的建築物——深圳國際貿易中心將於今年內落成。該負責人又稱，該公司已取得替國際貿易中心供應及安裝十二部電子控制電梯的合約，連同在新加坡取得的另一份合約，奧的斯公司取得總值共二千萬美元的合約。

位於深圳特區的深圳國際貿易中心，樓高四十四層，將於八三年底落成，電梯安裝工作預計可於八三年底完成。

另一份奧的斯取得的合約是在新加坡為萊佛士城供應及安裝四十九部電子控制升降機、二十四部齒輪帶動升降機、一部油壓升降機及二十部電動樓梯。

譚伯葉追悼會昨在穗舉行

省市有關單位及文藝界人士兩百餘人參加

【新華社廣州五月十五日電】香港藝術界知名人士、香港電影製片商會理事長、香港音樂曲藝協會常務理事譚伯葉先生追悼會，今天上午在廣州殯儀館舉行。

譚伯葉先生近日由香港來穗，因患病住中山醫學院附屬第一醫院，醫生悉心搶治無效，於一九八三年五月十日凌晨二時在廣州逝世，終年七十五歲。

譚伯葉先生是廣東省開平縣人，一生以大部分時間和主要精力用於組織灌製唱片。他經手組織灌製的大批粵劇、曲藝和廣東音樂唱片流傳甚廣，為廣東的民間藝術普及和推廣和提高發展作出了貢獻。

譚伯葉先生早年在廣州培正中學讀書時參加過省港大罷工。「九一八」事變後，他激於民族義憤，主持灌製了流亡三部曲《松花江上》、《歸不得家鄉》、《故鄉》等數十張抗日救國唱片。在省、港淪陷時期，譚伯葉先生恥食周粟，寧死不與日偽合作，表現了崇高的民族氣節。新中國誕生以來，他為促進廣東省和港、澳藝術界之間的團結和藝術交流，為擴大愛國統一戰線，做了許多有益的工作。

廣東省文聯副主席、廣州市文聯主席華嘉主持了追悼會。廣東省文聯副主席、廣州市文聯副主席楊奎章致了悼詞。

中國曲藝家協會、中共廣東省委宣傳部、統戰部等單位和香港音樂曲藝協會、香港電影製片商會、香港聯藝娛樂有限公司等送了花圈。

廣東省、廣州市文藝界知名人士文覺非、劉天一、白燕仔、李門、李廣航、陳笑風、周國瑾、羅品超、鄭達、林小羣、黃翰培等，以及譚伯葉先生的學生和生前友好共二百五十多人參加了追悼會。

譚伯葉先生的親屬也參加了追悼會。

昨晨豪雨多處塌泥水浸

秀茂坪藍田木屋 八戶廿九人疏散

九龍城西貢蠔涌水深三呎

【本報訊】昨晨傾盆大雨，九龍及新界多處地方出現山泥傾瀉及水浸事件。

昨日上午十一時許，九龍秀茂坪邨四十五座對開山坡的安樂村，編號一零二九木屋對開平台的地基斜坡泥土，被雨水沖塌，面積約十呎乘十五呎，並瀉落約三十多呎，威脅平台下的數間木屋。居民恐山泥繼續崩塌，於是報警。

警員到場，將受威脅的六間木屋七個家庭二十三名居民疏散。其中兩個家庭八名居民在觀塘翠屏道社區中心暫住。

昨日下午一時許，藍田第一村編號一七七號木屋門外亦發生山泥傾瀉，面積約四呎乘十六呎，瀉下的山泥堆積在該木屋大門外。姓潘的三十六歲女戶主立即報警。

警員到場，將他們一家六口疏散。他們現暫住在親友家中。

此外，最大雨的時候，九龍城一些低窪地區及西貢蠔涌發生水浸，水深約達三呎。積水至昨日下午才漸漸退去。另外，九龍城太子道天橋、土瓜灣東九龍走廊近西江街亦發生水浸。但昨日是星期天，交通才未受嚴重影響。

雨量昨逾九十毫米 今吹東北風部分時間有陽光

【本報訊】昨晨本港滂沱大雨，下午開始轉晴。天文台預測今日吹和緩北至東北風，初時離岸地區風勢清勁，多雲，部分時間有陽光，最高氣溫約二十七度。

昨日最高氣溫攝氏二十八點七度，最低二十二點五度。雨量九十點六毫米。

地鐵今起局部加費

所有過海段車費一律增加五角

【本報訊】地下鐵路部分路線的車費，今日加價五角。所有過海段的車費將一律增加五角，而部分在九龍區的較長旅程（現收費二元五角）同樣增加五角。目前九龍區收費一元五角及二元的旅程及大部分二元五角的旅程收費將維持不變。小童及學童單程車費亦維持不變。

石景宜贈書千冊 給廣州美術學院

【本報廣州十五日專電】香港漢榮圖書公司總經理石景宜，最近向廣州美術學院贈送美術專業圖書，包括《世界藝術大觀》、《中國藝術大觀》、《世界名家素描全集》、《世界插畫百科全書》、《名畫欣賞文庫》、《世界工藝叢書》等一千多冊。廣州美術學院為此定於十六日起在該院陳列館二樓展覽一星期。

特稿

夫亡兩女幼 今後怎生活

本報記者 陳永平

死，對一些人來說是痛苦，對另一些人卻是解脫。曾興林的死，對於他的妻子徐愛順來說，則是突如其來的沉重打擊。

曾興林是在昨日帶病修理引溪水家用的水喉時不慎跌死的。徐愛順知道丈夫的死訊後，痛不欲生，緊抱住丈夫的屍體狂呼「你不能拋下我」，「要去，我和你一起去」……

丈夫的死，意味徐愛順立即面臨極度的困苦。他們雖然窮，但與丈夫依偎在一起看二歲半大女兒的嬉戲，晚飯後與丈夫廝守在家，對他們來說，都是無上的樂趣。昨天之後，她連這份樂趣永遠喪失了。

徐愛順四年前與曾興林結婚。婚後他們用節省而得的積蓄，在慈雲山東陽村買了一間小木屋，一年後大女兒美娟出生了，徐愛順因要照顧女兒而不能外出工作，一家三口，就靠曾興林在一間製衣廠做裁床工人的工資生活，雖然經濟拮据，但夫妻之間感情融洽，妻子勤儉持家，一家人雖然過着清貧的生活，但是苦中有樂。這個儉樸的勞動家庭四月前又誕下一個新成員，就是次女美蓮。

小成員給這個家庭又帶來了不少的歡樂。沒想到這個生活和諧的家庭，被意想不到的打擊所粉碎。

昨天星期日，曾興林休息在家，早上身體不適，瀉了幾次。妻子叫他在床上休息，並準備為他煮一些粥。但由於他們家喉幾日前已壞了，要向鄰居或到山下街喉取水。下午三時，曾興林提着工具，上山修理水喉。妻子以他身有病，本不讓他去，無奈他執意堅持，只好囑他快去快回。

至下午五時多，徐愛順見丈夫遲遲未歸，十分惦念，恐有意外，幾次欲上山尋夫，但又不能丟下小女兒，徬徨之際，忽聞有人說，山上水渠邊發現一個男子倒臥地上，她心中大驚，急忙跑上山，發現倒臥水中的正是自己丈夫，不由暈了過去。

本已狹窄的家，一下子變得空空蕩蕩。徐愛順坐在屋內，呆呆地注視着屋內的擺設，二歲半大的女兒美娟不懂事地張大眼睛盯着媽，四個月大的女兒美蓮卻在床上睡着了。可憐她醒來之後，再也見不到爸爸了。望着這一切，徐愛順心理一陣刺痛。

家庭失去了主樑，斷了經濟來源，只剩下這幼弱的三母女，今後的生活將怎樣？前面等待她們的又將是什麼？

帶病上山修引水喉 男子不慎跌死

遺下一妻兩幼女

【本報訊】慈雲山昨日發現一具男屍，死者曾興林，四十歲，是製衣廠裁床工人，與妻及兩幼女住慈雲山四十四座對上半山的東陽村蘇記園三一四號。

曾家的用水，靠與鄰居合資安裝一條水喉，從山上引來溪水。由於他們住處離引水點遠，要經常上山檢修。曾家的水喉前幾天沒有水，由於曾白天上工，所以延至昨天星期日才修理。曾興林昨日又患病，頭痛肚瀉，本想等病好才去修的，無奈煮飯洗衣等均要用水，就於下午三時，帶備工具上山修理水喉，不料竟一去不歸。

下午五時許，一名住在附近的翁姓男子也因水喉無水到而上山檢查，無意中發現有人倒臥在溪中亂石上，手腳已變紫色，疑是意外受傷，於是報警。

警員及消防員到場，把傷者抬下山。但他送院時證實已死去。

警方經初步調查，相信死者是不慎滑倒，後腦碰在亂石上受傷昏迷，沒有得到及時救治而死的。

曾興林（右上角）帶病上山修引水喉不慎跌死。其妻聞訊悲傷過度而昏迷。

浙外貿局旅遊局 宴別港澳新聞界

省長薛駒等出席宴會

【據新華社杭州五月十五日電】浙江省外貿局、省旅遊局昨晚設宴歡送港澳新聞界浙江省訪問團。浙江省省長薛駒、副省長張兆萬、沈祖倫等出席了宴會。

薛駒省長在歡迎酒會上說，浙江打算進一步與港澳地區和國外開展經濟、技術、文化等方面的交流。他歡迎港澳記者們再來浙江。

有港澳十四家報紙、通訊社、電視台十五名記者、編輯組成的這個新聞界訪問團是五日到達杭州的。在杭州期間，記者們聽取了省有關方面的情況介紹，遊覽了一些風景點並參觀了一些工廠。

打工出糧 理所當然

「打工有糧出」，是理所當然的事情。「打工無糧出」，偏偏時常「有理講不清」。公司一旦倒閉，個別不負責的老闆，有些撒賴，有些躲起來，工人追討自己的血汗錢，東奔西跑，有時還是毫無結果，至於循法律途徑，訴諸法院，待清盤之後，按比例發給，扣通貨膨脹，工人所得，往往得回一小截。

「打工無糧出」，大都出現在經濟不景氣的時候。這個時候，正需要保持社會安定，共度難關，剝奪工人血汗錢的事情，徒令社會不安。這類事情，發生得越少越好，即使發生了，解決得越快越好。

勞工團體一再提出設立欠薪補償基金，是個好建議。為了社會安定，港府考慮這個建議，不僅僅是「人道主義」，而是它的責任。

今晨送女友返家遇劫 探員開槍擊中匪徒

疑匪腹部中彈送院後昏迷垂危

【本報訊】一名休班探員今日凌晨零時十分，在牛頭角下邨第九座二樓梯間，被一名持刀劫匪架頸打劫時開槍一響。劫匪腹部中槍，性命垂危。

開槍的是政治部姓黎探員，廿餘歲。當時，黎送鄧姓女友返家，在梯間轉角處被一名二十五歲匪徒架探員頸部，威嚇他將錢交出。探員即表露身份。劫匪不理會，反用刀向他襲擊。探員拔槍向對方腹部開一槍。

劫匪受傷後，沿二樓走廊逃去，跑了二十米，因失血過多，倒在十一座二樓一×三室門外。探員即報警。大批警員到場，將傷者送院，傷者傷勢嚴重，入院施手術時已陷於昏迷狀態，性命垂危。

中彈疑匪性命垂危

三匪港澳碼頭劫兩男子飾物值四十萬元

【本報訊】兩名男子昨日乘的士經過上環港澳碼頭附近時，被三名乘客貨車匪徒攔途截劫，損失一批名貴手表及飾物，約值四十萬元。

昨日下午一時，姓蔡（五十一歲）及姓潘（六十歲）兩男子，在港澳碼頭附近乘CV五一五×的士。當的士駛離碼頭一百米處時，突被CV四一×五淺啡色客貨車截停。車上跳下三名持刀男子，用胡椒粉撒向蔡潘兩人，搶去他們一個載有一批名貴手表及飾物的旅行袋，並刺傷兩名事主後逃去。

的士司機事後將兩人載去林士街報案中心報案。兩事主稍後被送院救治。稍後，警方在美利道停車場尋獲賊車，在車內檢獲一些胡椒粉，並在遇事的的士檢獲一把匪徒遺下的利刀。

五青少年劫的士 逃走時全部被擒

【本報訊】五名青少年昨日凌晨五時在灣仔軒尼詩道登上一輛的士，要求司機去淺水灣，在司徒拔道途中落手打劫，掠得司機二百元後逃去。司機呼救。其中兩人被友邦大廈護衛員拘捕交警方。警員在其中一人住宅搜出一支起步槍及彈藥。另三人隨後亦被捕。五人年齡由十四至十七歲。

又訊：一名十九歲湯姓少女，昨日下午四時許，在銅鑼灣百德新街珠城大廈二十樓走廊，遭三名蒙面匪徒持刀挾持到樓梯間，被劫去四百元及價值三萬元首飾。劫匪離去時，還將少女用繩綑綁在梯間。事後，少女掙脫繩索報警。

昨日下午四時，四名持刀劫匪闖入由

市區內傷病患者 直升機接受召喚

【本報訊】香港輔助空軍現正擴展其服務範圍，當市區有緊急事故時，負責將傷病患者送往治療。

輔助空軍發言人說，他們現已接受召喚，利用直升機將傷者及其他緊急事故的病人送往醫院，以避開路上交通阻塞，節省寶貴的時間。

文昌西瓜 運港供應

【中國新聞社廣州五月十五日電】廣東省文昌縣西瓜已經成熟，大量上市，外貿部門已收購西瓜二萬四千斤運往香港。

文昌縣是海南島種植西瓜出口的主要基地，這裏的西瓜成熟早，瓜果大，肉質脆，果汁多，味清甜。今年文昌縣西瓜總產量可達二千七百多萬斤。

龍翔道一段封閉

【本報訊】運輸署宣佈，明日起龍翔道近鳳舞街交匯處的一段東行行車道支路將暫時封閉，為期約三個月，以便該處進行道路工程。

道路封閉期間，沿龍翔道東行前往橫頭磡的車輛，須改經黃大仙道及馬仔坑道行駛。

牛頭角啓業邨 兩戶疑遭縱火

【本報訊】牛頭角啓業邨兩個單位的大門前日和昨日分別發生小火，警方相信被人縱火。

縱火案現場為該邨啓業樓八二九和八四一兩單位的大門，戶主分別姓黃（二十八歲）和姓梁（三十三歲）。

沙田有地招標 供私商建居屋

【本報訊】地政署現正招標承投沙田新市鎮一幅官地。該幅官地位於大圍，供作私人機構參與居屋計劃及限於非工業（貨倉及戲院除外）用途，面積約為一點三公頃。

更改商標啟事

鎮海樓牌石斛明眼丸，以用料上乘；療效顯著，深受用者歡迎，現接廣州市土產進出口公司通知，由即日起更改為羊城牌商標，除將商標更改外，其它一切不變。現市面上仍有少量鎮海樓牌商標石斛明眼丸，可照舊出售。

瑞安公司謹啟

一九八三年五月十六日

江蘇蜜棗　煲湯之寶　味道最好

天府花生　品質優異　價格相宜

演出精采 觀眾讚好

北京京劇團在港演出掀起熱潮

售吉價

僑華樓西湖區朝暉……

伍萬9，起尺……

附送電視機、大櫃、大……沙發

實業有限公司

5241 周小姐

演出精采 觀衆讚好

北京京劇團在港演出掀起熱潮

北京京劇團這次來港在北角新光戲院已經演出三天四場，其演出的盛況跟二十年前相比，毫不遜色。

事實上，北京京劇團這次來港，團中成員心情也是不平靜的。還記得二十年前，馬連良、張君秋、裘盛戎等在港演出轟動一時。這次能不能保持同樣的聲勢，的確有不少壓力。何況，本港京劇觀衆素以「挑眼」見稱，懂戲之人甚多，不是容易通得過的。

北京京劇團的演出實在很成功。新光一戲院每晚的掌聲、叫好聲，就是最好的評價。

北京京劇團連日來的演出，用內行人語說，的確是「卯上」了。全團上下，不論主角演員還是龍套、宮女，以至場面、武行，無不全力以赴，就是主角譚元壽，因為天氣不適應，來港後就患上感冒，一直咳嗽不停，西醫中醫雙管齊下。但開鑼那晚，他演出《打金磚》，唱做之繁重已不在話下，最後還要演出大踣翻騰摔跌的高難度動作，而譚元壽在台上自始至終一點不含糊、一點不鬆勁，台下觀衆又焉能不受感動，報以滿堂熱烈掌聲。

觀衆還注意到，該團的演出配備整齊，佈景雅緻，服飾考究大方，場面人員一律白襯衣結領帶，換場快捷，絕無漏子，充份顯出是一個訓練有素的一流劇團。

據悉，該團可以連續演出一個月，劇碼晚晚不同。這次在港已排定十二天十四場劇目，本港戲迷實在未能滿足，加場之議恐怕主辦方面已在考慮之中。

張君秋愛徒楊淑蕊扮相佳、嗓子好。圖為她在《伍子胥》中的浣紗女。（聯藝公司供圖）

馬連良之子 馬連良長子馬崇仁（中）是花臉演員，隨團來港之日在火車站與在港兩弟馬力（右）、馬崇恩（左）合照。

趙氏孤兒 北京京劇團名劇《趙氏孤兒》，將於十九日晚上演出。圖為其中兩幕：（上圖）程嬰（馬長禮飾，左）攜帶嬰兒離宮，在宮門被韓厥（張濱江飾）搜查。（下圖）孤兒趙武長大成人，手刃仇人。（聯藝公司供圖）

著名花臉裘盛戎之女 裘紅隨團演出

其弟裘少戎亦繼承父業

提起北京京劇團二十年前來港演出的空前盛況，戲迷更加懷念已經離開人世十多年的著名花臉演員裘盛戎。

裘盛戎當年在舞台上塑造的《秦香蓮》中的包丞、《姚期》中的姚期，還有《將相和》中的廉頗、《趙氏孤兒》中的魏絳，在戲迷心中至今仍栩栩如生、歷歷在目。裘盛戎的裘派藝術，特別是他的唱工，把銅錘花臉的唱做水平推展到一個更新、更高的境界。

此番北京京劇團重訪香江，「裘迷」們再看不到他們舞台上的偶象了，但可以告慰於「裘迷」的是，裘盛戎有子少戎，克紹箕裘，繼承父業，已然茁壯成長，裘盛戎的女兒裘紅，此次則隨團來港演出。

裘盛戎有子女八人，六女兩男，裘紅是長女，裘少戎原名裘明，排行第六，今年二十五歲。

裘紅自幼進中國戲曲學校，習青衣，師事于玉蘅，此次來港在《臥虎溝》、《蜈蚣嶺》等戲中演出。她在和記者談話時首先表示，父親在港有很多老朋友、老觀衆，這次來港前，其母再三囑咐她要代為問候、致意，感謝他們一貫對裘盛戎和裘家的關懷。裘紅希望記者在報紙上替她表達這番心意。

裘紅還希望告訴其父的老朋友、老觀衆，弟弟裘少戎，不久前在其父的紀念會上演出《姚期》，又在譚富英先生紀念會上與譚門第六代譚孝曾（按：譚富英之孫、譚元壽之子）合演《打金磚》，譚孝曾演劉秀，裘少戎演姚期，取得了同行前輩叔伯和廣大觀衆的首肯。

裘紅很高興地說，弟弟在戲曲學校畢業不久，嗓子才剛剛「倒」過來，但樣子長得跟爸爸很像，身裁比爸爸高大，其他方面條件也很好，學習很用功，在師兄方榮翔的指導下進步得很快。他們一家，把繼承裘盛戎藝術的希望，都寄託在裘少戎身上。

本報記者 鍾明 劉培亨

裘派傳人、裘盛戎之子裘少戎在北京近照

裘盛戎女兒裘紅（左）與「小老旦」萬一英在港合影

楊少春在《臥虎溝》中開打勇猛火爆

譚派本門傑作 《戰太平》今晚上演

《戰太平》，是一齣著名的文武老生重工戲，也是譚派本門傑作。

此劇講述明朝朱文遜與大將花雲駐守太平城，「北漢」陳友諒來攻，花雲奮力抵抗，苦戰連場，最後被俘，敵軍亂箭齊發，花雲身中多箭仍奮勇殺敵而亡。戲中既有大段唱工，更有十分繁複吃力的武打動作，特別是「花雲帶箭」一場，武打把子、身段難度極大，沒有深厚武功底子的老生演員不可能應付。此劇數十年來僅有少數幾位演員能「動」，余叔岩、譚富英之後只有李少春能演，而三人皆已先後物故。現在能演此戲的，譚元壽之外已不作第二人想了。

《戰太平》已排在今晚（十六日）演出一場。此場門票早已搶購一空。

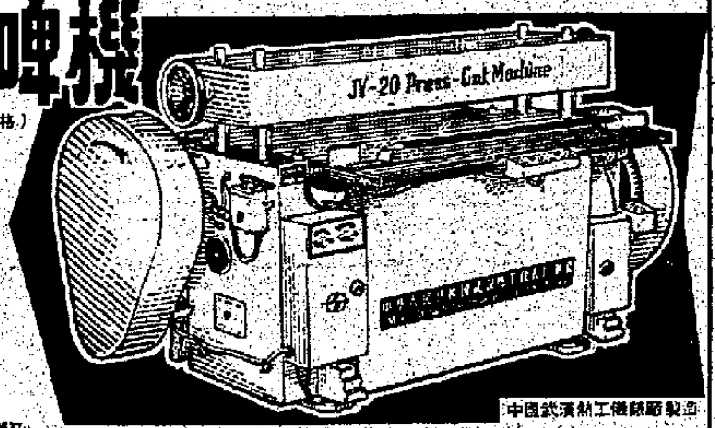
右圖為譚元壽的「花雲帶箭」。

北京京劇團場面人員演奏精采落力，圖右起：琴師王鶴文、月琴尚長貴、弦子馬紹宣。

美國電腦公司香港分部聘請

1、助理工程師：國內外大學畢業，有邏輯電路設計及軟件工作經驗，有微處理機的設計或使用經驗更佳。
2、技術員：中學或工業學校畢業，以能看邏輯圖，電路圖及繪制電路板為合。
3、生產管理員：國內外大學畢業或中學畢業而有三年以上的實際電子裝配線管理經驗
4、秘書：中學畢業及曾受秘書訓練，有兩年以上的秘書工作經驗，懂國語，書寫流利英文。
5、文員：中學畢業，有一年以上的工作經驗，有出入口文件處理經驗更佳。

公司在荃灣地鐵站鄰近的南豐中心每星期工作五天有良好的學習發展及提昇機會。有意者請將申請信，履歷，相片寄：大公報信箱827號

JY-20 PRESS-CUT MACHINE
四柱啤機
（常備54' 60吋規格）
用途：—

歡迎香港付款國內提貨
經銷處：鴻星貿易公司
分銷處：瑞興三一五金機械公司
永華五金號
中國武漢鍛工機械廠製造

西區鬧市貨倉
出倉入倉　快捷安當
倉租低廉　交通方便
本港各大銀行公認倉單有效
天生仁信貨倉
寫字樓電話：5—401321

SHOWBIZ INTERNATIONAL
Petula Clark

International Hits:
Down Town
I Know A Place
This is My Song
Kiss Me Goodbye
Grammy Awards
Star of Finians Rainbow
Goodbye Mr. Chips
日期：5月28日　時間：5時30分
票價：180元
日期：5月28日　時間：8時正
票價：380元
Golden Mile Holiday Inn Hong Kong

深圳市榮利（港深）運輸有限公司
・即日提供各噸位貨車、貨櫃車、吊機車、冷藏車香港往來文錦渡、廣州、佛山、惠陽、海陸豐、潮汕等地區專業運輸服務。
★代理香港中國保險公司各種保險業務★
貴客惠顧・垂詢請電
電話：③303385-9（五線）③307703
總辦事處：九龍佐敦道渡船街文華樓八號二樓
文錦渡辦事處：深圳市文錦渡　電話：2795　2451
廣州聯絡處：登峯路登峯旅店208室　電話：35015

最近榮獲美國最佳銷售獎
東芝牌 TOSHIBA BD-4511型
全乾式普通紙影印縮印機
既可影印又可縮印

售價特廉・優點特多
歡迎試機比較
總代理：宇宙商業機器有限公司
香港皇后大道中36號興瑋大廈501室
電話：5-233617 5-240849 5-241798

平價吉售
杭州西湖區朝暉華僑新邨660尺起，9萬伍仟元起，附送電視機、雪櫃、沙發、大櫃、大床，即入伙。
均威置業有限公司
中環機利文新街24號地下
5-455241 周小姐

敦煌集團
油麻地彌敦道469號　敦煌酒樓　電話：3-313939
九龍吳淞街42—52號　萬壽宮酒樓　電話：3-304221
土瓜灣馬坑涌道5號　廣州酒樓　電話：3-7150111　地鐵出入　停車場　泊車方便
彌敦道469號新光商業大廈601　敦煌旅運　電話：3-323388（假日照常辦公）
早午茶市・晚飯消夜・貴賓廳房
壽宴喜酌・社團讌會・歡迎預定
（通宵營業）
日本　和路迪士尼樂園　$2600

教協與教署達成協議 縮班超額教師獲安排

七月底之前可望完成轉校繼續任教工作

教協投訴部由今日起接受登記

【本報訊】香港教育專業人員協會就本年度資助小學縮班超額教師職業保障問題，上星期五與教育署舉行會談，過程順利，達成有關協議。雙方同意，在七月三十一日前將全部縮班超額教師安排轉校繼續任教的工作完成。

據悉，本年度資助小學縮班超額教師的人數是歷年來最高的，但因為在新發展地區開辦的小學會大量增班，年屆退休的教師有一定的數量，接收複修課程的教師人數不少，因而需要不少整年全職的代課教師，再加上資助中學發展迅速，出現數以百計的非學位教師。所以，這樣不但可以保證順利安排所有縮班超額教師轉校繼續任教，而且本年度近七百名的教育學院畢業生，出路亦將不成問題。

關於如何根據「遲來先走」原則評定教師的去留，雙方所達成的協議，大致與去年相同。其中最重要的一項修改，是有關年屆退休而申請延任的校長、主任和教師的。今年雙方的協議決定：凡於一九八三年八月三十一日年齡未足六十一歲的校長、主任和教師，若得校董會推薦而能呈遞醫生證明書，證明其健康狀況良好，教署將考慮容許其繼續在原校任職。至於在上述日期已年屆六十一歲或以上者，教署將不作考慮。

教協會長司徒華解釋，過去八年，教協會與教署每年都就此問題舉行會談，今年度的會談對比過往的約延遲了一個多月，這是由於本年度採取了小一學生入學新辦法，教署需要較長時間統計下學年各資助小學開設班級準確數字所致。雖然如此，教協會與教署都希望在雙方的共同努力和合作下，在七月三十一日前將全部縮班超額教師安排轉校繼續任教的工作完成。

由於會談日期延後，所以協議的全文未能如期在本月中旬所出版的《教協報》上刊出，教協會將另行印製單張，盡速寄發各資助小學。但教協會投訴部登記縮班超額教師工作，則仍按原來通告，由今日開始，詳情已見本月初出版的《教協報》。

港大學生時事委會稱 當局應增教育投資

並建議將現有私立大專擴爲認可大學

【本報訊】香港大學學生會時事委員會日前就教育顧問團報告書發表聲明，指出擴展專上學額，提高三所認可專上學院地位，以及增加教育經費是當局應有的責任。

聲明表示贊同報告書提出在關「教育制度方面付出多少代價，將來便得到多少成果」的論點。學生會認為，香港最重要的資源是人，增加教育方面的投資將會對香港的前途有極深遠的影響。此外，當局在草擬教育綠皮書及白皮書前應廣徵民意，以便訂定長遠的教育發展方向。

關於專上學額問題，聲明指出，擴展專上學額及多元化的訓練是刻不容緩的。一九八〇年本港只有百分之四的中學及預科畢業生能考上大學及受資助的專上學院，此比率遠較發展中國家如馬來西亞為低。此外，聲明認為，擴充現有私立大專院校成為認可大學，較籌辦第三間大學來得更適當和有效率，更可在短期內紓和學額緊張的情況。

談及考試和學制問題時，聲明表示贊成報告書建議減少中五至中七的考試次數意見，並建議有關方面儘速成立一個特別委員會，統籌預科考試及大學學制的問題。

香港冰上運動總會的會員昨在麥理浩夫人度假村的仿雪溜冰場上，作溜冰表演。

特稿

仿雪溜冰有安全感

本港首個仿雪溜冰場昨日開幕

本報記者 慧瑩

在溜冰場上輕盈滑行、旋轉、曼舞，對於那變化多端的美妙花式，初學者既羨慕不已，但又害怕摔跤，不過，當你知道在塑料溜冰場地學習溜冰，就會有一種安全感。

本港第一個以化學塑料製成的仿雪溜冰場，昨日在麥理浩夫人度假村開始啓用，凡入住該度假村的人士，均可免費享用這個新式溜冰場。在仿冰溜冰場上溜冰，在地面先淋上一層潤滑劑，溜冰者所穿的鞋與真雪溜冰者無異，由於塑料場地沒有真雪溜冰場地那麼滑，溜冰時運力要重一些，故初學者會比較快掌握到溜冰的技巧。同時，在仿雪溜冰場練習一段時間後，再往真雪溜冰場溜冰，由於場地較滑，溜冰者更有把握自如，盡顯身手的輕盈感覺。

仿雪溜冰場與真雪溜冰場有何不同？據麥理浩夫人度假村的經理朱廣文介紹，仿雪溜冰場採用的塑料由美國製造，鋪設時需將一塊一塊外似雲石的塑料板駁接起來，這種塑料板耐用，便宜，全個溜冰場的材料耗費約十萬元，若鋪設同等面積（六乘十公尺）的真雪溜冰場場地，則須耗費一百多萬元。真雪溜冰場須耗電保持冷度，費用昂貴，而仿雪溜冰場只須每天在啓用前和用過後做好清洗場地的保養工作即可，既簡便又省錢。

該仿雪溜冰場的開幕禮昨日由康樂文化署署長屈珩、香港商業銀行董事總經理廖有廣主持剪綵，香港冰上總會的會員並即場作溜冰表演。

全港四百餘木屋區 大部分缺通道照明

木屋區評議會負責人要求港府予以改善

【本報訊】一項調查結果顯示：在全港四百多個木屋區中，絕大部分沒有區內通道照明，對區內居民在走火警、出入安全和治安方面造成極大的困難。

木屋區政策評議會和木屋區街燈關注專責小組，昨日發表一份《木屋區街燈意見調查報告書》稱：根據該組織今年一、二月間進行的一項調查顯示，超過八成以上的木屋區都沒有港府安裝的街燈，而一成半的木屋區有街燈照明也只是安裝在村口或主要道路上，仍然解決不到全村的照明問題。另外，八成以上的居民對於港府或居民團體安裝的街燈的數量、照明度及維修均表示不滿意。

調查顯示，缺乏通道照明，對居民生活有很大的影響。影響最大的是走火警及緊急事故時的疏散；其次是出入安全、心理威脅、治安、夜間活動及與鄰鄉往來。

在這次調查中，以女性及年長的居民對缺乏街燈的影響感受最深。而在港島、黃大仙、觀塘三個地區中，則以觀塘木屋區的居民反應最為強烈。

關於負責街燈的電費和維修問題，調查中有近七成的居民認為應該由港府支付。

木屋區評議會負責人陳玉興在會上指出：通道照明是社區的基本設施，而佔全港總人口八分之一的木屋區居民亦應享有該等設施的權利。他代表該會提出以下要求及建議：

㈠港府應在各木屋區內安裝街燈，並支付電費和維修費用。

㈡港府應盡快透過房屋署寮屋環境改善科，成立小組，專責改善木屋區照明等問題。

㈢房屋署應立即公佈木屋區環境改善計劃的細則內容。

㈣如房屋署在區內未有具體計劃時，應由區議會負責裝街燈，並由工務局負責電費及日後的維修管理。

㈤盡快成立「寮屋管理委員會」，成員應包括現時房屋署屬下的寮屋環境改善科代表，以及木屋區政策評議會的代表，以統籌各有關部門全面推行木屋區環境改善及負責行全面性木屋區管理。

房委會招標工程 建議機械化建築

【本報訊】房屋委員會發言人昨日表示，房委會積極提倡使用機械化建築方法來興建公共房屋，三項公屋計劃已被劃定在一九八三至八四年間，以採用機械化建築方法的原則招標承建，而這些工程將佔該年度建屋計劃工程的大約百分之十四。

發言人說，其中一項是鑽石山一個居者有其屋計劃的首期工程，將有四座大廈，共二千二百四十個單位。另一項是大埔一個出租公共屋邨的第二期工程，將興建兩座Y型大廈，有一千六百三十二個單位，還有一座小學校舍。第三項是這屋邨的第三期工程，將興建另外兩座Y型大廈，有一千六百三十二個單位，還有一座商場、一間小學校舍及一間中學校舍。

發言人說，首兩項工程預料於本年中招標承投，而第三項工程將在十二月招標。

幼稚園與幼兒園應多辦遊戲活動

教育署高級督學有此建議

【本報訊】兒童從遊戲中學習，做家長的應陪伴兒童的遊戲，而且要帶領他們去遊戲，使兒童們能夠在充滿愉快與健康的生活中成長。香港教育署[illegible]育組高級督學黃楊子潔日前對天主教明我幼稚園及幼兒園的家長提出上述的意見。

黃楊子潔日前主持天主教明我幼稚園及幼兒園遊戲日致詞，呼籲本港各幼稚園及幼兒園，多辦遊戲活動。她指出，遊戲活動可訓練兒童集中注意力，發揮想像力，享受克服及挑戰的樂趣。透過集體遊戲的活動，兒童學會從自我中心擴闊至與人相處，養成互相幫助、合作、禮讓、自律、公正的良好行為，甚至接受失敗而不遷怒他人，培養正確的體育精神。

天主教明我幼稚園及幼兒園日前在黃竹坑賽馬會慈幼英文中學運動場舉行第六屆遊戲日，由黃楊子潔致詞及頒獎。該校校監何羅美瑩表示，該校每年均舉辦一次遊戲日，將平日在學校的遊戲活動，選擇較生動及有趣的作比賽。

葛量洪醫院 添置新儀器

【本報訊】本港最大的心臟及胸肺病科中心葛量洪醫院，獲何東爵士慈善基金委員會撥款約三十萬元，作為該院臨床生理實驗室、病理化驗室、物理治療室及配藥室添置儀器之用。

該批儀器包括一套血液氣體分析器、一部血漿冷凝器、一部結核菌接種離心機、一部血液混和器及一部血片化驗染血器，以及一部供物理治療用的混電波電療機等。

葛量洪醫院由香港防癆心臟及胸病協會辦理，共有病床六百二十五張，為患有結核病、胸病及心臟病的病人提供醫療。

普通話閩南方言詞典 三聯書店明開始發行

【本報訊】中國第一部普通話與閩南方言相對照的語文大詞典，《普通話閩南方言詞典》已由香港三聯書店與福建人民出版社聯合出版，本月十七日由香港三聯書店發行，各大書店有售。

該詞典由黃典誠等十餘位中國語言學家編寫，廈門大學中國語言文學研究所漢語方言研究室主編。全書共三百五十萬字，收錄普通話詞語五萬多條，閩南方言詞語約七萬條，提供了大量的、豐富的閩南方言資料，對於操閩南方言為主的讀者學習普通話，或從事漢語方言的研究者，都具有實用價值和學術價值。

該詞典精裝十六開，一三五二面，定價港幣一百元。

天文問答賽 皇仁獲冠軍

【本報訊】由市政局香港太空館與香港聯校天文協會合辦的校際天文問答比賽，已於本月七日圓滿結束。皇仁書院奪得錦標，李求恩紀念中學及伊利沙伯中學分別獲得亞軍及季軍。

蜆殼慳油比賽 先進房車奪標

【本報訊】一年一度的蜆殼慳油比賽，每年均吸引不少品種和類型的車輛參加，昆和有限公司代理的法國「先進」油渣房車，在今年的比賽中再度奪魁。

該公司代理的法國「先進」（Citroën）油渣房車，在去年首次派出參加慳油比賽，結果以耗油量較同級油渣房車為低，獲得冠軍。

總代理昆和有限公司，地址：香港干諾道中李寶椿大廈地下商場。電話：五—四四〇〇七六。

慎防沙灘老鼠 警方昨向泳客呼籲

【本報訊】泳季將開始，又是「沙灘老鼠」活動的「旺季」。警方昨呼籲居民到沙灘游泳時，盡量小心自己的財物。

負責管轄港島南部沙灘的香港仔警署總督察梁英達露，去年該區共接獲七十一宗在沙灘上發生的偷竊案及七十三宗在沙灘附近停泊的車輛內失竊報告。

為應付這些罪案，警方已組成一支由軍裝及便裝警員的特別隊伍，在各海灘巡邏；另警方現已設計一款中英文的簡易報案表格放在駐守各海灘報案中心，事主可向警員索取。

市政局招標佈告

茲招請聲譽昭著之公司供應放映器材予香港體育館（招標編號：UCQ 51/83（B1））。

二、投標表格可向香港中區雪廠街十六號西洋會所大廈地下市政局物料供應組投標事務課索取，一切詳情亦可向該課查詢。

三、投標書必須在一九八三年六月十日（星期五）上午九時前，放入香港雪廠街十一號中區政府合署西座十三樓市政總署接待處之投標箱內。

市政局投標委員會秘書 余寶兒

市政局招標佈告 售賣小食

本局茲招商承投在九龍公園售賣小食之專營權，期限由一九八三年九月一日至一九八六年八月卅一日止。投標表格及其他詳情可向九龍廣東道政府合署市政事務署油麻地辦事處索取。如有疑問，請致電三—八六七三〇向區秘書查詢。投標書必須於一九八三年六月十日星期五上午九時前投入香港雪廠街政府合署西座十三樓詢問處之投標箱內。上述小食亭目前月租為港幣二萬一千八百元。投標者請注意。

市政局投標委員會秘書 余寶兒

謝

姻婣世戚友鄉宗

先夫何公智煌府君之喪於昨（十五）日在世界殯儀館出殯辱承

誼親臨執紼 惠賜厚賻 高誼隆情 歿存均感 哀此鳴

謝

妻 陳寶珠

孝男 景常 甄碧兒　景安 媳 胡瑞慶　景宏 劉淑蒨　肖芳 李達明

孝女 肖儀 婿 黃鑑湖　肖瓊 梁國銘　肖嫻 羅愕瑩

暨眾親屬 泣叩

東方窗簾 verosol 東方窗簾有限公司 電話：5-787096 5-779431 垂直簾 木織簾 百摺簾

JMC 精明車行有限公司 專營進口日本最新全新各款轎、電型車輛、小型客貨車、大貨車、中或重型貨車：自卸車、拖頭、泥頭、水缸車、油缸車、混凝土車、大小型巴士、各類重型開山土建機械：推土機、鏟載機、掘挖機、液壓汽車式吊機、履帶式吊機、壓路機。轉口中國價格特廉，駐深圳市修配廠並向客戶提供貼實售後維修保養服務，歡迎國內用戶來函問詢。地址：九龍旺角山東街47、51號中僑商業大廈(505室 電話：3-851031) 深圳市駐址：深圳市特區布吉鎮樹村（龍崗路側）電話：23088

贈車回鄉支援建設 吉普車、各種卡車、各種旅遊車、摩托車，零件充足，維修妥善，香港付款國內將車直送使用單位，手續簡便快捷，歡迎垂詢。代銷：中國旅行社：總社華僑客運部 5-259121 旺角分社 3-966170 尖沙咀分社 3-667201 經銷：一華貿易有限公司 香港文咸西街72-74號 恒和大廈802室 5-403019

贈車回鄉 新到日本全新翻新各類型車輛特價現貨供應，卸泥車5—8噸平斗車2—10噸農用車1—1.75噸5—14座客貨車21—12座旅遊車 電話：3-969255 中成行 汽車

大公報 分類廣告 每個位可排大字四個 細字卅六個 每天收費六元 代本報收分類廣告處：遠東銀行 旺角分行：旺角砵蘭街二四四號 銅鑼灣分行：銅鑼灣波斯富街廿二號 中區分行：中區皇后大道中九十九—一〇三號 荃灣分行：荃灣青山道一三七—一三九號

國內投資設廠·加工商請注意 本號專營廣州市瓦通紙箱紙盒及各種類彩盒、鞋盒，市內生產。為方便在國內投資設廠及加工商而設，除包市內送貨外，現增加東莞、湛江等地區亦設免費送貨服務，節省運輸麻煩，國內本港落單均可，數量多少一樣歡迎，尺碼隨意，起貨快捷，價錢特平，紙質亮，歡迎來電詢問。英明實業有限公司 香港地址：九龍青山道瓊林街93—95號六樓（6字）C座 電話：K7445610-7-8 商業

先鋒牌羽毛球 現貨請電 5-400066 5-400429 5-400639

亞洲行 經營製造非律賓夾板 Philippine Plywood由3mm至18mm夾板價格相宜 電話：5-754727

香港付款 佛山提車 贈車回鄉★貨源充足 牌子齊全 現貨供應 錢塘江 東風牌 解放牌 武漢牌 南京牌 躍進牌 摩托車 客貨車 經銷 友誼貿易公司 北角5-704809 中環5-423061 九龍3-781953

梳 花盤 IQ 大字帽 廣告贈禮品中心 出口批發 九龍長沙灣道228號永興廠 0-238825

500號水泥 香港開單，即買即提，國內提貨，廣州、三水、江門、中山、東莞代送貨，地址中環李寶椿大廈612室，電話⑤442403

施樂 XEROX 又一創新超越時代產品，免費保用一年 包括零件 配備電腦記憶系統打字機 ☆電力供應中斷時，仍可保存記錄最少五天 ☆有19種字款供選擇，配合各種需要。 Rank Xerox 港澳特約代理 香港商業機器公司

IBM SELECTRIC Ⅲ 原箱新貨由香港IBM供應 大量存貨！劃價傾銷！ 免費附送：☆打字紙帶HK$380 ☆一年保養HK$260 ☆字體數十款供選擇 5-246332 香港銅鑼灣街78號地下 電話：5-226337

眼鏡·打火機 原子筆錶批發 電：3-629185 3-627088 九龍土瓜灣道美景街54號安順大廈三樓H座孟氏公司

福建提貨 香港單據辦理拖拉機電視機等 歡迎查詢 匯豐貿易公司 電：314371 313422

專門報稅做數 香港工商事務所 報稅

針灸風濕 神經衰弱 坐骨神經 頭痛失眠 頸肩骨節 光頭紅 夢遺 電話③324190

中國骨科針灸院 ◀骨科大學專科醫師黃基民主診▶ 風濕，關節炎，腰椎炎，骨折內外傷，坐骨神經痛，神經衰弱，失眠頭痛及一切神經痛，血壓病，鼻炎，哮喘，視聽減退，半身痺痛，四肢行動不便後遺症，香港德輔道西145號六樓（電梯5字）（上午九至十時，下午四至八時） 電話掛號5-402052

新華中醫中藥促進會主辦 新華中醫針灸診所 主診醫師黃益民 針灸贈醫 上午10—1時，下午2—5時星期六下午及星期日休息 香港灣仔道110號中匯大樓12字樓（近國泰戲院） 醫藥

水泥 三八八七一三 三九一二五 香港廣州買單提貨

廣東水泥 500號現貨·價錢公道 香港買單，廣東提貨 ③812915 ③812873 九龍彌敦道750號始創中心801室（近麗聲戲院）廣滿興企業公司

水坭500# 香港買單，廣州、汕頭、汕尾提貨，代辦運輸 ∘電話3-888782

洗地毯 專 新法至地毯清潔公司 ⑤763314 ⑤7950410

惠刊廣告 請撥電話 七二六九八〇

TV. VIDEO & COMPUTER MARRIAGE 國際電腦婚姻協會 鳴謝ATV亞洲電視專訪 電腦分析享譽國際全港唯一規模最大資料最生業

沙田萬佛寺 歡慶佛誕 啓建七天法會 謹定農曆四月初八日起，在萬佛寺禮拜萬佛寶懺七天，四月二十六日圓滿瑜伽燄口，將此功德迴向香港社會安定繁榮。本寺設有增福延壽長生祿位，廣接春級及附荐超度祖先，歡迎到本寺附荐超度。

大銀 雙毫 華興錢幣公司 求購中國各地銀元大銀毫 電⑤441001 ⑤449237 大道中一九二號地下

徵求 稅務專家 哈佛公司 清理積賬 報稅核數 註冊公司 ⑤489271

專業特平 中英文口譯 中英文件 上門日夜 生③8133925

清帳報稅 代辦 清理舊帳 經驗豐富 代理 會計理賬

遺失聲明 本公司車輛粵深1804於五月十二日在港遺失回鄉證、駕駛執照、車輛執照及過境證，臨時車牌第三者保險證書，特此聲明。深圳市貨運公司（琦昌合記）啓 聲明

深圳翠竹苑 B座四百五十呎 售 K7448539 麥君

北角 富澤花園 三房兩廳主人房浴室 租四千伍佰 K8407 約看

正海南星月菩提 金鋼，天竺，蓮花，鳳眼，琥珀及各種半寶石佛珠 另有新潮果核珠供服飾用 電話0—424147—9 荃灣半山街10—16號富華工業大廈12字D座新德工程公司 出售

深圳國際商 出售 或合作

深圳樓租 出租

深圳國際商業大廈 第一期北座有人伙紙 業主急售或租 有意者 港鄉 出租

易經 貴族教育 水平最高 易經研究 出租

十進制委員會秘書王漢民表示

本港近二十個行業已陸續改用十進制

樂聲牌密碼機舉辦巨獎遊戲 【本報訊】信興電器貿易有限公司總代理，新一代（集團）有限公司總經銷的……

港九影院聯合廣告

華聲

十進制委員會秘書王漢民表示
本港近二十個行業已陸續改用十進制
該會將與量具業研究推出小販用量重器

【本報訊】度量衡十進制委員會已全面展開在各行各業推行十進制的工作。直至目前為止，全港已有接近二十個行業陸續改用十進制。

十進制委員會秘書王漢民接受記者訪問時表示，現時，該會正在洋服疋頭及電器行業進行第二階段的十進制推廣工作；同時，為解決小販行業應用十進制的困難，該會將於本月十九日，與量具製造業的入口及製造商舉行座談會，研究在港推出附有十進制刻度的量重儀器。

王漢民表示，該會於三月間曾對本港各電器代理零售商進行一項調查，了解轉用十進制後的反應及各界的接受程度，並正整理有關資料，估計到六月便可提供予專責小組討論研究，作為推行進一步工作的指南。他說：「風扇、冷氣機、洗衣機等電器的計批，將於今年底或明年初開始實行十進制，此外，與電器有關的電線、電纜十進制換算卡亦正在設計中。」

他又表示，與電器行業同期推行十進制的洋服疋頭業，改制以來反應頗為理想，委員會正準備進一步推廣至時裝方面，包括童裝、男女各式服裝等，而新的成衣長度單位換算表，亦已於最近推出。

王漢民表示，十進制推行至今，在某些行業的反應良好，如電油業，但在小販行業內推行最為困難，委員會接受居民意見，在過渡時期，在日常生活及市場買賣中推廣「公斤」及「公里」等名詞，與十進制的「千克」及「千米」同時在市面應用，方便居民易於接受，同時亦會擴大宣傳十進制換算因數，使居民容易從英制及傳統司馬制單位換算十進制單位，或者彼此換算，使居民從中了解及習慣十進制單位。

此外，木製傢俬的十進制宣傳海報亦已經設計完成，有關小組正研究如何在這行業推行改用十進制工作。

推行十進制，本港的衡量儀器沒有轉制是一大阻力，王漢民表示，委員會邀請有關製造商及入口商舉行座談會，研究製造以十進制刻度為主，輔以其他慣用非十進制單位的量器，使商人及消費者在轉制過渡期間容易接受新單位。

度量衡十進制委員會自一九七八年成立至今，先後已在塑膠、電油、石油氣、煤氣、信件、洋服疋頭、時裝、飲食、乳類產品、包裝食品飲品、家庭日用品、非包裝食品、罐頭、家庭電器用品、小販、街市攤檔、包裝業及衡重器等行業全部或局部推行十進制。

工商與社團

軍部屠宰員參觀倫特活示範肉食切割方法

博愛醫院分期擴建 增加病床二百多張
工程稍後展開預料四年內完成
因建院而被收地農民可獲補償津貼

【本報訊】行政局已批准元朗博愛醫院擴建計劃，工程將於今年稍後展開，約於一九八六至八七年間完竣。

擴建計劃包括將院內現有二百一十八張病床倍增至四百二十張，使新界西部的醫療設備更臻完備。

擴建計劃將分兩期進行，費用由院方與港府分擔，其中院方負擔百分之二十，港府負擔百分之八十。至於經常性開支，則由港府以局部津貼方式支付。

醫院主要擴建工程項目包括：在醫院中座加建五層，增加病床一百一十三張、一間手術室與及增添寫字樓用地。

在醫院北翼加建四層，增設一個X光部、一個臨床實驗室、物理治療及職業治療部、洗衣房、中央消毒用具部門與其他輔助設施等。

增加一個門診部和一個急症部。加建一座五層高大樓，增加八十九張病床。此外將增建員工宿舍，與及擴闊醫院通道。

港府發言人表示，港府將需收回大約二萬二千五百平方米私人土地，以供醫院進行擴建工程。支付農作物、果樹、棚棚、水井和灌溉水管的賠償費用約達一千萬元。受影響的養豬業、家禽業及農業人士將獲補償特惠津貼。

收地工作將會分期進行，共有一百五十七間臨時住宅及工業建築物需要遷出。受影響的住戶將可獲得搬遷補償，而有意繼續在他處耕作的農民可獲復業津貼。

發言人又稱，符合資格的工廠東主亦可獲特惠補償。

九龍華商會新員 本月廿七日就職

【本報訊】九龍華商會第三十屆理監事日前選出，經互選後，順利選出新任首屆理監事，並定本月二十七日在九龍城西南酒家舉行就職禮。

該會新員為：理事長楊佐鑾，副理事長何享綿、許賢瑛，監事長王仲銘，副楊仲明，秘書黃茂培，司庫林木園，副司庫鄒修麟，稽核張中明，常務理事何敦綿、曾宏業、簇慶輝、虞毅文、張豐、朱石年、潘漢、楊佐坤、朱炎記、池球、汕頭陶芳菜館、麥儉初、馬文星、葉潤湉、鄒昌來、張誠、盧偉東、傅鑑蘇、莫吉展、林熙、曾集祥，理事植幹南、冉都飯店、潮泰公司、慎成布廠、方冠劍、合昌、陳炯合菜種、順興鐵工程、榮泰洋服、廣源泰磁器店、合利棚廠、鍾伯明、畢浩明、合源士多、冠和酒莊、鄧焜、宏興酒莊、陳碩平，監事温達明、李濟平、陳祖澤、堵世英。

聾盲弱智人士聯會 第二屆理事昨上任
該會籌劃出版弱智人士刊物

【本報訊】香港聾人、盲人、弱智及傷殘人士聯會，昨日下午在九龍彩虹邨金漢樓三號地下舉行第二屆理事就職禮。

該會會員機構包括有香港聾人康樂協會、社會福利處大坑東聾人聯誼會、元朗聾人聯誼會、黃大仙聾人聯誼會、曉莊之友、香港失明人互助會及善導之母青年中心力協社等。

應屆理事會主席蕭新發致詞時稱，該會宗旨是團結各類弱能人士，為他們爭取權益和福利。去年除派弱能人士代表本港參加國際會議，吸取各國在弱能人士福利上的經驗外，還籌劃出版一本關於各類弱能人士的刊物，作為媒介。此外，該會還準備在來年舉辦一次展覽會，使社會人士對弱能人士自我組織及其發展路向有更深的認識。

該會理事會副主席劉譚玉亦在會上致詞。

應屆理事會成員：主席蕭新發，副主席劉譚玉，秘書鄧淑芬，司庫陳章泉，理事陳國榮、潘瑞庭、楊岑偉文、羅欽成、黃玉榮、黃文振、黃天送、蘇景焯、丁家醒、莊銘強。

商事常識
保險與再保險
本報記者　彼楓

本港現有三百家保險公司，除此之外，還有二十間活躍的再保險公司。保險與再保險的業務都在不斷發展，究竟兩者有什麼關係，而再保險業務又是怎樣的呢？

保險公司為保障公司與客戶的利益，在超過一定限度的受保額之後，就要辦理直接承保業務和分保業務。再保險公司就是專門採用多種分保方式辦理再分保業務的。

保險公司直接承保一筆業務的保額，如果超過了本身承擔能力的數額，會有可能由於保險對象遭受損失而導致大虧損甚至破產。據悉，四十年代上海一間保險公司倒閉，就是因為承保貨物運輸業務未辦理分保，不幸運貨輪船沉沒，以致無力償付賠款而導致破產。事件中，保戶亦因此而叫苦不迭。

隨着國際貿易、航運和金融事業的發展，科技日新月異，巨額保險業務日益增多，責任範圍也日漸擴大，分保接受人擔付巨額賠款的可能性相應增加；另一個危險是，原分屬數個巨額的保險標亦有可能需要賠款，再保險公司此時就需要發揮其作用，它的地位日顯重要。

據聞，一九七三年在一家船廠開始建造美國一家天然氣公司三艘液化石油輪，每艘保額一億美元，當一九七九年驗收時，發現裝置嚴重失靈，均要按全損處理，這宗巨額賠款醞成國際保險市場的波動。

時至今天，現代化的巨型鑽井平台、油輪、飛機、發射試驗火箭、建築工程等，時刻均有事故或自然災害損毀的可能性；又或者，同類險別與不同類險別的小額賠款也會積成巨數。這些直接支付的巨額賠償，大部分需要通過分保攤回，以此減輕賠款負擔，保存公司的實力。

由於分入和分出的再保險業務，來自不同的渠道和多種分保形式，如臨時分保或合約分保等，所以必須注意責任累積。但有些分保業務，如合約分保或預約分保，通常接受方約定的險別、限額、地區、責任範圍和期限接受，不可能知道所有接受的業務賠額，是否達到「自身難保」的程度，因此還要視需要安排轉分保、超額賠款保障或者其他分保措施，採用多種形式的分保方法，目的也在於控制分保接受人的經濟賠償數額。

社團活動

警務文職人員將開年會

▲警務處文職人員會，定本月二十日下午六時，在梅理大樓二十樓警官食堂舉行週年會員大會，屆時除報告會務外，並選舉下屆委員。

警務處政務專員兼該會首任名譽副會長易誠禮，最近離開警隊出任工業署署長。繼任人白端良已接受該會邀請為第二任名譽副會長。

該會主席寶立已調往政務總署。總行政主任（文職）何志溢獲該會會長黃昌華委任為新主席。

香港出版協會用新會徵

▲香港出版協會已選出新會徵，圖案是太陽和一本打開的書，書頁代表該會會員；今後該會使用的信箋、信封和出版刊物，均會印上該會會徵。

這個設計是讀者文摘遠東有限公司宣傳美術部經理雷啓明的作品，設計這個會徵他獲得一千元獎金和獎狀。

中西區議會辦劇壇萃英演出

▲由中西區區議會、中西區文化藝術協會合辦的「劇壇萃英會」，定本月十九日下午七時半在大會堂劇院舉行，粵劇紅伶新馬師曾及關德興分別主持《藝海漫談》後，李寶瑩、羅家英即演出粵劇折子戲《拜月記》之「搶傘」，續演出由吳回導演，陳安楷原著、毛畏改編的社會教育警世話劇《莫負少年頭》，及譜趣歌劇。

中西區及灣仔區政務專員高傑博，中西區文化藝術協會名譽會長羅斌，何輝將主禮。

童軍小狼隊參加煤氣中心活動

▲一隊童軍小狼隊最近參加煤氣中心主辦的煤氣的益智節目，了解到煤氣的生產過程、用途及安全守則，煤氣中心烹飪師傅並向他們示範調製「熱朱古力」飲品，小狼隊又參觀了該中心的設備。

北潭涌度假營聘請教練

▲保良局西貢北潭涌度假營，七、八月間需要大批男、女兼職教練指導營友各項活動。凡持有認可獨木舟、箭藝、游泳、彈床、攀石、野營、繩網、遠足證書或有豐富修理經驗及技術者，均可報名，兼職教練每月酌給車馬費津貼一千八百元，申請者可將履歷附證書副本及電話地址寄禮頓道六十六號保良局主席收。

波羅的世界航運 港代表任副主席

【本報訊】上星期在西班牙首都馬德里舉行的波羅的世界航運常會席上，本港環球航運集團的第一副主席蘇海文被推選為該協會副主席。

此為遠東船東代表當選該會要職的第一次。香港船東總共有三千六百零八萬的船隻總噸位加入該協會旗下，數目僅次於日本。

波羅的世界航運協會於一九○五年成立，現擁有九百位船東會員，一千八百位船業經紀，五十位互保協會會員，共擁有三億零六百萬載重噸位的船隻。該協會的總辦事處設在丹麥首都哥本哈根。

該協會在此次會議中推選西班牙的Eduardo Bages為該會主席。協會下次常會將於一九八五年在美國舉行。

英軍部屠宰員等 看肉食切割示範
新西蘭一專家來港表演

【本報訊】來自本港二十二間英軍超級市場和俱樂部的屠宰員和職員，前日一起參觀一個有關肉食切割的最新及安全方法示範。

負責是次示範的，是新西蘭肉食發展局的倫特活，他在零售和批發的肉類切割，與及切割訓練方面有五十年經驗。

在訓練屠宰員方面，倫特活主要針對正確使用切割工具，想像力和安全問題。他表示，「使用不正確的工具和切割方法，往往產生碎骨，而這些碎骨很容易走進牙縫和喉部，做成痛楚和不適，使用切割鋸和骨刀，就可以避免這危險。」

倫特活又指出，屠宰員可以為消費者提供有關烹調的資料，舉例而言，紐西蘭羊腰可以做成羊皇冠或羊扒，起骨後又可以捲釀；羊髀可切成厚厚的羊扒，而切粒的羊肩肉可以做咖喱羊肉。

樂聲牌密碼機 舉辦巨獎遊戲

【本報訊】信興電器貿易有限公司總代理，新一代（集團）有限公司總經銷的樂聲牌密碼機，與《歡樂今宵》合辦「樂聲密碼顯精英」巨獎遊戲，由明（十七）日起，逢周二晚於《歡樂今宵》節目內舉行，年滿二十一歲的香港居民均可報名參加。

港九影院聯合廣告

大華：最後今天請速看　超級科技與別不同立體電影　大凶日　明天映　三鳳朝陽　大膽色情性愛片

新大華 3-841199：大爆滿！五場請早　今時今日最辣手的諷刺電影　醫者魔鬼心

利舞台·華盛頓：今天獻映　飛星一號　精彩刺激驚險　午夜場

國泰·金門·民樂：越映越旺　第一次　First time　今年最惹人注目談論的電影

總統·麗聲：越映越旺　第一次　First time　今年最惹人注目談論的電影

南華 3881755：今天五場續映　中華武術　大型彩色武術紀錄片　盧雄粵語旁白

金冠：五場獻映　田雞過河

普慶·明珠：第七週映　今天五場　衝上雲霄

珠江·銀都 3-7123941 3-891187：今天五場請早訂座　集中華武術大成真功夫紀錄片　中華武術　盧雄粵語旁白

嘉年·嘉華 H670421：狂滿請早　大軍閥　今天五場　田雞過河

萬年·紫灣：兩院今天獻映　田雞過河

國際·紅磡：今天五場請早　田雞過河　紅粉兵團

皇后·皇都：今天獻映　田雞過河

南洋 5-737388：今天五場　中華武術　盧雄旁白述　午夜場　女人串

海運·百樂 H704646 K678091：大滿五場　大凶日　海運午夜場：田雞過河

坪洲·荔灣站·百麗殿舞台：今天五場　斬手指　「勝利年粵劇團」　夜場：雷鳴金鼓戰笳聲　票價：$30.50.80.

元朗·金城·金都：三院今天五場　第一次　洪金寶　周潤發　翁靜晶　張國榮

粉嶺·宇宙·華都：今天五場　大軍閥　兩院今天五場　中華武術

金花·寶麗宮·華富閣：今天五場　第一滴血　兩院今天五場　中華武術

環球·蘭宮·金茂坪：兩院今天五場　大軍閥　今天五場　田雞過河

香港仔：今天加開四點場　第一次

新光：每天12點半　兩點半　四點半　三場　中華武術　北京京劇院演出

京都·凱聲：連日大滿　今天五場　大凶日

新樂·寶石 K618167 K657116：狂滿！第二週映　處女島

新都·快樂 H773496 K666148：狂滿！第二週映　處女島

富都·樂聲：今天五場　第一次　震撼你

龍華·油麻地·福星：今天五場　第一次　震撼你

大光明：今天獻映　處女島

華聲：今天五場獻映　超級立體電影　大凶日

三萬觀衆昨冒雨觀看比賽
南京國際田徑賽結束
中國獲二十三項冠軍
朱建華及澳洲女選手同膺最佳運動員獎

【本報南京十五日專電】為期三天的南京國際田徑賽，今天下午圓滿結束。中國隊在三十七個項目中，共奪得二十三項冠軍，成為最佳成績的隊伍。在這次比賽中，中國女運動員葉佩素還打破了女子七項全能的亞洲紀錄。今天的比賽後，中國賽委會主席鍾師統，把最優秀運動獎頒給中國運動員朱建華及澳洲女運動員簇里斯托。

雖然今天南京城裏下着大雨，但是仍然有三萬多觀衆入場觀看最後一天的十六個比賽項目。運動員在氣溫低、下大雨及刮風的情況下，仍然落力比賽，獲得在場觀衆的熱烈讚揚。

在今天的十六項比賽，中國隊共在男子跳高、一千五百米、一萬米、三級跳、一百一十米跨欄、鏈球、四乘一百米接力、十項全能；女子三千米、四乘一百米接力、一百米跨欄十一個項目冠軍。澳洲隊獲女子四百米冠軍、西德獲男子撐竿跳高冠軍、意大利獲男子三千米障礙冠軍、羅馬尼亞得女子鐵餅冠軍。

今天的比賽，表現比較突出的是男子跳高。中國的十九歲亞運冠軍朱建華，雖然在現場天氣條件惡劣的情況下，依然能夠壓倒對手，跳出了二米二六的好成績。他亦因此獲選為最佳運動員之一；澳洲女運動員簇里斯托以五四秒六六的較好成績，獲得女子四百米冠軍，她亦以這個較好的成績獲選為最佳運動員。

中國田徑協會主席李文耀，在今晚舉行的歡送會上表示，各國運動員們在天氣較差的環境下比賽，仍然能夠賽出了較好的成績，是值得恭賀的。

為期三天的比賽三十七個項目，中國獲二十三個冠軍，澳洲獲四個冠軍，西德獲兩項第一，印度、日本、意大利、羅馬尼亞、荷蘭、泰國各獲一個冠軍。

體育

千里汽車越野賽 荷蘭隊奪得冠軍
香港隊緊隨葡萄牙得第三

【本報訊】在非洲札伊爾舉行的千里越野賽已告結束。荷蘭隊得第一名，而香港隊則獲第三名。

荷蘭隊的潘特及希治在經過十七天的艱苦比賽後，終於以三千五百三十分得冠軍。而在沿途一千里路程上與荷蘭隊爭持得甚為激烈的葡萄牙隊，則以三千四百二十分得第二。

香港隊的黎守慶及歐甘泉，在十一個考驗車手的森林溜駛技術的最後四關中，表現突飛猛進，成績優異，最後以三千四百分獲第三名，西德及瑞士隊同列第四名，第六名是意大利、第七名是西班牙。

賽後黎守慶說，「若有多幾天的時間，我們很可能贏得是項比賽。但最重要的是我們有一個使我們畢生難忘的經歷。更藉此結識了不同國家的朋友。更明瞭到不同國籍的人可以共同工作，共同生存。」

銀牌足球決賽改期 足總編賽程傷腦筋
天公不造美 全部比賽改期
容洪友稱已編定賽事會受影響

【本報訊】原定昨天在大球場舉行的高、初級組銀牌冠軍決戰，愉園對精工及俠士對港燈，由於天雨關係，球場嚴重積水，宣佈改期。足總緊急聯會將於今天下午六時在會所召開會議，重新編排補賽。

昨天上午，下着傾盆大雨，經球證、兩球會代表及足總有關人士中午十二時視察場地後，認為場地積水，不適宜球員作賽，故作出上述的決定。由於時近季尾，賽期極緊，足總方面為此傷透腦筋。

較早前的足總聯會上，已編妥本屆的甲組足球賽事，賽事頻密，球季將可在六月二十六日足總杯決賽後「收咧」，已比去屆延遲「收咧」。

由於近數月來天雨頻頻，不少甲組賽事未能如期舉行，而銀牌準決賽愉園對寶路華，亦是天公不造美，賽事一改再改，直到四月三日才能舉行，而該項決賽原定昨天上演，怎料又逢天雨，迫得改期。足總助理秘書容洪友稱，現在編排這場銀牌決賽，實在很傷腦筋。

容洪友說，目前季尾的賽事編排相當緊密，為了編排這項改期的銀牌決賽，相信要更改部分聯賽或足總杯賽秩序，才可以安排上演，因此，部份賽事將會受到影響。

容洪友說，下月將有十二場賽事在大球場舉行，其中四場賽事加插序幕戰（兩個甲組會主辦外隊賽事，足總杯準決賽及決賽），已超過大球場規定的限額。因此，足總已去函要求市政局得以通融批准，使球賽能順利舉行。

此外，由於天雨關係，場地積水，原安排在港會、跑馬地及九龍仔等球場上演的乙丙組聯賽，亦已宣佈改期。

足總今開會談削援 部份委員意見不一
還研究在新界地區上演比賽的可能性

【本報訊】足總甲組會將於今天在某酒樓舉行座談會，屆時將會討論下屆削減外援及討論愛電代表石乃斌提出的甲組賽事分區編排。

目前，各甲組會對於下屆削減外援的數目仍未達成最後協議。較早前，東方足球部主任林建岳曾建議足總對下屆削減外援問題盡快作出決定，以便各甲組會為下屆組班作好準備。

一位甲組人士稱，由於球季漸近尾聲，一些球隊已展開組班工作，如精工、東方等均是。因此，有必要對削減外援問題及早作出決定，否則，各甲組會的組班工作將難以展開及受到影響。

據悉，由於大球場在下屆仍可供足總使用，一些甲組會對於最初建議大幅度削減外援的計劃，已改變初衷，至於數目多少，今天會議將展開討論。

關於下屆球賽分區進行，愛電代表石乃斌是希望能通過這樣安排，能充份利用各區的場地，同時培養各地區看足球的興趣。

投籃　在美國聖安托里奧舉行的美國籃球大賽，洛杉磯隊的謝柏（三十三號）起手投籃。這場比賽，洛杉磯隊勝聖安托里奧隊。（美聯社圖片）

蘇聯女排訪日 六仗全軍盡墨

【法新社日本·名古屋十五日電】日本女子排球隊今天在與訪日比賽的蘇聯女子排球隊，以三比二擊敗對手。這是蘇聯隊訪日的連續第六仗失利。全部比賽亦告結束。

這場比賽在愛知縣體育館舉行。比分是十五比十二、十五比六、十一比十五、〇比十五、十五比十二。

鮮實杯籃球賽今日揭開戰幔

【本報訊】工僑康樂組主辦，泉昌飲品公司贊助的第二屆「鮮實杯」籃球錦標賽，已抽籤編組，女子十隊分兩組，男子二十隊分四組。明日在東啓德編排處女賽，由泉昌飲品營業經理何進生主持開球禮。頭場八時，（女子組）香島校友會對佐青；（男子組）紡織乙對浸會，尾場九時，（女子組）紡織對友青，（男子組）紡織甲對保安。

法國聖日文隊告魯夫擬轉會

【法新社巴黎消息】此間的電視台今日報道，荷蘭球王告魯夫，可能在下屆加盟法國聖日文隊。

不過，荷蘭的飛燕諾隊，亦有意羅致這位現年三十六歲的球員。

目前，告魯夫與阿積士的合約，將在七月一日結束。雙方在續約問題上未達成協議。

球賽因天雨改期 赫力定周三返英
梁子明稱考慮下屆羅致赫力

【本報訊】昨天原定在大球場舉行的愉園對精工銀牌足球決賽，因場地積水而改期。愉園領隊梁子明透露，該隊阿仙奴球員赫力將於本周三返回英國。但赫力會在愉園對精工的補賽之前，再度來港。

愉園教練盧德禮對昨天比賽改期，大感可惜。他表示，如果昨戰能如期上演，愉園是有可勝之機。因為該隊借將赫力是愉園聘請外援以來，質素最好的一名。他的足球意識甚佳，衝刺力強，是一位不可多得的猛將。但借將赫力昨日天公不造美，這可能會放精工一條生路。

愉園領隊梁子明稱，昨天在足總宣布比賽改期後，他和愉園即與赫力談能否延期離港。但赫力表示，因他在英國經營古玩生意，本星期五在英國有一個古玩拍賣，所以他要在本星期三離港。赫力向梁子明稱他十分喜歡來港踢波，所以愉園知道何時補賽，可打長途電話通知他，屆時他會再來港。赫力還說，他與阿仙奴的合約已結束，所以，梁子明表示，如赫力表現好，愉園考慮下屆找他加盟的。

雖然赫力此次來港客串愉園，未有津貼，但愉園仍照付戲金給他。

至於原定來港効力愉園的英國黑人前鋒大衛·賓納，基本上與愉園會有默契，只要賓納攞到轉會紙，立即會來港的。

愉園隊將於本周五與海蜂隊進行一場聯賽爭奪。愉園雖然目前已有十六分，已穩坐釣魚船，但愉園仍會全力以赴。因為在本屆季初，愉園統帥郭曾許下承諾，如本屆在聯賽能打入四強，季尾「收咧」後，會拉隊出外遊埠。

特別銀牌籃賽 今晚上演兩仗

【本報訊】特別銀牌籃球淘汰賽今晚有兩場初級組負方比賽在長沙灣體育館上演，七時半，女子組青年會對荃灣，八時半，男子組美星對傑志。不收門票。

女子初級組銀牌籃球淘汰賽，截至目前為止，勝方淘汰剩福建、中健兩隊，負方只有青年會、荃灣。今晚青年會對荃灣，得勝隊將與福建或中健爭奪負方出線權，今晚之戰，預料將有劇烈爭持。

男子初級組籃球淘汰賽勝方由港九青聯得出線權，負方則剩下南華、傑志、美星、青藍園、星島等五隊。今晚由傑志對美星，因雙方人腳比較，傑志比較平均，今晚如打出水平，贏面較高。

甲組球會紛表吃不消 銀禧中心場租加一倍

【本報訊】在一片加價聲中，位於沙田的銀禧體育中心，亦將租借費提高一倍，加重了甲組球會的負擔。

據一位甲組球團人士指出，由於本港提供甲組球隊的練習場地缺乏，所以自從沙田銀禧體育中心開放以來，不少甲組會均樂於租用該中心的球場及宿舍。但自上月開始，該中心突然提高租借費用，如以前租借球場練波，每小時收費只是二十五元，但現時每小時收費要五十元，甲組隊練波每次均要兩小時以上，換言之，甲組隊每租用一次，所費就需一百元，小數怕長計，一季合算，所費實不輕也。另外，該中心提供的住宿設備，亦十分簡陋，每間房可住三人，但既無電話，又無冲凉房，連寫字枱都無供應。這些宿舍設備雖簡，但收費卻十分昂貴，每天要一百二十元，價錢與住酒店相差不遠，所以近期甲組會只租借該中心的練習場地，至於集宿，則改在龍珠島酒店及西沙灣酒店。

傷殘乒賽頒獎

【本報訊】由香港傷殘人士體育協會主辦的傷殘人士乒乓球賽，昨日在沙田銀禧體育中心舉行決賽及頒獎。典禮由香港乒乓總會會長鍾榮光主持頒獎。

祖國榮譽高於一切
——記中國乒乓球隊總教練李富榮

中國乒乓球健兒在第三十七屆世界乒乓球錦標賽中榮獲六項冠軍，捧回來了世界矚目的冠軍杯，又一次為祖國爭得了榮譽。帶領小將們奪得這個榮譽的中國乒乓球隊總教練，就是李富榮。

中國乒乓球隊二十二年長盛不衰，李富榮任總教練近十年。國家體委主任李夢華多次表揚李富榮和中國女排教練袁偉民，說他們事業心強，是開創新局面的好教練員。

李富榮今年四十一歲，從一九七四年起擔任中國乒乓球隊總教練。然而，他同過去當運動員時一樣，具有一種鮮明的、獨特的性格：不服輸。這次輸了，下次就要千方百計打好。在他心目中祖國的榮譽高於一切。

一九七九年四月三十日，在平壤舉行的第三十五屆世界乒乓球錦標賽男子團體賽中，中國隊受挫於匈牙利隊，丟掉了團體冠軍。

這是那次世界乒乓大賽的「號外」新聞。比賽剛剛結束，一位外國記者請總教練李富榮發表感想。

「匈牙利奪得世界冠軍很不容易，用了整整二十七年的時間。我相信，我們中國重新奪回斯韋思林杯絕不需要二十七年。」李富榮自信地回答。

六十年代，李富榮曾是蜚聲世界乒壇的運動員。他先後參加過五次世界乒乓球錦標賽，同容國團、徐寅生、莊則棟、張燮林等一起，在第二十六、二十七、二十八屆世界錦標賽上三次奪得男子團體冠軍，他還連續三次獲得男子單打世界亞軍。他那凌厲的攻球，瀟灑的風度，使熱情的觀衆如醉如癡。

世界上沒有常勝將軍。中國男隊在三十五屆上丟了冠軍，作為總教練和直接負責男隊工作的李富榮，心情是極不平靜的。

回國後，他收到了許多羣衆的來信批評。李富榮以此激勵小伙子們說：「羣衆的批評是對乒乓球隊的關心和愛護！」

為了在三十六屆上打翻身仗，中國乒乓球隊採取了一系列措施：調兵遣將，培養新人，技術上不斷創新，加強身體訓練，鍛煉意志品質。由於緊張的工作，李富榮的胃病越來越嚴重了，體重從一百三十斤降到一百二十斤。醫生懷疑他得了胃癌或是腸癌，要他住院檢查治療。然而，李富榮卻說：「就是真的得了癌症，也要等打完了三十六屆再說。」

寶劍鋒從磨礪出，梅花香自苦寒來。經過兩年的努力，中國乒乓球隊在南斯拉夫舉行的第三十六屆世界乒乓球錦標賽上一舉奪得全部七項冠軍，創造了世界乒乓球運動五十五年歷史的奇迹。

比賽結束後的第三天，中國駐南斯拉夫大使館舉行電影招待會，為祖國的乒乓健兒祝捷。團長徐寅生在會上告誡大家：「我們雖然取得了很大勝利，但絕不能以勝利者自居。我們思想上要明確，下一屆的比賽，我們是從零開始，而不是從七開始。」總教練李富榮接着徐寅生的話說：「當我們走下領獎台的時候，獎杯已經是不再屬於我們的了，下一屆的世界比賽實際上已經開始，從現在起，我們就要作好準備，重新奪標。」

是什麼鑄成他那勝不驕、敗不餒的特殊性格的呢？用李富榮自己的話說：「小小乒乓球連接着億萬人民的心。我們擺弄的決不僅僅是一隻小球，而是祖國的榮譽，人民的重托。」

三十七屆臨近了，中國乒乓球隊的訓練進入緊張階段，經常安排「實戰演習」。三月十九日上午，中國乒乓球隊進行了一次比賽，出場的一方是準備參加三十七屆的主力陣容郭躍華、蔡振華和江加良，另一方是模仿歐洲隊打法的三名隊員黃統生、李琦和王保軍。比賽館內的錄音機響着嘈雜的吶喊聲，比賽氣氛是緊張的。陪練隊員拚得很凶，主力隊員開始打得急躁，技術未能很好發揮，結果主力隊員以零比五稀里糊塗敗下陣來。

比賽一結束，李富榮把隊員們叫到一起，大聲說：「世界冠軍隊輸給了『宇宙隊』（意思是比世界冠軍水平還高），三十七屆這樣打行嗎？全國人民都看着我們呢，能拿祖國的榮譽當兒戲。」「郭躍華、蔡振華、江加良，你們自己說，為什麼輸了？……」「你們下午再打一場」，李富榮命令似地布置了任務。

下午，還是在原來的地方，還是原班人馬，比賽結果來個大翻個，郭躍華、蔡振華、江加良以五比零獲勝。

兩強相遇勇者勝。目前，世界乒乓球運動的發展很快，特別是男子，強隊之間技術上的差距越來越小了。技術水平接近的運動員比賽誰能取勝，關鍵是臨場發揮技術水平，敢打敢拚，領先時不放鬆，相持時咬得住，落後時不氣餒。總教練李富榮就是這樣抓年輕選手的培養，抓隊員們意志的鍛煉。

中國第一個世界冠軍容國團生前曾有過這樣一句名言：「人生能有幾次搏」。中國的乒乓小將在三十七屆與各國強手交鋒中，正是以這種拚搏精神，壓倒一切的氣概，打出了風格，打出了水平。

在人們的印象中，李富榮始終還是個生龍活虎的青年。都四十開外的人了，還依舊保持着運動員時勻稱的身材，瞧，他的雙眼炯炯有神。只有細心的人才發現他唯一的變化：在眼角和前額處悄悄地刻上了皺紋。

有人說，現在的年輕運動員不好「管」了。李富榮不這樣看。他認為，要帶好運動員，一是講清道理；二是抓住事例敢於批評；三是要身先士卒，以身作則。

中國乒乓球健兒在第三十七屆世界乒乓球錦標賽中奪得六項冠軍載譽歸來了。最近，國家體委已經作出決定，在這次世界錦標賽之後，李富榮將要離開總教練的崗位，擔負訓練局的主要領導工作。中國要實現世界體育強國的奮鬥目標，需要把更多的運動項目抓上去，達到世界先進水平。從這個意義上說，今後，李富榮肩上的擔子更重了。

《體育報》記者 朱中良
新華社記者 李賀普

抽擊　在東京舉行的一個國際網球賽，美國的麥斯汀以六比五、七比五擊敗湯普森，進入女子單打決賽。（美聯社圖片）

歡樂高級床褥
軟硬適中　承托力強
保用十五年
朝朝晚晚陪住你
歡樂床褥好知己
各大國貨公司及傢俬公司均有代售
經銷處：華源貿易公司 5-434694-6

微型至尊 一觸即發
三洋M15微型强勁組合獨獻新猶
微型至尊——輸出功率達220W P.M.P.O.强勁音色，唯我獨尊。
直接播唱功能——一按卡式座播放掣或唱盤開始掣，便可自動播唱盒帶或唱片，毋需費神轉變放大器"Tape"或"Phono"掣。
同步錄音功能——一按唱盤開關，卡式座自動同步錄音。
電腦選曲系統——唱盤／卡式座均具備選曲功能，可預選9首歌曲播唱次序。

SYSTEM M15
DCA M15合併式放大器 •總輸出功率：220W (P.M.P.C.) •T.H.D.：0.09%
FMT M15石英PLL數字調諧器 •可預校16個頻道 (8AM／8FM) •立體聲分隔度：50dB
RD M15鐵帶卡式座 •抖擻率：0.04%WRMS •頻率響應：40Hz-17KHz (Metal)
TP M15全自動AMSS唱盤 •抖擻率：0.05% WRMS •頻率響應：20Hz-20KHz
SX M15 2路2揚聲器 •2.1cm高音，16cm低音
SANYO 三洋
達誠三洋電器有限公司　電話：5-245114(7線)　請到各大電器行及三洋陳列室參觀選購

煤氣
由今日起
本公司客戶會計部及繳款處
已遷至
銅鑼灣禮頓中心八樓辦公
特此通告　敬希留意
香港中華煤氣有限公司謹啓

汽車零件
中國製造"MAN"活塞環（PISTON RING），活塞（PISTON），汽缸套（CYLINDER LINER）適用於各國各種車型汽車發動機。
結構新頴、材質高尚、耐磨性好、抗蝕性强、密封性好、耗油量少、質量保證、歡迎洽購。
經銷處：香港華林企業公司
地址：香港德輔道西103至9號德輔大廈701至2室
電話：5-405025　5-472939
香港振興貿易公司
地址：香港高陞街48號高陞大廈地下
電話：5-485018　5-489143

標準渣打《商品回顧》預料

泰國食米出口將增

美米與巴西米亦找出口市場

食糖產量趨降但價格仍將維持低水平

【本報訊】最近出版的英國標準渣打銀行的《商品回顧》預料，泰國與美國今年將會增加食米出口。

《商品回顧》稱，在今年頭三個月之內，由於泰國預期今年的國際食米市場會有所復甦，因此泰國的出口米價已顯示出有強烈的上升趨勢。這主要是受到印尼出現旱災的影響。儘管印尼預料它在一九八三年的產米量，較早一段時候所估計的為高，但年產量二千二百五十萬噸，仍比一九八二年的二千三百二十萬噸為低。印尼所碰到的主要困難，為雨季來遲及沒有規律。

它說，去年的食米進口只是削減三十三萬二千噸。估計今年會達到二百三十萬噸。

它又稱，因印尼碰到壞天氣而得益者，主要是泰國及美國。泰國已在積極進行促進它向海外推銷食米的活動。在一九八一年，泰國的食米出口量為三百萬噸，去年則上升至三百五十萬噸。同時，美國與巴西也在尋求食米的出口市場。

《商品回顧》又談到食糖市場的市況。它說，古巴發生河水泛濫和非洲南部的旱災的消息，改善了食糖市場的情緒。貨幣的動向，依然是影響糖價最主要的因素。在三月底，英鎊的疲弱使倫敦的每日糖價升至近八個月以來的高峯。不過，在不久的將來，糖價會持續於歷史性的低水平，並預料不會有明顯的復甦。

它說，幾個產糖國或地區不理想的天氣條件，將會導致八二至八三年度產糖量較預期的為低。而一九八三至八四年度的生產與消耗量，將大致平衡。過去幾年持續的高水平現貨存貨，使市場面臨不景氣的壓力。

經濟

美國大陸銀行副總裁表示

目前港元匯率水平不足反映經濟實質

大陸銀行對港前景仍充滿信心

【本報訊】美國大陸銀行副總裁兼國際經濟專家馬菲斯，在該行最新一期外匯季刊中指出，美國國內鼓吹貿易保護主義的情緒日益高漲，結果可能令到其他國家因美國經濟復甦而受惠的得益大受限制。

馬菲斯指出，美國國若採取保護主義政策，結果可能會觸發其他國家採取抵制行動，或是貶值相抗。

他說：「美國貿易政策若帶有短視作風，實際效果可能適得其反，因為限制可以加強美元，削弱一切美國出口貨的競爭力，加深國內的通貨膨脹問題。」

這位國際經濟專家表示，美國經濟復甦帶領海外市場經濟向好，所帶來的影響促使貿易及往來帳的收支平衡情況有所變動，結果會影響匯率變化。這些變動又會進一步受到美元匯率自一九七九年以來的大幅上升的影響。而美國在貿易及往來帳下赤字纍纍，又會增加美國以外的美元供應量，造成美元在外匯率值方面出現若干程度的疲弱。相對而論，西德及日本在貿易及往來帳下出現大量盈餘，益使其貨幣加強優勢。

論及最近歐洲貨幣體系重整組合時，馬菲斯表示這種貨幣聯合浮動政策是否能長時間維持下去，現在又再次引起疑問。他說：「由於基本經濟發展出現混亂，使貿易關係惡化，因此經濟政策分歧，實是促進貨幣體系重整的一個主要因素。自從歐洲貨幣體系重整組合後，有關會員國特別是法國已採取行動，預料此舉有助於穩定歐洲貨幣體系之貨幣關係，平靜渡過今夏。」

他表示，港元受連串不利因素影響；在比對一些主要外幣的匯價方面會繼續疲弱。

他指出，「經濟方面對港元不利的因素，包括：投資者缺乏信心，世界經濟衰退及地產市道不振等，均使香港短期經濟展望難以樂觀，而在政治因素方面，可能令到一般人預期的香港經濟在本年稍後出現週期性復甦的看法蒙上陰影。」

馬菲斯又表示，香港方面為阻止港元匯率下跌，最近提高銀行利息，但此舉似乎僅能阻止港元跌勢於一時，結果仍會繼續疲弱，但也可能因反映出人心對前景具有信心，而使港元匯率出現短期的波動。

美國大陸銀行香港區董事長羅福也就此方面問題談論稱，有此預測認為上述各因素影響港元的短期匯率誠屬不當。但目前港元的匯率水平其實不足以反映出本港經濟實際的力量和潛質。他說：美國大陸銀行對本港前景仍然充滿信心。

經濟漫談

工業好轉中的困難

金鋒

主要靠美、加和部分西歐國家增加訂貨，近半年來，香港工業的接單情況已漸告好轉。以製衣和電子工業為例，春節過後的平均工資，約已提高百分之七至十。生意回增後又感到不易請足工人趕貨出口，這在該兩業中已成為一種普遍現象。

但總的來說，目前工業產銷仍只屬緩步好轉，距離大旺的境界仍遠。特別是西歐的經濟復甦尚未成氣候，港貨出口對美國市場的倚賴性日益增大，故造成此線的生意競爭也日見激烈。今年首季港貨出口的平均價，只約比一年前提高百分之三點四，可見廠商要減利來爭接訂單的情形迄未改變。

進入第二季後，雖說海外來單仍續增加，部分大廠且已接滿全年的出口生意，但廠商的經營困難卻亦增加了。一面是歐美買家不願加價購貨，另一面則是港貨的生產成本繼續增加，廠商要賺錢實貨越來越不容易。目前港元匯率指數比去年底約跌百分之八，意味着廠商訂入原料的成本陡增。銀行加息後將不易回降，石油產品短期內又會再加價，通脹率仍高企於兩位數，這都會削弱港貨出口的競爭能力。

當局無意採取直接扶助工業的措施，對港元的加速低跌也無意干預。看來今年出口貿易的好轉程度，也不免要打折扣了。

美匯繼續上揚

上週末達六九三點七

【本報訊】在外圍美元上升底下，此間美電上週末繼續上揚，並以全週最高價六九三點七收市，較上日收市價上升了一點四。

市場人士表示，美國通貨供應增加四十二億，令人們對利率下降失去前景，美元於是再度上升起來。

此間美電週末開市時報六九二點五，最低六九二，收市前升為最高，以六九三點七收市，比上日收市上升一點四，比週前收市價上升了四點三，成為全週最高價。

股市一周

上週股市繼續下跌，以週末指數比對，這是接連第二週下降。可是跌勢由上月二十六（週二）日開始，這一週如果不是週一日大漲恒生指數三七四點多，全週就會低挫。可見此次港起的跌勢，實際上已持續三週了。但由上週的下半週起，跌勢轉緩，交易微增，淡友吐貨稍有戒心，這是否轉市前的一些迹象？似乎值得注意。

上週股價，除週四日上升之外，其餘四日均下跌。結果，恒生指數跌三七點一五，遠東指數跌一八七點八九，金銀綜合指數跌二五點八六，金指數跌二九點五七，銀指數跌一七點五九。跌幅比前週大，依然主要跌在藍籌股。

上週股票成交，共值四億八千四百七十五萬元，其中九龍佔五十八萬，金銀佔一億八千一百零一萬，遠東佔二億零三百三十二萬，香港佔九千九百八十四萬，比前週增五千二百萬。平均每天交易九千六百九十多萬元，比前週增一千多萬。

股市持續下跌三週

上週恒指續跌三十七點。交易四億八千餘萬，比前週增一千多萬。

劉孫

上週股價跌幅增大，交易增加，這至少不是一種好現象，給人的概念是交易之所以多，主要因為拋家多使然。從市場聽到的說法，大別起來有兩種，其一是部分基金會鑒於美國不久舉行大選等等，這些過往與香港關係並不重大，很少影響到股市的事情，今日將會影響本港股市，在某種情形下，影響可能相當大。當前反正是股市例常淡月，不如避避這種鋒芒，於是吐出股票，暫且撤離市場。

另一說是某些財團鑒於股價已跌得相當低，不少貨家已不想以此低價售貨。但另一方面的情形是，買家既礙於港幣弱不經風，又礙於買賣香港股票不像其他地區股票之能獲利，故只是低價才有興趣。由於買賣雙方的此一矛盾，如果兩不退讓，就大市只有一天天的呆下去。因此就有某些財團型大戶首先發難低價拋貨，並把平日最熱門的股票低拋，以此來打破大市的僵局。待僵局打開，交投回暢時，股價就可能回升。這種「先破壞後建設」的方法，過去已用了無數次。如果上週的拋售，跌價源出於此，就值得注意。

不過，上週三日起跌勢已緩和，雖然欲升無力，但也再跌不了多少。從交易數字衡量，就算有個別的基金會暫且撤離市場，且主要出現在週初，否則下半週跌勢難以緩和。另一情形是週二日大跌之後，直到週末，市況比前週稍好，但好不了太多，極其量全週買賣只增五千多萬，換句話說，就算有些大戶動手去「先破壞後建設」，暫時收效不大。

由去年第三季以來，股市一直既受人心影響，也受經濟影響。直到今天，人心對大市影響仍大，今後到前景明朗化之前，此一影響仍有，但有大、小起伏不同。由去年第三季至今，情形也是如此。今年四月中，恒生指數就一度衝過一千六十點，當時並有人看千一點。從過往這段時期裏，給人以這樣的概念，當人心相對平定時，經濟的影響就會冒頭，大市就可能出現高潮。因此，人心在什麼時候有什麼變化是難以捉摸的，但經濟變化總有個規律摸索，而且終歸會影響到大市的。

現在外貿已恢復增升，外貿赤字縮小，這是壓制通脹的有利條件。當然還要創造更多有利條件，有關當局應重視此事。

港匯指數七十五點四

【本報訊】上週末港匯指數與前一日無異，仍企住七十五點四。

港製電話機外銷暢

估計今年數值比去年將增數倍

廠商認為還需要拓展更多市場

【本報訊】港製電話機今年出口大旺，估計數值將比去年躍增數倍，並成為外銷增幅最大的一類電子產品。

據貿易商說，現在大型電子廠生產電話機輸往美國，利潤率仍有一成多。他們估計，至少在今年底之前，電話機接入的海外訂單還會續增。

亦有些電子廠商表示，如西歐各國也仿效美國的規例，准許一個電話總機的住宅安裝多個分機，並任由家庭用戶選購各種電話機，則今後兩三年內，這類產品外銷仍會續有發展。

據了解，現在港製電話機出口，約有七成是銷去美國的，其餘三成則分別銷去加拿大、西德等市場。輸美的電話機，包括有線和無線的，還有多種用途的。供汽車在道路上對講的電話機，也有不少由香港銷往美國。有些家用電話機在當地的售價，每個已低於二十美元。

因美國來單大增，有些訂單且排至明年首季內交貨，故裝配電話機所用的零件及附屬材料，近期已呈缺供和漲價。有些電子零件供應商在過去兩年內的生意都不好，向廠家收賬困難，更使他們大感煩惱，現趁電話機零件漲市的機會，他們已乘機抬價惜售，要撈回一筆油水。

廠商認為，從長遠來看，港製電話機還要拓展更多的海外市場，不能過分倚賴美國。就眼前來說，業內的生意競爭仍嫌激烈，甚至「將貨就價」的情形也有出現。據說有些電話機因「貨不對辦」，運到美國後已被買家要求退貨。這種現象實應謀改善，否則將會影響港貨外銷的聲譽。

錦繡花園再度推出

上月至今銷二百間

據稱在短期內可能再推出一批

【本報訊】最近本港住宅物業市道已有復甦跡象。元朗錦繡花園於上月十四日再度推出一批由八百五十平方呎至一千七百平方呎的半獨立式花園洋房，至今已總共售出超過二百間。發展商並正積極籌備，在短期內再推出下一批樓宇發售。

加拿大海外建設有限公司錦繡花園營業顧問梁家棟認為，錦繡花園這次推出的花園洋房，全是現樓發售，置業人士既可以即買即住，而售價只由二十六萬五千元起。論樓價，與市區住宅樓宇，甚至新界其他物業及大廈單位相比，仍較合理，業主及住戶更可得特別優待加入錦繡花園鄉村俱樂部；故此，無論在環境、設施及售價方面，均能吸引買家。

梁家棟又稱，此外，錦繡花園發展商為利便買家，故代為安排銀行按揭貸款至樓價九成，並可分期長達二十年。以目前銀行利率計算，每月只供二千七百九十元。是次並推出連裝修售價只由二十九萬五千元起，並可與樓價一起分期付款，亦是發展商為置業人士設想的特惠措施。

另一方面，錦繡花園的康樂及社區購物設施業已差不多全部落用，例如人工湖、滾軸溜冰場、湖畔海鮮酒家、商業中心、超級市場、各式商店等全已啓用，而錦繡花園鄉村俱樂部亦於六月中開始啓用，幼稚園早於八一年開課，而小學已定於本年九月開課。再加上屯門元朗氣化火車服務六月伸展至上水，（園內豪華巴士已計劃直駛上水新火車站），交通更為方便，上述各點均屬錦繡花園受購屋自住或度假人士歡迎的主要原因。

梁家棟認為，雖然不少人對目前物業市道抱着懷疑態度，然則，置業人士對住宅樓宇的需求仍在，只要訂價、付款辦法及環境、設施等符合買家理想，亦不愁銷路問題。錦繡花園是次推出花園洋房，銷售情況甚佳，亦一例證。

各區廠房租售價格比較

區域	平均樓價（每方呎）1982 第一季	平均樓價（每方呎）1983 第一季	平均跌幅	平均租金（每方呎）1982 第一季	平均租金（每方呎）1983 第一季	平均跌幅
香港						
北角及鰂魚涌	$550	$410	-25.4%	$4.5	$3.4	-24.4%
黃竹坑	$450	$300	-33.3%	$3.5	$2.3	-34.2%
香港仔	$510	$330	-35.2%	$4	$2.7	-32.5%
九龍						
長沙灣	$400	$310	-26.1%	$3.5	$2.9	-17.1%
紅磡	$600	$340	-43.3%	$5.5	$3.4	-38.1%
新蒲崗	$400	$250	-37.5%	$3.8	$2.5	-34.2%
觀塘	$340	$230	-32.3%	$3.2	$2.4	-25%
新界						
荃灣東	$245	$170	-28.5%	$2	$1.6	-20%
荃灣西	$230	$150	-34.7%	$1.8	$1.2	-35%
上葵涌	$275	$175	-36.3%	$2.3	$1.6	-30%
下葵涌	$310	$235	-24.1%	$2.5	$1.9	-24%
屯門	$220	$120	-45.4%	$1.8	$1.1	-38.8%
沙田	$330	$195	-40.9%	$2.6	$1.5	-42.3%
大埔	$230	$120	-47.8%	$1.6	$1	-37.5%

東京股價微降

【本報訊】據合眾國際社東京十四日消息，東京股票市場在該日的半天交易中，共成交約一億九千萬股，收市價格漲跌互見。十四日收市時，二二五種股票日經道瓊斯平均價為八、六二七．一一日圓，比早一天收市下降二．四〇日圓。

九九金價走勢反覆

三千六關尚能守住

上週末收市比前週升四十二元

【本報訊】上星期九九金走勢反覆，但終能守住三千六百元關，以每兩三千六百零八元收市，比較週前收市價三千五百六十六元，上升了四十二元。

過去一週九九金價反覆上落，週一以每兩三千五百六十七元開出，比前週收市價高一元。整週而言，金價反覆向上，最低價為週一所見的三千五百六十四元，最高價為週三的三千六百四十六元。之後三個交易日，做價均徘徊在三千六百元水平。週末守住該水平，以每兩三千六百零八元收市，比週五上升十元一兩，比前週收市則上升四十二元。

市場人士表示，上週金價特色是走勢跟外圍為主，但九九金價與美電捉迷藏，美電升時炒低水，跌時炒高水。週末美電上升，金價炒低水，收市時折合每安士價為四百三十八點五美元，比紐約收市價每安士四百四十一點二美元為低，多少反映此間市場心態。

九九金上週末開市報每兩三千六百一十元，較上日收市價上升十二元。開市後一度冒高，金價最高升為三千六百一十二元。午前沽家湧現，做價降至三千六百零二元，而以三千六百零八元收市，較開市價低二元，比前收市價則上升十元一兩。低息訂為十點八元。

飾金牌價不變，每兩仍為三千七百五十元。

豐隆收購馬士活事

合併委會發出通知

【本報訊】收購及合併委員會主席根據香港公司收購及合併守則第二十九條規則發出通知謂，有關豐隆海外（香港）有限公司目前提出收購馬士活已發行股本之建議，有關方面曾向彼呈報下列資料：——

（甲）五月六日，怡富集團的投資客戶以每股五十二元之價格購入三萬股面值十元之馬士活股票，並以每股六十五元之價格售出一千股。

（乙）姚劉葆清女士曾於五月六日以每股五十二元之價格售出六萬股面值十元之股票。

（丙）五月九日，怡富集團之投資客戶以每股六十元之價格售出一千股面值十元之股票。

上月地盤買賣

五個達成合約

【本報訊】據一份物業成交分析資料顯示，四月份有五個地盤達成買賣合約，其中三個為非工業用地，兩個為住宅用地。其中油麻地上海街一百七十五號非工業用地，面積五百三十五方呎，成價一百五十萬元。第二幅非工業用地為旺角廣東道一千一百三十八號，面積六百四十五方呎。由於該地只兩年年期，故只以二十八萬元成交，最後一幅非工業用地為旺角西洋菜街二十四號，面積八百九十四方呎，成價二百六十六萬五千元。

另外兩幅高尚住宅區的私人住宅用地，分別以每方呎一千二百五十元左右的價錢成交。第一幅為大坑睦誠道七號，面積四千一百五十方呎，成價五百二十萬元，另一為九龍塘渭州道一號，面積四千九百五十方呎，成價六百二十四萬元。

一週黃金行情

（五月九日至五月十四日）

香港九九金（每兩港元）

週	開市	收市	最高	最低	息價
1	3,567.00	3,569.00	3,577.00	3,564.00	-10.71
2	3,605.00	3,597.00	3,613.00	3,592.00	-10.72
3	3,640.00	3,630.00	3,646.00	3,628.00	-10.80
4	3,635.00	3,594.00	3,635.00	3,593.00	-14.52
5	3,594.00	3,598.00	3,605.00	3,592.00	-13.00
6	3,610.00	3,608.00	3,610.00	3,603.00	-10.80

歐美金價（每安士美元）

	倫敦	蘇黎世	貝魯特	紐約	芝加哥
1	434.50	434.50	434.75	443.75	444.05
2	443.50	443.50	444.50	445.25	445.25
3	443.625	443.50	443.75	445.60	445.70
4	439.50	假期	440.75	440.40	440.50
5	441.75	441.50	442.00	442.95	443.10

（歐、美金市收市價，根據新鴻基證券公司報價）

外幣對人民幣匯價表

（5月14日）

貨幣	單位	買價	賣價
日本圓	十萬	848.26	852.52
比利時法郎	一萬	407.42	409.46
丹麥克朗	一百	22.61	22.73
加拿大元	一百	161.62	162.44
西德馬克	一百	80.37	80.77
法國法郎	一百	26.82	26.96
英鎊	一百	308.87	310.41
美元	一百	197.31	198.29
挪威克朗	一百	27.86	28.00
荷蘭盾	一百	72.10	72.46
香港元	一百	28.47	28.61
新加坡元	一百	93.82	94.30
奧地利先令	一百	11.47	11.53
意大利里拉	一萬	13.59	13.65
瑞士法郎	一百	96.94	97.42
瑞典克朗	一百	26.46	26.60
澳洲元	一百	174.36	175.24

（材料來源：中國國家外匯管理總局）

外幣對港幣買賣價

（5月14日寶生銀行供稿）

貨幣	單位	買價	賣價
美鈔	每百	692.70	693.70
美匯	每百	693.80	694.20
英鎊	每鎊	10.77	10.85
西德馬克	每百	280.50	281.50
瑞士法郎	每百	338.00	339.00
法國法郎	每百	92.80	93.50
荷蘭盾	每百	249.50	250.30
意里拉	每千	460.00	480.00
加拿大元	每百	561.00	564.00
澳洲元	每百	606.00	610.00
日圓	每萬	296.60	297.50
新加坡元	每百	330.00	332.00
菲披索	每百	68.00	71.00
泰國銖	每百	29.30	30.00
印尼盾	每萬	68.00	72.00
新台幣	每百	16.45	16.60
澳門幣	每百	94.50	96.00
人民幣	每百	349.52	351.24

港匯指數　75.4　（平）

東京銀行
（日本註册有限公司）
香港總行：遮打道3號 電話：5-230091
中區分行：德輔道中112號地下 電話：5-459449
銅鑼灣分行：軒尼詩道523號 電話：5-768823
金鐘分行：香港金鐘道95號統一中心三樓商場2001號 電話：5-279004
九龍分行：尖沙咀漢口道14號 電話：3-688151
東尖沙咀分行：東尖沙咀加連威老道98號希爾頓大厦地下 電話：3-695407
旺角分行：旺角彌敦道582號信和中心地下 電話：3-320305
超過一百間分行
遍佈全球 各大城市
國際性外匯銀行
經營一切銀行業務
THE BANK OF TOKYO, LTD.

廣安銀行
Kwong On Bank Ltd.
與日本富士銀行合作，業務遍全球
總行：皇后大道中137-141號 電話：5-436231
西區分行 5-496321
堅尼地城分行 5-8188185
香港仔分行 5-538135
筲箕灣分行 5-681141
銅鑼灣分行 5-776072
深水埗分行 3-805358
大角咀分行 3-964167
旺角分行 3-944215
油麻地分行 3-320593
海洋大厦分行 3-663371
紅磡分行 3-633301
土瓜灣分行 3-642313
九龍城分行 3-825666
新蒲崗分行 3-232889
觀塘分行 3-894211
葵涌分行 0-247121
荃灣分行 0-444108
元朗分行 0-794183
大連排道分行 0-971202
青山道分行 3-785279
好時中心分行 3-683251
總分行均代辦理本行全資附屬機構
廣安財務有限公司 港幣存款 利率優厚

東亞銀行
香港區分行
九龍區分行
新界區分行

集友銀行
CHIYU BANKING CORPORATION, LTD.
您忠實的朋友
攜手今日
發展將來
經營一切銀行業務
總行：香港德輔道中78號
電話：5-224161 5-224162 5-224163
北角支行：英皇道390號 電話：5-706381-3
東區支行：軒尼詩道319號 電話：5-728513
上環支行：文咸西街22-24號 電話：5-441678
西區支行：皇后大道西431號 電話：5-482298
紅磡支行：機利士路23-25號 電話：3-620051-2
觀塘支行：物華街42號 電話：3-434174
新蒲崗支行：康强街63號 電話：3-285691
油蔴地支行：上海街161號 電話：3-322533
深水埗支行：荔枝角道235號 電話：3-930151
青山道支行：青山道247號 電話：3-705187

國華商業銀行
經營一切銀行業務
香港分行：香港德輔道中39-41號
電話：5-263235
電訊：73410 KHWAB HX

銀行一覽

入口船期預告

船名		開來港口	月日	公司
成渥亞	AND. WIJAYA	印尼	5月18	亞利來
東方明珠	EASTERN PEARL	台灣	5月18	懋德
胡佛總統	PRES. HOOVER	美國	5月18	總統
南華	NAN HWA	台灣	5月18	海威
美西美	MAH II	曼谷	5月18	振盛行
東方迅航	SCANDUTCH ORIENT	台灣	5月18	寶隆
泰順	TAI SHUN	曼谷	5月18	三寶
泰山	TAI SHAN	台灣	5月18	川崎
藍鯊	BLUE SHARK	日本	5月18	大源
喬治	GEORGE	歐洲	5月18	仕嘉
大同二號	TA TUNG 2	高雄	5月18	東海
江成	SIBUYAN CAREER	上海	5月18	汎洋
金星	VENUS	日本	5月18	美邦
南非愛花	S.A. ALPHEN	南非	5月18	大阪
東方丸	ORIENT MARU	基隆	5月18	大阪
歐仙奥士基	J.E. KORZENIOWSKI	日本	5月18	天祥
泰晤士丸	THAMES MARU	歐洲	5月18	大阪
高麗好運	KOREAN JACEWON	英國	5月18	利洲
渣華利皮亞	NL. NAPIER	新加坡	5月19	渣華
新馬尼拉	ZIM MANILA	馬里末納	5月19	新興
馬娜	THALASSINI MANA	台灣	5月19	仕嘉
傑佛遜總統	PRES. JEFFERSON	高雄	5月19	總統
白星	WHITE STAR	基隆	5月19	福來
新華七號	XINHUA 7	曼谷	5月19	三寶
菲島怡美利	JOHNEVERETT	日本	5月19	福來
利是馬士基	LEISE MAERSK	美國	5月19	馬士基
天代丸	TENDAI MARU	新幾內亞	5月19	太古
宮城丸	MIYAGI MARU	日本	5月19	天祥
若草丸	WAKAKUSA MARU	日本	5月19	日郵
時威	SITTWAY	仰光新加坡	5月19	新興
世界之虎	WORLD TIGER	曼谷新加坡	5月19	海陸
宜蘭	YE LAN	美國	5月19	利達
福興二號	FOO HSING No. 2	高雄	5月19	永裕
佳星	FORTUNE STAR	天津	5月19	華夏
協壽丸	KYOJU MARU	南非	5月20	達迅
査樂馬士基	CHARLOTTE MAERSK	馬尼拉高雄	5月20	馬士基
海皇子玉	NEP. ZIRCON	新加坡曼谷	5月20	港恒
建華二號	KIEN HWA No. 2	高雄	5月20	東海
晴川一號	QING CHUAN 1	武漢	5月20	華夏
贊比西	ZAMBESI	台灣	5月20	達迅
日德蘭迪亞	JUTLANDIA	日本	5月20	寶隆
得力高馬士基	DRAGOER MAERSK	新加坡	5月20	馬士基
海覇	SEA EXPORTER	基隆	5月20	川崎
南非瓦爾	S.A. VAAL	南非	5月20	怡和
力卡	NECKAR	日本	5月20	大阪
他輔總統	PRES. TAFT	美國	5月20	總統
天馬	SKY HORSE	日本	5月20	東源
新海聯	NEW UNITED	印尼	5月20	聯航
博多丸	HAKATA MARU	地中海	5月20	日郵
海皇瑪瑙	NEP. AGATE	馬尼拉	5月20	港恒
渣華仙路士吉	NL. SINOUTSKERK	新加坡	5月20	渣華
明能	MING ENERGY	歐洲	5月20	陽明
海利	AN HING	越南	5月21	海信
先鋒貨櫃	PIONEER CONTAINER	台灣	5月21	海豐
協和大同	KYOWA COSMOS	台灣	5月21	大鵬
泰來	TAI LAI	高雄	5月21	東海
摩素	MOSEL	新西蘭	5月21	森那美
萬事得	WOENSDRECHT	地中海	5月21	寶隆
東蜂	DONG BEE	釜山	5月21	港興
特羅諾	TRONO	日本	5月21	大阪
自由	SL. FREEDOM	美國	5月21	海陸
亞洲風	ASIAN WINDS	新加坡雅加達	5月21	成風
伊利沙伯馬士基	ELISABETH MAERSK	卡拉奇	5月21	馬士基
明尼加一號	No. 1 BINEKA	台灣	5月21	海豐
長航	EVER VOYAGER	美國	5月21	利達
先達快非	STRATHFIFE	釜山	5月21	太古
海鷹	SEA HAWK	基隆	5月21	太平
東方首長	ORT. CHIEF	高雄	5月21	港郵
普士多娜	POSTOJNA	釜山	5月21	海運
威利泰	WILLINE TARO	阿拉伯灣	5月21	百保利
百保來	BARBER NARA	新加坡	5月21	百保利
貿易貨櫃	TRADE CONTAINER	台灣	5月21	海豐
快樂星	HAPPY STAR	釜山	5月21	新興
松谷	PINE VALLEY	日本	5月22	中央
海峽貨櫃	STRAIT CONTAINER	台灣	5月22	海豐
海運	MARINE COSMOS	沙巴台灣	5月22	川崎
美國快輪	MAIN EXPRESS	美國	5月22	捷成
天翔	SKY HOVER	天津	5月22	鵬翔
福佳幸運	SPENDID FORTUNE	日本	5月22	大阪
福他德班	FROTADURBAN	新加坡	5月22	豐利行
克林士	KAP. KREMS	蘇聯	5月22	華林
瑪利亞	MARIA	智利	5月22	川崎
麥堅尼馬士基	MCKINNEY MAERSK	卡拉奇	5月22	馬士基
名古屋丸	NAGOYA MARU	日本	5月22	海聯
新海利	NEW HAI LEE	上海	5月22	華夏
嘉隆	AL KHAMES I	台灣	5月22	嘉慶
亞諾馬士基	ARNOLD MAERSK	日本	5月22	馬士基
高力勳	KORRIGAN	歐洲	5月22	寶隆
美國太陽神	AM. APOLLO	美國	5月22	美輪
蘇喜夫	KHUD. ZHUKOV	澳洲	5月22	華林
長裕	EVER HANDSOME	台灣	5月22	利達
新蒙特里爾	ZIM MONTREAL	美國	5月22	新興
興華	HSING HWA	高雄	5月22	永裕
上海	SHANGHAI	上海	5月22	招商局
巴哈多	BAHADURI	印尼	5月22	五洋
納娜	R.R. RATNA	印尼	5月23	港郵
東平二號	TUNG PING 2	高雄	5月23	海昌
萬春	WAN CHUN	日本台灣	5月23	太古
非洲丸	AFRICAN MARU	日本	5月23	大阪
沙盈	KHUD. SARYAN	歐洲	5月23	華林
有利雅士	ELECTRO ACE	日本	5月23	山下
快富奧達	FRANKFURT/ODER	歐洲	5月23	東亞
林肯總統	PRES. LINCOLN	美國	5月23	總統
嘉美利	CAMELLIA	釜山	5月23	東宇
九龍灣	KOWLOON BAY	歐洲	5月23	太古
中華貨櫃	CHINA CONTAINER	歐洲	5月23	港郵
阿波羅峯	APOLLO PEAK	新加坡	5月23	大阪
遠東商業	F.E. COMMERCE	台灣	5月23	川崎
江全	POYANG CAREER	日本	5月23	大阪
邦達連高	YAKOV BONDARENKO	新加坡	5月24	華林
先達快利	STRATHFYNE	卡拉奇	5月24	太古
嘉康	WAHEED	台灣	5月24	嘉慶
東南	HP DONGNAM	釜山	5月24	東發
瑞麗碧琪	RAGNA BAKKE	弗里曼特爾	5月24	森那美
藍愛神	BLUE VENUS	日本	5月24	日郵
海洋星	OCEANIA STAR	日本	5月24	天祥
泰益寶	THAI PAILIN	曼谷	5月24	港郵
海貞	SEA VIRGO	日本	5月24	天祥
亞洲雅士	ASIA ACE	基隆	5月24	東洋
海皇翡翠	NEP. JADE	美國	5月24	港恒
沙烈達	SARITA	美國	5月24	福來
青衣島	TSING YI ISLAND	台灣	5月24	香島

出口船期預告

歐洲線

船名		開往港口	月日	公司
利邦力加	NIPPONICA	地中海	5月18	天祥
馬娜	THALASSINI MANA	歐洲	5月19	仕嘉
日德蘭迪亞	JUTLANDIA	歐洲	5月20	寶隆
東方明珠	EASTERN PEARL	地中海	5月21	懋德
東方首長	ORT. CHIEF	歐洲	5月21	港郵
力卡	NECKAR	地中海	5月21	大阪
亞諾馬士基	ARNOLD MAERSK	歐洲	5月22	馬士基
希路德	HILDE DEL MAR	地中海	5月22	海柏
長裕	EVER HANDSOME	地中海	5月22	利達
克林士	KAPITAN KREMS	歐洲	5月23	華林
沙盈	KHUD. SARYAN	歐洲	5月23	華林
泰晤士丸	THAMES MARU	歐洲	5月24	大阪
邦達連高	YAKOV BONDARENKO	地中海	5月24	華林
寶嘉柏美	BUNGA PERMAI	歐洲	5月27	寶隆
比川高	GRI. PETRENKO	熱那亞那不勒斯	5月28	華林
萬寶隆丸	MONT BLANC MARU	地中海	5月28	大阪
安琪忠誠	ANANGEL FIDELITY	歐洲	5月28	仕嘉
歌羅雲奴	NIK. GOLOVANOV	歐洲	5月29	華林
派那可茲	PIONER NAKHODKA	歐洲	5月29	華林
保羅騎士	CHEVALIER PAUL	歐洲	5月30	沙啫
廣河	GUANGHE	英國歐洲	5月30	招商局
長衡	EVER LEVEL	歐洲	5月30	利達
東京快輪	TOKIO EXPRESS	歐洲	6月1	捷成
明能	MING ENERGY	歐洲	6月2	陽明
高力勳	KORRIGAN	歐洲	6月3	寶隆
歌仙奥士基	J.C. KORZENIOWSKI	歐洲	6月4	天祥
阿華馬士基	ALVA MAERSK	歐洲	6月5	馬士基
萬事得	WOENSDRECHT	地中海	6月5	寶隆
永明	EVER DAWN	地中海	6月5	大阪
春林	CHUN LIN	英國歐洲	6月6	招商局
莉屏	KHUD. REPIN	歐洲	6月6	華林
貨格羽森	SANGERHAUSEN	歐洲	6月6	東亞
勒治	LARCH	地中海	6月7	日郵
紅通	ACCESS	地中海	6月7	利達
中華貨櫃	CHINA CONTAINER	歐洲	6月7	港郵
博多丸	HAKATA MARU	地中海	6月7	日郵
大阪灣	OSAKA BAY	歐洲	6月8	太古
喬治	GEORGE	歐洲	6月8	仕嘉
二見丸	FUTAMI MARU	地中海	6月9	日郵
利康	NIHON	歐洲	6月10	寶隆

印·巴·中東線

船名		開往港口	月日	公司
布蘭尼達	PLANETA	阿拉伯灣紅海	5月18	怡和
東方丸	ORIENT MARU	遮打	5月19	大阪
菲島怡美利	JOHNEVERETT	吉大港印度	5月20	福來
日德蘭迪亞	JUTLANDIA	遮打	5月20	寶隆
他輔總統	PRES. TAFT	阿拉伯海	5月20	總統
力卡	NECKAR	遮打	5月21	大阪
普士多娜	POSTOJNA	孟買卡拉奇	5月21	海運
海鷹	SEA HAWK	科倫坡卡拉奇	5月21	太平洋
特羅諾	TRONO	紅海	5月22	大阪
嘉隆	AL KHAMES I	遮打	5月22	嘉慶
先達快非	STRATH FIFE	卡拉奇阿拉伯海	5月22	太古
福佳幸運	SPLENDID FORTUNE	紅海	5月23	大阪
時威	SITTWAY	仰光	5月23	新興
沙盈	KHUD. SARYAN	遮打	5月23	華林
邦達連高	YAKOV BONDARENKO	遮打	5月24	華林
青衣島	TSING YI ISLAND	波斯灣	5月25	香島
斯里馬蘇	LANKA SRIMATHI	科倫坡	5月25	東亞
嘉康	WAHEED	紅海	5月25	嘉慶
新安江	XIN AN JIANG	阿拉伯灣	5月26	新僑
河內丸	KAWACHI MARU	遮打	5月26	日郵
澳洲丸	AUST. MARU	阿拉伯海	5月27	山下
麥堅利總統	PRES. MCKINLEY	阿拉伯海	5月27	總統
航友	GRAND NAVIGATOR	紅海阿拉伯灣	5月28	怡和
愛美莉馬士基	EMILIE MAERSK	卡拉奇阿拉伯海	5月28	馬士基
東方為業	ORT. IMPORTER	阿拉伯海	5月29	港郵
歌羅雲奴	NIKOLAY GOLOVANOV	遮打	5月29	華林
維多利亞	UNION VICTORIA	紅海	5月30	安興
新奧爾良	ZIM NEW ORLEANS	依力	5月30	新興
利樂	RAYA HAPPINESS	科倫坡卡拉奇	5月30	利亞
昭川丸	SHOKAWA MARU	阿拉伯海	5月31	川崎
威利泰	WILLINE TYSLA	阿拉伯海	5月31	百保利
金英博	GOLDEN YENBO	紅海	5月31	嘉聯
茂利怡美利	MURRAYEVERETT	吉大港印度	6月1	福來
紀伊丸	KII MARU	遮打	6月2	日郵
明能	MING ENERGY	遮打	6月2	陽明
高力勳	KORRIGAN	遮打	6月3	寶隆
杜爾灣	TOR BAY	阿拉伯灣	6月5	太古
萬事得	WOENSDRECHT	遮打阿喀巴	6月5	寶隆
永明	EVER DAWN	遮打	6月5	大阪
威利圖	WILLINE TOYO	阿拉伯海	6月6	百保利
宜蘭	YE LAN	遮打	6月6	嘉慶
莉屏	KHUD. REPIN	遮打	6月6	華林
麥堅尼馬士基	MCKINNEY MAERSK	卡拉奇阿拉伯海	6月7	馬士基

非洲線

船名		開往港口	月日	公司
黃山	HUANG SHAN	拉哥斯阿巴巴	5月18	怡和
南華	NANHWA	南非	5月18	海威
白星	WHITE STAR	西非	5月19	福來
江成	SIBUYAN CAREER	西非	5月19	汎洋
贊比西	ZAMBESI	南非	5月21	達迅
早川丸	HAYAKAWA MARU	南非	5月22	日郵
非洲丸	AFRICAN MARU	東非	5月24	大阪
江全	POYANG CAREER	東非	5月24	大阪
渣華萊利	NL. LOIRE	路易士港	5月25	渣華
海力	OCEAN STRENGTH	西非	5月28	大阪
加連大利	CALANDRINI	達班	5月28	天祥
利樂	RAYA HAPPINESS	南非	5月30	亞利航
金加納	GOLDEN GHANA	拉哥斯阿巴巴	5月31	嘉聯
南泰七號	NANTAI 7	南非	6月5	海威
那拉	NARA	西非	6月6	沙啫
奧順河	RIVER OSHUN	拉哥斯阿巴巴	6月6	太古
快富快輪	FRANKFURT EXPRESS	西非	6月7	安快
瑪地打馬士基	MATHILDE MAERSK	西非	6月7	馬士基
陽山	YANG SHAN	拉哥斯阿巴巴	6月8	怡和
南非瓦爾	S.A. VAAL	南非	6月8	怡和
渣華荷拔	NL. HOBART	東非	6月10	渣華
金希拉	GOLD HILLA	西非	6月10	新興

東南亞線

船名		開往港口	月日	公司
哥林比亞	BLUE COLUMBIA	馬尼拉	5月18	中央
枚柏	TIMBER INDAH	印尼	5月18	聯航
若草丸	WAKAKUSA MARU	印尼	5月19	日郵
利是馬士基	LEISE MAERSK	新加坡曼谷棉蘭	5月19	馬士基
成渥亞	AND. WIJAYA	印尼	5月20	亞利來
世界之虎	WORLD TIGER	曼谷新加坡	5月20	海陸
菲島怡美利	JOHNEVERETT	曼谷新加坡巴生	5月20	福來
藍鯊	BLUE SHARK	新加坡巴生	5月20	大源
泰順	TAI SHUN	曼谷	5月20	三寶
宮城丸	MIYAGI MARU	新加坡巴生	5月20	天祥
金星	GEMINI STAR	雅加達泗水	5月20	五洋
海皇瑪瑙	NEP. AGATE	馬尼拉	5月21	港恒
美西美	MAH II	曼谷	5月21	振盛行
海皇子玉	NEP. ZIRCON	新加坡曼谷	5月21	港恒
海鷹	SEA HAWK	新加坡雅加達	5月21	太平
永安	FORTUNE RUNNER	古晉詩巫	5月21	東安
名古屋丸	NAGOYA MARU	新加坡	5月23	海聯
海運	MARINE COSMOS	沙巴山打根	5月23	川崎
松谷	PINE VALLEY	新加坡巴生	5月23	中央
有利雅士	ELECTRO ACE	馬尼拉	5月23	山下
納娜	R.R. RATNA	雅加達泗水	5月24	港郵
藍愛神	BLUE VENUS	印尼	5月24	日郵
新海聯	NEW UNITED	印尼	5月24	聯航
嘉美利	CAMELLIA	新加坡印尼	5月24	東宇
海貞	SEA VIRGO	新加坡巴生庇能	5月25	協成
海洋星	OCEANIA STAR	新加坡巴生	5月25	天祥
泰益寶	THAI PAILIN	曼谷	5月25	港郵
祥安	FORTUNE TRADER	古晉	5月25	東安
明尼加一號	NO.1 BINEKA	印尼	5月25	海豐
巴哈多	BAHADURI	印尼	5月25	五洋
利達馬士基	LEDA MAERSK	新加坡曼谷棉蘭	5月26	馬士基
世界之獅	WORLD LION	曼谷新加坡	5月26	海陸
新安順	NEW ANGELITA	印尼	5月27	聯航
金泉	TROPICAL VENUS	新加坡巴生	5月27	大源
澳洲丸	AUST. MARU	新加坡	5月27	山下
江戶丸	EDO MARU	新加坡巴生	5月27	天祥
百樂	PALOMAI	新加坡	5月27	海聯
亞迪巴	ALDEBA	馬尼拉	5月28	中央
漢江	HANGANG GLORY	雅加達新加坡	5月28	東宇
海誠	SEA CASABELLA	納閩汶萊	5月28	海信
美上美	BOONKRONG II	曼谷	5月28	振盛行
海皇黃玉	NEP. TOPAZ	新加坡曼谷	5月29	港恒
福崎丸	FUKUZAKI MARU	新加坡巴生	5月29	天祥
比娜	BELA KOSMO	新加坡庇能	5月29	協成
新華八號	XINHUA No. 8	曼谷	5月29	三寶
英泰雅士	DYNAMIC ACE	馬尼拉	5月30	東洋
阿達來英雄	ASTEROLDE HERO	印尼	5月31	民豐
絲利馬士基	CECILIE MAERSK	雅加達泗水	5月31	馬士基
昭川丸	SHOKAWA MARU	新加坡	5月31	山下
茂利怡美利	MURRAYEVERETT	曼谷新加坡巴生	6月1	福來
納娜	R.R. RATIH	雅加達泗水	6月2	港郵
嘉莉亞	ADHIGUNA KARUNIA	新加坡巴生庇能	6月2	雄源
力加馬士基	LICA MAERSK	新加坡曼谷棉蘭	6月2	馬士基
南星	NANSING 1	汶萊古晉詩巫	6月3	國光

東亞·東北亞線

船名		開往港口	月日	公司
民利	MIN LIE	基隆高雄	5月18	緯利
國利	KUO LIE	高雄	5月18	海昌
金星	VENUS	日本	5月18	美邦
南進	HP NAMJIN	釜山	5月18	東發
閩外冷一號	MIN WAI LENG YI HAO	福州	5月19	華夏
大同二號	TA TUNG NO 2	高雄	5月19	東海
歌仙奥士基	J.C. KORZENIOWSKI	日本	5月19	天祥
摩華	NAVIKAPOL	上海	5月19	華夏
陶南一號	DONAM NO. 1	釜山	5月19	港興
福興二號	FOO HSING 2	高雄	5月20	永裕
建華二號	KIEN HWA NO. 2	高雄	5月20	東海
先鋒貨櫃	PIONEER CONTAINER	基隆	5月21	海豐
華麗	HWA LIE	基隆高雄	5月21	緯利
涇河	JING HE	青島	5月21	招商局
平鄉城	PING XIANG CHENG	上海	5月21	招商局
北山	BEI SHAN	天津	5月21	招商局
貿易貨櫃	TRADE CONTAINER	基隆	5月21	海豐
海峽貨櫃	STRAIT CONTAINER	基隆	5月22	海豐
東美	DONG BEE	釜山	5月22	港興
快樂星	HAPPY STAR	釜山	5月22	新興
泰來	TAI LAI	高雄	5月22	東海
海富	MARINE CONINTAER	基隆	5月23	永裕
時威	SITTWAY	日本	5月23	新興
興華	HSING HWA	高雄	5月23	永裕
天翔	SKY HOVER	天津	5月23	鵬翔
遠東商業	F.E. COMMERCE	日本	5月23	川崎
東平二號	TUNG PING 2	高雄	5月24	海昌
萬春	WAN CHUN	台灣日本	5月24	太古
亞洲雅士	ASIA ACE	日本	5月24	東洋
東南	HP DONGNAM	釜山	5月24	東發
寶島貨櫃	FORMOSA CONTAINER	基隆	5月25	海豐
海國	HAI KUO	高雄	5月25	永裕
皇星	ROYAL STAR	釜山	5月26	新興
東海六號	TUNG HAI 6	高雄	5月26	東海
金華	KING HWA	高雄	5月26	東海
上海	SHANGHAI	上海	5月27	招商局
光大二號	KWANG TA 2	高雄	5月28	永裕
寶利雅士	BONITA ACE	日本	5月28	東洋
沭河	SHUHE	新港	5月29	招商局
飛航雅士	CLIPPER ACE	日本	6月2	中央
渣華累富	NL. LEUVE	日本	6月4	渣華

北美洲線

船名		開往港口	月日	公司
瑪連娜	SL. MARINER	西北太平洋	5月18	海陸
胡佛總統	PRES. HOOVER	加州西北太平洋	5月18	總統
東方愛國	ORT. PATRIOT	加州紐約	5月18	港郵
高麗好運	KOREAN JACEWON	西北太平洋	5月18	利達
傑佛遜總統	PRES. JEFFERSON	加州西北太平洋	5月20	總統
得力高馬士基	DRAGOER MAERSK	加州紐約	5月20	馬士基
亞洲風	ASIAN WINDS	加州	5月21	成風
長航	EVER VOYAGER	紐約	5月21	利達
査樂馬士基	CHARLOTTE MAERSK	美國西岸	5月22	馬士基
百保來	BARBER NARA	洛杉磯紐約	5月22	百保利
自由	SL. FREEDOM	西南太平洋	5月22	海陸
美國太陽神	AMERICAN APOLLO	加州紐約	5月22	美輪
新蒙特里爾	ZIM MONTREAL	洛杉磯紐約	5月22	新興
銀洲	NGAN CHAU	加州	5月22	香島
美國快輪	MAIN EXPRESS	加州西北太平洋	5月23	捷成
遠東商業	F.E. COMMERCE	日本	5月23	川崎
亞洲雅士	ASIA ACE	美國西岸	5月24	山下
太平洋商人	PACIFIC TRADER	加州	5月24	東宇
林肯總統	PRES. LINCOLN	加州西北太平洋	5月21	總統
沙烈達	SARITA	長堤奧克蘭	5月25	福來
海皇翡翠	NEP. JADE	西北太平洋	5月25	港恒
榮富	GREEN FORTUNE	加州	5月25	利達
愛國者	SL. PATRIOT	西南太平洋	5月25	海陸
長剛	EVER VALOR	紐約	5月26	利達
東方總督	ORT. GOVERNOR	加州紐約	5月26	港郵
勝杰	SIENA	加州西北太平洋	5月26	寶隆
倫敦橋	TOWER BRIDGE	美國	5月26	川崎
海誠	OCEAN SINCERITY	美國西岸	5月26	大阪
好富佳運	HOEGH CAIRN	西北太平洋	5月27	天祥
嘉林榮譽	GALLEON HONOR	洛杉磯三藩市	5月27	海豐
利是馬士基	LEISE MAERSK	加州紐約	5月27	馬士基
雅斯達快輪	ALSTER EXPRESS	加州西北太平洋	5月28	捷成
寶利雅士	BONITA ACE	美國西岸	5月28	山下
地利	BARBER TERRIER	紐約美國大西洋	5月29	百保利
美國寶星	AM. AQUARIUS	加州紐約	5月29	美輪
海洋貨櫃	OCEAN CONTAINER	加州	5月29	香島
寶嘉拉雅	BUNGA RAYA	加州	5月29	泰達初
耐能	SL. ENDURANCE	西北太平洋	5月29	海陸
洛斯德治	LOOSEDRECHT	加州紐約	5月30	美輪
東方執業家	ORT. EXECUTIVE	西北太平洋	5月31	港郵
新熱那亞	ZIM GENOVA	洛杉磯紐約	6月1	新興
飛航雅士	CLIPPER ACE	美國西岸	6月2	中央

中南美洲線

船名		開往港口	月日	公司
海威	EVIA LUCK	加勒比海	5月18	海運
泰山	TAI SHAN	加勒比海	5月19	川崎
海覇	SEA EXPLORER	智利	5月20	川崎
渣華利皮亞	NL. NAPIER	加勒比海中南美	5月20	渣華
渣華仙路士吉	NL. SINOUTSKERK	智利秘魯	5月21	渣華
長航	EVER VOYAGER	巴拿馬	5月21	利達
美國太陽神	AMERICAN APOLLO	巴拿馬	5月22	美輪
百保來	BARBER NARA	加勒比海南美	5月22	百保利
非洲丸	AFRICAN MARU	南美	5月23	大阪
福他德班	FROTADURBAN	南美	5月23	豐利行
渣華萊利	NL. LOIRE	南美東岸	5月26	渣華
長剛	EVER VALOR	加勒比海	5月26	利達
加連大利	CALANDRINI	南美	5月28	天祥
地利	BARBER TERRIER	加勒比海南美	5月29	百保利
美國寶星	AM. AQUARIUS	巴拿馬	5月29	美輪
洛斯德治	LOOSEDRECHT	巴拿馬	5月30	美輪
嘉惠	CHAR HUI	加勒比海	5月31	嘉慶
美國精兵	AMERICAN LEGION	巴拿馬	6月5	美輪

澳洲·新西蘭線

船名		開往港口	月日	公司
協和大同	KYOWA COSMOS	新幾內亞南太平洋島	5月20	大鵬
天代丸	TENDAI MARU	新西蘭	5月21	太古
摩素	MOSEL	新西蘭	5月22	森那美
澳洲開發	AUST. EXPLORER	澳洲	5月26	怡和
新的港	ZIM TRIESTE	澳洲	5月27	新興
勝來	SINALOA	弗里曼特爾	5月29	寶隆
桂林	KWEILIN	新西蘭	5月31	太古
香島貨櫃	ISLAND CONTAINER	澳洲	5月31	香島
安娜碧琪	ANNA BAKKE	弗里曼特爾	5月31	森那美
東方專家	ORT. EXPERT	澳洲	6月1	港郵
保多夫斯基	KONS. PAUSTOVSKIY	澳洲	6月1	華林
太平口	TAI PING KOU	澳洲	6月4	新僑
亞洲翡翠	ASIAN JADE	澳洲	6月9	太古
勝巴	SIMBA	弗里曼特爾	6月9	寶隆

香港·廣州·深圳交通表

	香港開	到廣州	廣州開	到香港
直通火車	下午12.55	下午4.10	上午8.30	上午11.18
	下午2.57	下午6.05	上午10.10	下午1.08
巴士	上午8.15	下午4.00	上午8.30	下午4.30
飛翔	上午9.15	上午9.40	上午7.50	上午8.25
	上午11.45	下午12.10	上午10.20	上午10.55
	下午5.55	下午6.20	下午4.30	下午5.05
	下午8.25	下午8.50	下午7.00	下午7.35
飛翔船	上午8.45	約3小時	下午12.45	約3小時
	上午9.45	約3小時	下午1.45	約3小時
	上午10.00	約3小時	下午2.00	約3小時

（上午9.45分香港開和下午二時廣州開均為兩班船）

	香港開	到廣州	廣州開	到香港
星湖號	下午9.00	上午7.00	下午9.00	上午7.00

（星湖入塢）

天湖號（天湖早日由香港開，翌日由廣州開31日停航）
（香港晚上九時開往廣州，廣州上午十一時開來香港）

	香港開	到廣州	廣州開	到香港
流花湖	上午9.15	下午12.45	下午2.30	下午6.00

香港—深圳（直通巴士）

九龍開	到深圳	深圳開	到九龍
上午7.45	上午10.30	下午2.30	下午4.40

香港·黃埔·蛇口·珠海·江門客輪

蛇口線飛翔船
香港開：上午八時、上午十時、下午三時卅分
到蛇口：上午八時四十五分、上午十時四十五分、下午四時十五分
蛇口開：上午九時、下午二時半、下午四時卅分
到香港：上午九時四十五分、下午三時十五分、下午五時十五分

黃埔線飛翔船
香港開：上午九時卅分、上午十時卅分
到黃埔：上午十二時十分、下午一時十分
黃埔開：下午二時十五分、下午二時四十五分（航程二時四十分）
到香港：下午五時十五分、下午五時二十五分

珠海線太陽號
香港開：上午七時、上午十時四十五分、下午二時三十分
到珠海：上午八時十五分、中午一時、下午三時四十五分
珠海開：上午八時四十分、下午十二時三十分、下午五時
到香港：上午九時五十五分、下午一時四十五分、下午六時十五分

江門線明珠湖輪
香港開：上午八時十五分（航程約四小時）
江門開：下午二時

江門線銀洲湖輪
香港開：上午八時三十分（航程約四小時）
江門開：下午二時三十分

港粵汽車客運表

	開行		到達
廣州九龍	上午8.15	廣州	下午3.00
廣州	上午8.30	九龍	下午5.30
汕頭九龍	上午6.15	汕頭	下午7.00
汕頭	上午5.00	九龍	下午5.40
興寧九龍	上午6.15	興寧	下午5.50
興寧	上午5.30	九龍	下午5.20
流沙九龍	上午6.45	流沙	下午6.00
流沙	上午6.00	九龍	下午5.30
（興寧、流沙隔日開）			
惠陽九龍	上午7.15	惠陽	中午12.00
惠陽	下午1.00	九龍	下午5.00
太平九龍	上午7.15	太平	上午11.00
太平	下午1.00	九龍	下午4.40
肇慶九龍	上午6.45	肇慶	下午5.30
肇慶	上午6.30	九龍	下午5.30
隔日開途經三水（西南）			
深圳九龍	上午7.45	深圳	上午10.30
深圳	下午2.30	九龍	下午4.40

九龍·沙田·大埔墟電氣火車時間表

（沙田每十分鐘一班，大埔墟每廿分鐘一班）

九龍開：頭班上午六時零五分　尾班凌晨零時零二分
沙田開：頭班上午六時零分　尾班下午十一時五十分
九龍開：頭班上午六時廿五分　尾班下午十時四十五分
大埔墟開：頭班上午六時卅五分　尾班下午十一時十六分

到沙田、到九龍、到大埔墟、到九龍、到沙田：
上午六時十七分、凌晨零時十四分、上午六時十二分、凌晨零時零二分、上午六時四十七分、下午十一時零七分、上午六時五十八分、下午十一時廿六分

廣州—深圳火車正常班時間表

廣州開：▲上午六時二五、▲上午七時三二、▲上午九時二七、▲上午十時二三、☆上午九時四〇
到深圳：上午八時四三、上午九時四九、上午十一時三〇、下午一時二二、下午三時三〇
深圳開：上午十時三〇、上午十一時三四、下午一時〇〇、下午二時〇二、下午四時三〇
到廣州：下午二時〇〇、下午二時三八、下午三時〇八、下午五時三六、下午九時三三

附注：有▲符號者為快車，☆為慢車。

KYOWA LINE

香港新畿內亞定期航綫

M.V. "KYOWA COSMOS" V-1
載貨：18/5　抵港：21/5
直航：Lae, Rabaul, Kieta, Kimbe, Alotau, Port Moresby & Honiara.

M.V. "KYOWA BREEZE" V-9
載貨：4/7　抵港：6/7
直航：Jayapura, Lae, Rabaul, Port Moresby, & Honiara.

M.V. "OCEANIA COURIER" V-6
載貨：5/8　抵港：7/8
直航：Lae, Port Moresby Rabaul, & Honiara. LCL/FCL Acceptable.

香港南太平洋群島定期航綫

M.V. "KYOWA COSMOS" V-1
載貨：18/5　抵港：21/5
M.V. "KYOWA BREEZE" V-9
載貨：4/7　抵港：6/7
直航：Noumea, Lautoka, Suva, Papeete, Pago Pago & Apia. LCL/FCL Acceptable.

收貨站：美利貨倉　TEL：3-648307-8
總代理：大鵬企業有限公司
香港干諾道中111號　永安中心1804室
電話：5-456811

香港—曼谷定期班輪

泰順 M.V. "TAI SHUN"
五月十八日抵港　五月二十日開行
直放：曼谷

新華輪七號 M.V. "XIN HUA NO. 7" (built 1981)
五月十九日抵港卸貨

新華輪八號 M.V. "XIN HUA NO. 8" (built 1981)
五月廿六日抵港　五月廿九日開行
直放：曼谷

接載處：三寶船務有限公司
大道中272號中央大廈六字B1室
電話：五－四四五六七五－四一二四五

新海寧 M.S. "NEW HAI NING" V.17
約五月十七日晨由上海抵港

佳星 M.S. "FORTUNE STAR"
五月十九日晚由天津抵港

有恒二 M.S. "YU HENG 2"
約五月十七日晨由上海抵港

請貨客速到本公司辦理提貨、付貨手續

華夏企業有限公司啓
中國銀行大廈九樓・電話：⑤二四二二六一

閩外冷壹號 M.S. "MIN WAI LENG YI HAO"
五月十五日晨由福州抵港　泊招商局碼頭
約十九日返福州

太武山 "TAI WU SHAN"
五月十六日由福州抵港　泊屈地街江聯碼頭

請貨客速到本部辦理提貨手續。

華閩有限公司交通運輸部啓
招商局大廈十二樓　電話：⑤四五九一六六

南城 M.S. "NAN CHENG"
五月十六日由大連抵港

風陽 M.S. "FENG YANG"
五月十六日由上海抵港　五月十八日直放星加坡

風展 M.S. "FENG ZHAN"
五月十六日由上海抵港

皖安 M.S. "WAN AN"
五月十七日由蕪湖抵港

北山 M.S. "BEI SHAN"
五月十七日由天津抵港　五月二十一日直放天津

高山 M.S. "GAO SHAN"
五月十七日由上海抵港

請各收貨、付貨人速來本公司辦理提貨、付貨手續

招商局輪船公司啓
干諾道中一五二－一五五號十九樓
電話：440555，440557，447402。

今日明日出入口船隻

今日入口船隻

船名		來往港口	停泊地點	公司
先鋒貨櫃	PIONEER CONTAINER(下午)	台灣	B	海豐
嘉瑪	KAMAKURA(上午四時)	日本	B21	天祥
雅邏發	ARAFAT(下午八時)	台灣	A24	怡和
銀愛爭	SILVER IBEX(上午八時)	日本	A12	日郵
先達康年	STRATHCONON(上午九時)	基隆	現代橋	日郵
寶利星	BONNY STAR(下午五時)	釜山基隆	油麻地	新興
光大二號	KWANG TA 2(上午十一時)	高雄	油麻地	永裕
哥林比亞	BLUE COLUMBIA(下午四時)	日本	B	中央
海富	MARINE CONTAINER(上午二時)	基隆	B7	永裕
美國貿昌	AM. MERCHANT(下午二時)	美國	國際橋	美輪
艾與根遜	KHUD. IOGANSON(上午五時)	日本	國際橋	華林
風陽	FENG YANG(下午四時)	上海	A	招商局
風展	FENG ZHAN(下午)	上海	A	招商局
海隆	HAI LONG(下午一時)	基隆	B3	永裕
力恒	RIHENG(下午)	汕頭	B	華夏
揚子江三號	YANG TZE JIANG 3(下午六時)	黃石	B	招商局
亞芝莉	ARCHERY(上午四時)	TG MANI	B8	萬祥源
馬利高	MALLECO(上午十時)	廣山	A16	捷成
南城	NAN CHENG(中午)	大連	A10	招商局
海樂	OCEAN HAPPINESS(上午六時)	新加坡	A35	大阪
太武山	TAI WU SHAN(上午七時)	福州	江邊碼頭	華閩
森榮四號	SHUM WING 4	廣州	青衣島	粵新

今日出口船隻

船名		來往港口	停泊地點	公司
斯里馬尼	LANKA SRIMANI(下午)	科倫坡	A9	東亞
邊加三號	BINEKA No. 3(下午)	新加坡	B5	維源
日本正荊	JAPAN CANELA(下午)	歐洲美國	A8	汎洋
海富	MARINE CONTAINER(下午)	基隆	B7	永裕
夏美士	HERMES ACE(上午六時)	雅加達	現代橋	日郵
不來梅快輪	BREMEN EXPRESS(下午)	歐洲	現代橋	捷成
新百靈	NEW LARK(上午八時)	阿拉伯灣	A7	新僑
銀愛爭	SILVER IBEX(下午)	卡拉奇孟買	A12	日郵
先達康年	STRATHCONON(下午)	阿拉伯灣	現代橋	日郵
東方宏業	ORT. VENTURE(晨早)	阿拉伯灣	國際橋	港郵
金門橋	GOLDEN GATE BRIDGE(中午)	美國西岸	現代橋	川崎
艾奧根遜	KHUD. IOGANSON(下午)	澳洲	國際橋	華林
長衡	EVER LEVEL(晨早)	基隆	國際橋	利通
金尼夫斯基	KAP. KANEVSKIY(晨早)	達打歐洲	國際橋	華林
金華	KING HWA(下午)	高雄	油麻地	東海
新高雄	ZIM KAOHSIUNG(下午)	澳洲	現代橋	新興
安娜碧琪	ANNA BAKKE(下午)	基隆	A34	森那美
大富士	TAKA FUJI(上午六時)	黃埔	B1	嘉侖
森榮四號	SHUM WING 4	廣州	青衣島	粵新
順江	SHUN JIANG	大連	西區	招商局

明日入口船隻

船名		來往港口	停泊地點	公司
新海寧	NEW HAI NING(上午六時)	上海	B	華夏
捷途	CHITRAL	新加坡	A	東海
寶島貨櫃	FORMOSA CONTAINER	台灣	B	海豐
枝江口	ZHI JIANG KOU	上海	現代橋	新僑
國利	KUO LIE(晨早)	高雄	油麻地	海昌
成都	CHENGTU	新幾內亞	現代橋	太古
布蘭尼達	PLANETA(上午)	台灣	現代橋	怡和
金星	GEMINI STAR	印尼	B	五洋
南進	HP NAMJIN	釜山	海軍	東發
飛航雅士	CLIPPER ACE(下午十時)	基隆	現代橋	東洋
快樂海洋	MERRY OCEAN	釜山基隆	A	港興
康來利馬士基	CORNELIA MAERSK	日本	現代橋	馬士基
利邦力加	NIPPONICA	基隆	現代橋	天祥
保羅騎士	CHEVALIER PAUL	歐洲	國際橋	沙唏
碧莲娜	SL. MARINER	美國	海陸橋	海陸
嘉林正直	GALLEON INTEGRITY	馬尼拉	A	海豐
陶南一號	DONAM No. 1	釜山	油麻地	港興
北山	BEI SHAN(下午八時)	天津	B	招商局
長茂	EVER SUMMIT	美國	國際橋	利通
海威	EVIA LUCK	台灣	A	海運
香港雅士	H.K. ACE(上午二時)	日本	現代橋	山下
木星	JUPITER	釜山基隆	油麻地	港興
東方總督	ORT. GOVERNOR(上午六時)	美國	國際橋	港郵
派那司基	PIONER NAKHODKA	蘇聯	國際橋	華林
皖安	WANAN(下午五時)	蕪湖	A	招商局
新森斯頓	ZIM HOUSTON	澳洲基隆	現代橋	新興
有恒二號	YU HENG 2(上午七時)	上海	B	華夏
高山	GAOSHAN	上海	A	招商局

明日出口船隻

船名		來往港口	停泊地點	公司
嘉林正直	GAL. INTEGRITY	洛杉磯三藩市	A	海豐
長茂	EVER SUMMIT	加州	國際橋	利通
成都	CHENGTU	新幾內亞	現代橋	太古
枝江口	ZHI JIANG KOU	澳洲	現代橋	新僑
新森斯頓	ZIM HOUSTON	依力	現代橋	新興
雅邏發	ARAFAT	紅海	A24	怡和
木星	JUPITER	基隆釜山	油麻地	港興
寶島貨櫃	FORMOSA CONTAINER	基隆	B	海豐
光大二號	KWANG TA 2	高雄	油麻地	永裕
嘉瑪	KAMAKURA	新加坡巴生	B21	天祥
美中美	SIRICHAI BULAKUL	曼谷	A28	振盛行
歡欣	MERRY OCEAN	雅加達新加坡巴生	A	東宇
南星	NANSING I	汶萊古晉詩巫	B4	國光
美國貿昌	AMERICAN MERCHANT(上午二時)	加州紐約	國際橋	美輪
保羅騎士	CHEVALIER PAUL	高雄	國際橋	沙唏
香港雅士	H.K. ACE	馬尼拉日本	現代橋	山下
馬利高	MALLECO	南美	A16	捷成
派那司基	PIONER NAKHODKA	蘇聯	國際橋	華林
天馬	TEMA	新加坡	B6	大源

輪船停泊表

船名		停泊處	公司
廣河	GUANGHE	西區	招商局
太平洋珊瑚	PACIFIC CORAL	青列島	金祥
日昇一號	SUNRISE No. 1	西區	穀誠
福星	FOOK SING	油麻地	海通
龍華	LONG HUA	西區	招商局
	OCEAN MERCURY	西區	遠洋
哈姆維諾	CHAMWINO	A47	招商局
朝華	DAY SPRING	西區	海洋
富平	FU PING	A45	招商局
廣水	GUANG SHUI	西區	招商局
	YANG ZONG HAI	西區	招商局
高朋	GAO PENG	B24	遠洋
常德	CHANG DE	西區	招商局
明溪海	MING XI HAI	友聯塢	招商局
新鹿	NEW DEER	青列島	新僑
海鋒	MARITIME PIONEER	西區	萬邦
利樂	RAYA HAPPINESS	西區	利亞
吳江	WU JIANG	B25	招商局
新海虹	NEW HAI HUNG	B17	華夏
泰和	TAI HO	A36	中英
安迪迦一號	ANDHIKA I	B2	亞利來
	PACDUCHESS	A23	怡和
佩華	NAVIKOPOL	B16	華夏
閩外冷一號	MIN WAI LENG YI HAO	招商局橋	華夏
美麗安	MERIAN	A31	聯海

輪船公司電話表（三）

船公司名稱		電話
東亞	EAST ASIA	5—724318
寶隆	EAST ASIATIC	5—223016
東安	EASTERN CONCORDSHIP	5—447032-5
東方國際	EASTERN INTERNATIONAL	5—293165-7
東源	EASTERN WORLDWIDE	5—468151-5
國光	EAST WEST	3—7224863
益大	ETERNITY	5—459861
福來	EVERETT	5—453911-20
展達	EVOLUTION	5—412831-5
華夏	FAR EAST ENTERPRISE	5—242161
匯達	FAR EAST FEEDERS	5—284701
五洋	FIVE-OCEAN	5—200350
輝騰	FREIGHT—TRANS	5—269704
惠南	FUI NAM	5—431247
富必	FULL SPEED	5—405035
豐利行	FUNG LEE HONG	5—256131

粵新船務有限公司

香港至廣州全貨櫃及貨物集散運輸服務

船名	航次	抵港	開航	到廣州
SHUM WING 4	83-K35	5月13日	5月13日	5月14日
SHUM WING 4	83-K36	5月16日	5月16日	5月17日
SHUM WING 4	83-K37	5月19日	5月19日	5月20日

粵新船務有限公司
佐敦道文輝樓31-32號2樓
電傳：39997YSSCT
電話：3-306277-0　3-323120　3-325082　3-323117　3-323237

粵海企業有限公司儲運部
香港干諾道152-155號13樓
電話：5-451939　5-454083　5-458597轉儲運部

KYOSEI LINE

協成汽船株式會社

M.S."SEA VIRGO" 海貞輪　直透：星加坡、巴生港、庇能　五月二十四日到　五月二十五日開

M.S."BELA KOSMO" 比娜輪　直透：星加坡、巴生港、庇能　五月二十八日到　五月二十九日開

總代理：協成輪船（香港）有限公司
香港皇后大道中僑商大廈1101室
電話：H249426, 250241（十線）

本公司經廣東省人民政府批准 穗發運輸公司

SHUI FAT Transportation Co.
中國對外貿易運輸總公司廣州市公司
香港中發貿易公司

本公司承運港穗及廣東省內各地集裝箱運輸業務
承辦由國內及國外進出口物資託運
經穗港轉運世界各地

GUANGZHOU 廣州市 ⇌ HONGKONG 香港 ⇌ WORLDWIDE 世界各地

天天零担全貨櫃箱載運服務
代客辦理進出口貨物報關手續
歡迎電話垂詢

CHINA NATIONAL FOREIGN TRADE TRANSP. CORP. GUANGZHOU OFFICE
TRANSPORT & GODOWN: OU ZHUANG XI NIU LU GUANGZHOU
TEL: 76937　75393
廣州：東山區區庄犀牛路
電話：76937

CHUNG FAT TRADING CO.
TRANSPORT & GODOWN: 13-19, KWEI LOK ST., KWAI CHUNG, N.T. HONG KONG
TEL: 0-287011-3
香港：葵涌葵樂街13-19號
電話：0-287011-3

Y.S.LINE

全貨櫃服務
EXPRESS FULL CONTAINER SEREICE

香港至美加東西岸貨櫃航線

直航西南太平洋：羅省、長堤、三藩市、屋崙。
西北太平洋：西雅圖、溫哥華B.C.、砵崙。
美加東岸：紐約、波士頓、費城、巴爾的摩、沙灣拿、聖尊、滿地可、多倫多。
美國灣：紐奧爾良、侯斯頓、加爾維斯敦。

		截貨日期	開行
飛航雅士	CLIPPER ACE V53	16/5	17/5
快輪	A VESSEL	21/5	22/5
亞洲雅士	ASIAN ACE V60	23/5	24/5
寶利雅士	BONITA ACE V54	27/5	28/5

香港至澳洲貨櫃航線

直航：雪梨、墨爾砵、布里斯班

		截貨日期	開行
東方專家	▲ORIENTAL EXPERT V38	29/5	31/5
亞洲翡翠	ASIAN JADE V38	6/6	8/6
東方大使	ORIENTAL AMBASSADOR V38	22/6	24/6

香港至馬尼拉貨櫃航線

		截貨日期	開行
有利雅士	ELECTRO ACE V94	22/5	23/5
英偉雅士	DYNAMIC ACE V17	29/5	30/5
香港雅士	HONG KONG ACE V45	5/6	6/6

香港至星加坡貨櫃航線

（只收貨箱貨）

		截貨日期	開行
澳洲丸	AUSTRALIAN MARU V29	24/5	27/5
昭川丸	SHOKAWA MARU V13	28/5	31/5

香港至波斯灣貨櫃航線

直航：刀拜、達文、科威特、阿布打比

		截貨日期	開行
澳洲丸	AUSTRALIAN MARU V29	25/5	27/5
昭川丸	SHOKAWA MARU V13	29/5	31/5
杜蘭灣	TOR BAY V8	3/6	5/6

普通貨輪

直航：孟買、達文、都鸞、科威特、亞布達比、刀拜

快輪	A VESSEL	10/6	11/6

總代理：山下新日本汽船（香港）有限公司
地址：金鐘道95號統一中心16樓B座
電話：H295501-5（5綫）H295588（3綫）
收貨站：迅發貨倉有限公司
青衣鄉事會道394地段　電話：0-457387, 457112
澳門代理：世強行有限公司
德記商業大廈405室　電話：89180，84565

名神汽船株式會社 Meishin Line

名古屋丸 "NAGOYA MARU"	5月22日到　5月23日開	新加坡
百樂 "PALOMAI"	5月26日到　5月27日開	新加坡

總代理：海外聯合海運有限公司
香港干諾道中130號誠信大廈603室
電話：5-412821-4　5-439504

馬士基輪船（香港）有限公司 MAERSK LINE

（美國綫）長堤、紐約、費城、巴的波爾、査爾斯登
（歐洲綫）漢堡、不來梅、鹿特丹、安特衛普
（波斯灣綫）喀拉蚩、孟買、杜拜、達曼、巴林、科威特
（西非綫）洛美、自由城、蒙諾維亞、阿比尚、拉高斯
（印尼綫）新加坡、巴生、庇能、曼谷、耶加達、泗水

得力高馬士基 5月21開　查樂馬士基 5月22開　利是馬士基 5月28開　利達馬士基 6月4開
亞諾馬士基 5月23開　阿華馬士基 6月6開　雅打馬士基 6月20開　安達馬士基 7月4開
愛美利馬士基 5月28開　麥堅利馬士基 6月7開　伊莉沙白馬士基 6月8開
勿地打馬士基 6月7開　馬珍馬士基 7月7開
康來利馬士基 5月17開　盛利馬士基 5月31開（耶加達、泗水）　利是馬士基 5月19開　利達馬士基 5月26開（去新加坡、巴生、庇能、曼谷、棉蘭）

馬士基輪船（香港）有限公司
希慎道10號新寧大廈17-19樓　電話：5-7909345
澳門代理：澳發航運公司
龍嵩街二號C1　電話：88178

PROMPT SHIPPING CORPORATION LTD. 港亞輪船有限公司

西非線——定期班輪

"SIBUYAN CAREER" 江成輪
五月十八日到港
直航：APAPA, LOME, DOUALA, POINTENOIRE, MATADI, ABIDJAN, DAKAR.

香港代理：汎洋航運有限公司
干諾道中122號海港商業大廈5字樓
電話：5-443575, 447614, 444746, 449297

有成行貨箱運輸公司

Authorized HK-Canton Drayage Service
九龍彌敦道563號交通銀行大廈1402室
電話：3-301385-6　3-309003　3-301183
廣州聯絡處：廣州市食品公司人民南路163號
電話：83530，89671

香港一往返一廣州市及廣東省各地代客報關，直接拖至收貨人地址，貨櫃齊備，免箱租，轉口貨運，直接往來貨櫃碼頭拖運，不另收費。

承接陸路全貨櫃拖運服務

渣華輪船公司

香港：5-455633　澳門：76463

航線	船名		開航日期
西非	OCEAN STRENGTH		5月28日
	OCEAN ELITE		6月28日
東非	NEDLLOYD HOBART	渣華荷拔	6月10日
	NEDLLOYD HONSHU	渣華康瑞	7月11日
南非	HAYAKAWA MARU	早川丸	5月22日
	S.A. VAAL	南非瓦爾	6月7日
	S.A. ALPHEN		6月13日
南美西岸及拉丁美洲	NEDLLOYD SINOUTSKERK	渣華洗路士吉	5月21日
	NEDLLOYD ALKMAAR	渣華安曼	6月16日
南美東岸	NEDLLOYD NAPIER	渣華利皮亞	5月20日
	NEDLLOYD LOIRE	渣華萊利	5月25日

德成貨運有限公司 Tak Shing Transportation Co., Ltd.

承接廣東省各地海陸運輸
香港至廣州黃埔
中食駁一、二、三及友誼一號
香港—深圳—廣州市及廣東省各地
備有大小貨車，貨櫃及冷藏櫃
本公司並設有貨櫃車，貨車及貨櫃裝卸服務，手續簡便，安全快捷，取費合理，歡迎垂詢。
九龍長沙灣長裕街12號南順貨倉九樓
電話：3-7422460　文錦渡電話：3850

惠利廣告

請撥電話
七二六九八〇

美中美 美西美 美上美

M.V. SIRICHAI BULAKUL 泊A28泡
美中美　直透：曼谷　即日落貨　五月十七日下午開行
M.V. "MAH II" 美西美　直透：曼谷　五月十八日落貨　五月二十一日下午開行
M.V. BOONKRONG II 美上美　直透：曼谷　五月廿六日落貨　五月廿八日下午開行

貴客付貨請到本行接洽是荷
船務部直線電話：5-485749　5-404590
振盛行有限公司　啓干諾道西88號

中國定期航綫貨櫃服務

全貨櫃，散貨櫃及各類貨運

	船名	航次	截貨	開航
香港—黃埔	滬星	8319	21/5	23/5
香港—黃埔	滬星	8321	7/6	9/6
香港—上海	平鄉城	V.34	19/5	21/5
香港—張家港	順江	V.26	26/5	28/5
香港—青島	運河	V.7	19/5	21/5
香港—新港	沭河	V.10	14/5	16/5
香港—大連	潁江	V.28	8/6	10/6

香港　廈門／湛江航綫

	船名	航次	截貨	開航
香港—湛江	華勝	8315	8/6	10/6
香港—廈門	華勝	8313	24/5	26/5

景華船務有限公司
5-414877（4線）
香港德輔道中317號啓德商業大廈707室

Japan Line

CARIBBEAN SEA 加勒比海
CENTRAL & SOUTH AMERICA

M.S. "A VESSEL" 快輪
六月六日落貨　六月七日開行
Loading direct for Acapulco, Manzanillo, Champerico, Acajutla, Puerto Caldera, Cristobal, Maracaibo, Port of Spain.
貨倉截貨時間：六月五日（星期日）下午五時

M.S. "A VESSEL" 快輪
六月六日落貨　六月七日開行
Loading direct for La Guaira, Aruba, Curacao, Santo Domingo, Puerto Cabello
貨倉截貨時間：六月五日（星期日）下午五時

汎洋航運有限公司
TRANS-OCEAN SHIPPING LTD.
5TH FLOOR, HARBOUR COMMERCIAL BUILDING.
香港商業大廈5字樓，干諾道中122號
TEL：H—443575（八線）
收貨站：青衣島迅發貨倉
電話：0—457112, 0—457337.

迅發貨箱服務有限公司

香港新界下葵涌榮芳路79號葵樂大廈16樓C座
電話：0-243492　0-243862　0-243496
來往香港⇌廣東
中轉全國各地
全貨箱陸路運輸服務
本公司設有專業部門，藉以協助及提供各種貨物之安全運輸方法，快捷妥當，收費合理，歡迎垂詢電洽。
香港代理處：華遠公司
香港高士打道灣景中心大廈
電話：5-754391（14線）5-731013　5-750756
電掛：6678 HYCOMP
電傳：61231 HYCOP HX
廣州代理處：中國對外貿易運輸公司廣東省分公司
廣州市沙面大街三十五號
電話：82315　電掛：5931廣州

CAVN/FMG

委內瑞拉/哥倫比亞國家聯營航線
由香港直放中南美洲
EVIA LUCK 海威
GC—061
五月十六日落貨　五月十七日開行
Loads for：Barranquilla, La Guaira, Puerto Cabello, Port of Spain, Paramaribo & Buenaventura.
香港總代理：香港海運有限公司
軒尼詩道500號興利中心32字樓
電話：5-779044（八線）
收貨站：美利公司貨倉　鶴亞街黃埔東倉
電話：3-648307, 648308.
澳門代理：新興公司　電話：89543

讀書与出版

第二五二期

肝膽相照 殊途同歸

——讀《聞一多朱自清論》

尚民

上海文藝出版社的《中國現代文學研究叢書》，出版了時萌的《聞一多朱自清論》，這是一本很有特色的作家論著作。書中除分別論述聞一多和朱自清的思想和創作道路外，還就聞一多的詩歌藝術，治印和在戲劇方面的貢獻作了探討，又對朱自清的散文風格和在舊體詩方面取得的成就作了深入研究，最後，以總論聞、朱之間情長誼深的交誼作結，充份表現他們肝膽相照，互相激勵，各自從「狂者」和「狷者」，走上民主「鬥士」道路的歷程。這可說是現代文壇的一頁佳話。

作者早就心儀聞、朱的道德文章，「欽佩其豐茂的學殖，更景仰其強項的風骨。」（見《後記》）為寫作本書，做了長期的準備和積累，因此寫來得心應手，並提出了不少新的見解。

作者對聞一多在新詩格律方面的貢獻作充分的肯定，並認為「聞一多集合詩人、學者和鬥士這三重人格於一身，完成特異的風骨。」他不同意把早期的聞一多看成是政治上的國家主義者，藝術上的唯美主義者。作者通過聞一多早期的詩作和言論，說明聞一多「在熱烈追求愛國主義的途程中，曾不知路之曲直，誤入歧途，對「國家主義」有過霧裏看花的嚮往。」不能就此把他看作國家主義者，愛國主義才是他思想的主流。至於藝術上的唯美主義，也與事實不符，作者引用聞一多《給梁實秋先生》中的詩句：「神州不乏他山石，李杜光芒萬丈長。」說明聞一多的詩歌「確是傾向於走李白、杜甫的道路。如果說《紅燭》洋溢着濃洌的浪漫主義氣息則《死水》的現實主義傾向偏勝。」書中還就《死水》一詩各家不同的詮釋和評價，作出自己的分析，還大力讚揚聞一多拍案而起的「獅子吼」精神。

作者對朱自清隨着時代前進而前進的特點，作熱情的肯定，認為他「始終睜大着沉思的眼睛凝視着災難深重的社會現實，並且發出憤世嫉俗的不平之鳴……不過，前半生偏於冷峻地剖察社會，後半生則熾熱地干預生活。」作者還把朱、聞不同的性格特點，作生動的比較：「朱自清是從學哲學跨入人生境界的，他不像學者的深受西洋文藝思潮影響的聞一多那樣披髮大叫，跳踉搏躍，而是表現為堅韌的渾雅，步步踏實，一踩一個腳印，沉默而堅持。」作者不同意歷來論者把長詩《毀滅》作為朱自清的代表作，他認為《贈AS》和《送韓伯畫往俄國》更能表現朱自清當時思想的深度。

對朱自清散文的風格，作者也作了認真的探討，認為「那偎藹醇厚情意的清雋簡約的風格是他所獨有的」，從他的散文中，可以看到「他的個性風格不同於魯迅橫眉而冷，又有異於郭沫若的雄渾豪放，卻表現為內涵着悲憤的淡淡的憂鬱，耿介的又是忠厚的書生氣。」時代的風雨，終於使朱自清這樣一位狷介的書生，變為不畏斧鉞的「鬥士」。

聞一多和朱自清「是在沉默的治學生涯中滋長了誠篤的友誼」。本來他們早年所受教育不同，性格也迥異，但他們在三十年代初於清華共事從，就時相過從，共事論學，切磋砥礪，在時代激流中，互相支持，攜手並進，「是讓戰爭的烽火從萌芽之塔裏吸引出來，而後在黑暗現實的抗衡之中逐漸契合無間的」。書中談到朱自清追引聞一多看田間的詩，而聞一多又以精湛的朗誦藝術幫助朱自清去認識艾青；於是聞一多以《時代的鼓手》熱情讚頌田間這位擂鼓詩人，而朱自清則在《論朗誦詩》中高度肯定艾青《大堰河》的巨大成就。他們積極參加各種爭民主求進步的活動，互相幾援，並肩戰鬥。聞一多的鮮血，更進一步擦亮朱自清的眼睛，使他悲憤填膺，更積極投入戰鬥。

本書論述精到，有新的見解，且文筆清新，富有文采。不過有些地方論述稍欠充份，對朱自清後期在雜文方面的成就，還肯定得不夠。

讀《中國繪畫史》

王貴忱

由王伯敏所著的《中國繪畫史》，已由上海人民美術出版社出版。王伯敏先生是著述宏富的中國美術史專家。《中國繪畫史》一書，是著者繼《中國版畫史》出版之後，又一部重要著作。

《中國繪畫史》凡五十萬言，統分九章，六十九節，採用圖版六六四幅，別收附錄三篇，體例謹嚴，資料豐富，是一部圖文並茂的專著。它引據文獻博洽，並廣採出土文物上的圖畫資料和傳世的歷史名作，對近年新發現的長沙馬王堆漢墓帛畫、大同北魏司馬金龍墓木板漆畫、乾縣唐章懷太子墓壁畫、遼寧法庫遼墓絹畫山水、花鳥軸等重要畫迹，皆引錄無遺。還有著者親自發現的清季上虞、餘姚一帶民間畫工行會條例《四明邱興龍畫業同人行例》等創見資料。通篇引述翔實，綜合貫通，又富有己見新說，言簡意賅。而設有唐、宋、明、清的民間繪畫和遼、金、西夏的繪畫等專論，尤屬創制。此書的另一個特點，是對歷代有影響的著名畫家的研究與介紹，鈎沉稽佚，人各有傳。敍述畫家生平及其畫學成就，著明資料之所從出，以供學者覆按。在其它的章節中，也提供了不少重要材料。

著者是已故國畫大師黃賓虹的高足。黃賓虹先生對其畫論之學，嘗著許之。「論評南北宗畫，君有才華勝愛賓。」（愛賓即唐《歷代名畫記》作者張彥遠之表字）在《中國繪畫史》撰寫過程中，已故著名美術史論家俞劍華、潘天壽等先生，都曾對此書給予較高的評價。此書將由日本專家進行翻譯，不久將有日文版面世。

《梁思成文集》介紹

清華大學建築系吳良鏞教授主編的《梁思成文集》，第一卷已由中國建築工業出版社出版。

梁思成先生是廣東新會人，梁啟超長子。他從二十年代至七十年代，長期從事建築教育事業和中國古建築的研究，生前寫下了大量建築論文、報告和專著，為我國的建築事業作出了多方面的貢獻。

《梁思成文集》共收集了他的重著約五十篇，分四卷陸續出版。第一、二卷為古建築調查報告；第三卷是解放前的史稿和論文；第四卷是解放後的論文、建議和科普文章。此外，他的兩部研究專著《營造法式注釋》和《清式營造則例》，以及他同其他學者合寫的文章，將另編專集出版，不編入本文集。

已出版的第一卷，收集了著者解放前所寫的調查報告和研究十篇，有《薊縣獨樂寺觀音閣山門考》、《平郊建築雜錄》、《敦煌壁畫中所見的中國古建築》等，大部分為古建築的調查。卷前有「編輯說明」和序言，對梁思成的生平、業績有概括介紹。

（言之）

擇吉買書

陳凡

自從我的那篇《敬獻芻蕘》列出後，三聯書店的朋友們前些時告訴我，為此曾召開過兩次會，討論改善工作。他們說，誰想買到已刊登了廣告的書籍的人，最好是選擇星期二及星期五兩天去買。因為該店每周從倉庫出書兩次，一次是星期一，一次是星期四，所以在星期二及星期五去買，廣告中已有的書籍均已上架了。如果有人想爭取「第一時間」，則在每星期一及星期四下午四時起到書店最好，因為在這個時候去，新書剛出爐，特別新鮮云。所以我便選了「擇吉買書」四字，來替該店作義務宣傳，想讀者也同樣關心，不會嫌我多事。

但是，要注意一點，有些書來港數量不多，可能轉瞬間即已賣完，那就只有再等第二次來書了。

前事不忘，後事之師

——《美國十字軍在中國》讀後

凡道夫

第二次世界大戰期間，美國派遣史迪威擔任中緬印戰區司令官兼中國戰區參謀長，同時委派陳納德為第十四航空隊（即飛虎隊）司令來中國。兩人對於美國援華政策，特別在對待蔣介石國民黨和中國共產黨的態度上，存在尖銳的分歧。他們實際上代表了美國在對華政策上的兩派意見。最後由於羅斯福總統的支持，主張援蔣的陳納德一派佔了上風，史迪威於一九四四年十月被調回國。

美國的中國問題專家邁克爾．沙勒（Michael Schaller）一九七九年出版一本題為《美國十字軍在中國》（The U.S. Crusade in China, 1938-1945）的書，試圖從歷史角度總結這一時期美國對華政策的經驗教訓。作者站在維護美國利益的立場，以惋惜的心情指責當時對華政策制訂人，包括羅斯福、赫爾、赫爾利、霍普金斯等，不了解中國「政治的實質」，不採納對中國情況具有真知灼見的一些人的意見，「制訂了一項不幸的政策」，並「把自己困在這項政策裏面，從一九三八年到一九四五年達八年之久」，而從一九四六年中國內戰爆發一直到一九四九年新中國成立，「美國對中國的勝利及其後東南亞興起的革命運動和民族主義所應採取的政治格局」仍受原來「政策框框的限制」，「在毛澤東宣佈中國人民已經『站起來了』，中國將永遠不再是『受屈辱』的國家的時候，美國幾乎沒有什麼人理解他的意思。」美國「丟失」中國是咎由自取。

史迪威於一九四二年來到中國，深入觀察和研究當時中國的軍事、政治和經濟情況。他「潛心鑽研語言，徒步走遍中國許多地方，因此他的見聞超過了大多數訪華西方人士的有限見識。」除了他自己司令部的一些參謀人員以外，史迪威還在美國駐華大使館聘請了一批外交官擔任自己的政治顧問，其中有戴維斯、謝偉思、文森特等。這些人雖然地位不高，但都「聰明能幹」。由於他們久住中國，對中國各階層及政治派別有過深入的接觸，對中國各方面的情況作過調查研究，他們較少偏見，對中國的「政治實質」眼光敏銳。他們直言不諱地向華盛頓上司如實地反映中國的情況。

戴維斯說：「國民黨是一個腐朽殘暴的政權，它缺乏羣眾基礎，根本沒有社會觀念，完全沒有為民效勞和忠於職守的責任感。」又說：「盡管日本人咄咄逼人的氣勢不斷加劇，蔣介石卻一意孤行，努力想消滅共產黨。」

文森特說：「國民黨是一羣自私自利的小集團，……宋子文當然代表受過西方教育的新的職業官僚，陳氏兄弟代表正統的保守派，黃埔軍校出身的各個兵種的司令官和秘密警察頭子戴笠，都有一大夥志同道合的支持者。蔣所以能統治中國是因為他的小集團控制了更多的軍隊」，「靠在各個勢力之間施展手腕操縱各派系」。他說，「中國政府是充滿政治陰謀的拜占庭迷宮，只是由於對社會革命的無法擺脫的憂慮才把國民黨人扭合在一起。」

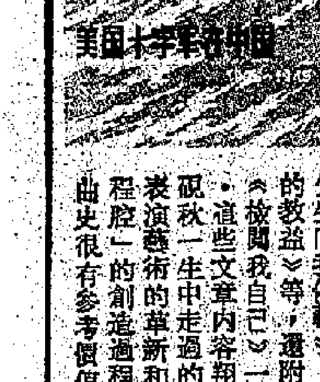
史迪威的話更為概括，他寫道：「中國現有的政治和軍事組織事實上是無可救藥的」，「蔣政權是個糞堆」。

作者長期從事中國問題的研究，在寫本書時，曾廣泛翻閱國務院、陸軍部、商務部、海軍歷史中心以及中美關係的回憶錄、自傳、日記等大批有關文件。他認為，「國民黨和政府機構從階級和軍事統治的工具變成了一些亂七八糟的謀求家族私利的集團」，「羅斯福雖然竭力扶持蔣政權，想『使中國變成一個強大的統一的國家』，成為戰後亞洲的『泰斗』，然而羅斯福從來沒有真正了解，在他想要塑造亞洲新秩序的努力中，他已經把美國同一個正在崩潰的政權聯繫在一起。」

作者語重心長地向華盛頓寫報告，指出：美國「應該接受謝偉思提出的由美國觀察員訪問延安的建議」，如果美國人到延安就會發現「誰是真正的革命派」。

美國以往的對華政策有過不少錯誤，今天能讀讀這本由美國人寫的《美國十字軍在中國》，顯然會了解其現實意義。

本書的中譯本是由北京商務印書館翻譯和出版的。



馮夢龍評纂改編的又一鉅著

——讀《太平廣記鈔》

高章

著名的明代文學家馮夢龍在話本小說、筆記、戲曲和民歌時調等方面，曾經編著過大量的作品。大家熟知的話本小說「三言」，就早已膾炙人口。最近，河南中州書畫社又出版了他評纂的《太平廣記鈔》，更是一部極為罕見的珍本書，長期以來差不多沒有人知道和提及了。

《太平廣記鈔》計八十卷，係明朝天啟六年（公元一六二六年）刻本，卷首有馮夢龍的《小引》。《太平廣記》是我國古代一部有名的小說總集，原書有五百卷之多，是北宋初年編的大型類書之一，書中採錄了自漢至宋初的小說、筆記、稗史等四百七十五種，保存了大量古小說資料。馮夢龍所以要評纂此書，據其卷首《小引》所述，主要是這樣一些原因：過去印本錯漏較多，需要一部錯漏較少的改編本；原書選材荒穢，文字太繁，需要改編刪削，更為重要的是，他認為此書可用來教育世人，因此非改編以廣流傳不可了。從馮夢龍的《小引》以及此書的改編工作中，我們很可以了解和研究馮夢龍對小說的看法和所持的態度。他這樣重視古代小說、筆記等作品，確實不是偶然的。

這部評纂本《太平廣記鈔》的主要特點，是篇幅的大量精簡。據其《小引》所述：他將原書「去同存異，芟繁就簡，類可併者併之，事可合者合之，前後宜更置者更置之，大約削簡什三，減句字復什二，所留才半。」原書約三百萬字，現在所出的新版纂本僅一百多萬字，所以實際上較原書減去了將近三分之二的篇幅，可見篇幅精簡之多了。

這部書的另一特點，是書中附有大量的評語。全書二千五百餘篇，即有眉批二千七百餘條，篇末總評二百餘條。在正文行間，有的地方也有簡單的評語。從內容來看，這些評語大致可以分為這樣兩類：

一類是為讀者解釋難字，注釋專門名詞，分析寫作技巧，說明文中的問題或補充材料的，對於讀者閱讀和研究《太平廣記》有一定的參考價值。

一類是借題發揮，對歷史上和現實生活中的各種問題表示看法的。例如卷五「仙部」中的《李泌》篇，講到唐玄宗愛才時，馮夢龍即加評論說：「往時天子愛才如此，故天亦往往產奇才以應之。吁！今亡矣夫。」借唐玄宗的愛才，來指斥明朝皇帝的不愛才，這樣大膽潑辣的評語，在當時來講是很不簡單的。又如卷八十「雜誌部」《鶯鶯傳》的評語中，馮夢龍評論婢女紅娘說：「紅娘見識過張（即張生），鶯（即鶯鶯）十倍。」他又評論鶯鶯說：「鶯勝張又十倍。」這樣強調婢女，特別是婢女的見識，這種鮮明的反對封建傳統觀念的思想，當時也是很值得稱道的。特別要提到的是，他在評語中還發揮了他的「人口論」思想。卷七「仙部」《古元之》篇講到神國「人生二男二女，為鄰則世世為婚姻」時，他即加眉批說：「不若人生一男一女，永無增減，可以長久。若二男二女，每生加一倍，日增不減，何以養之？」據龍文彬《明會要》卷五十《民政》所載，萬曆六年人口為六千零六十九萬二千多人，這時，馮夢龍已經借着評論和神國的情況，考慮到「每增加一倍，日增不減，何以養之」的問題了。雖只是寥寥數語，畢竟不失為卓有見識的「人口論」。

馮夢龍的評語數量很多，範圍很廣，不可能一一講到，上面所舉，不過是其中的幾個例子而已。但即使從上面所舉數例中，我們也可以知道，這些評語無論是對於閱讀《太平廣記鈔》，還是研究馮夢龍的思想，都是很有參考價值的資料。

由於《太平廣記鈔》是一部頗具特色的古小說改編本，再加上書中的大量評語又很有參考價值，因此，我們感到，它的整理出版，無論對廣大古小說愛好者，還是文學研究工作者來說，都是很有意義的。此書原本由上海圖書館珍藏，整理校點者為郭學一、莊葳。中州書畫社分上中下三冊出版。

新·書·簡·介

《勵耘書屋叢刻》（影印精裝三冊） 陳垣著。北京師範大學出版社一九八二年十月重印

《勵耘書屋叢刻》是我國著名教育家和史學家陳垣先生早年以其書齋「勵耘書屋」名義刻印的一套自撰史學專著。原刻本共分兩集，第一集包括：元西域人華化考八卷、元典章校補十卷、元典章校補釋例六卷（按，此書後來改稱為《校勘學釋例》），第二集包括：史諱舉例八卷、舊五代史輯本發覆三卷、吳漁山先生年譜二卷、釋氏疑年錄十二卷、清初僧諍記三卷。這八部專著是陳垣先生關於史諱學、校勘學和中國宗教史研究方面的心血結晶，反映了著者實實的治學研驗和嚴謹的治學態度。陳垣生前任北京師範大學校長，去年適值北師大八十週年校慶，乃由該校出版社據勵耘書屋民國廿三年冬刻本影印，合訂為精裝三冊出版。

《少林寺》 趙寶俊著 上海人民出版社八二年十二月初版

本書是普及性的歷史、文化讀物。河南嵩山少林寺，創建於北魏，不獨以武術馳名中外，更是我國一座歷史悠久的名山古剎，佛教禪宗的祖庭，也是我國文化藝術的一個寶庫。本書分列六章，具體介紹了少林寺的歷史及其名勝建築，公元五世紀時達磨來少林寺創建禪宗的經過，少林寺寺院地主莊園的實況，少林派武術的起源，發展及其基本功的鍛煉，歷史上的少林僧兵，少林寺現存的文物古迹——碑刻、壁畫和塔林等，並有照片插圖。書中不少材料是作者近年實地調查所得，內容比較翔實，與一般突出渲染少林武術的讀物相比，顯得不落俗套。

又，文物出版社近出一冊中國文物小叢書《少林寺》，以圖片為主，可與本書參閱。

《御霜實錄——回憶程硯秋先生》 陳叔通、果素瑛等著。文史資料出版社八二年六月初版

京劇「四大名旦」之一的程硯秋先生，字御霜，其書齋號御霜簃。本書輯匯了程先生家屬、生前摯友，合作者和戲曲界名人撰寫的親歷懷述文章廿三篇，有程夫人果素瑛《追憶程硯秋生平》、俞振飛《御霜簃的人品和戲品》、王准臣《回憶硯秋先生之藝事》、趙榮琛《師事程門記》、張君秋《程硯秋先生向我傳藝》、新鳳霞《程硯秋先生對我的教益》等，還附有程硯秋三十年代自撰的《檢閱我自己》一文，書前有吳祖光的序言。這些文章內容翔實，情文並茂，記述了程硯秋一生中走過的坎坷道路，他對京劇旦角表演藝術的革新和發展，以及膾炙人口的「程腔」的創造過程，對研究中國近代現代戲曲史很有參考價值。

三聯新書精選

□《中國古代美術作品介紹》叢書之一種

漢簡的書法藝術

黎泉編著 人民美術 16開13.50

漢代書法藝術在中國古代書法史上佔有重要地位。本漢簡書法着重介紹西北地區出土的，尤其是數量最大、容量最為豐富的，大部分為西漢時期的《居延漢簡》，頗為珍貴。附有編者探討的長文。

□李氏年譜中兼採眾長之作

李白年譜

安旗 薛天緯著 齊魯書社 4.00

本書繼承諸譜，考核得失，兼採眾長。除考徵史實外，着重在作品分析。既從微觀以求其奧義，復從客觀以歐其規律。往往得窺詩人難言之隱，而試抉前人未發之秘。較之以前諸譜，特點顯著。

文學藝術

[illegible]夫小說選（上下）……汝龍譯	人民文學	19.00
[illegible]生門——芥川龍之介小說十一篇	湖南人民	4.00
[illegible]的河（小說）…西村壽行	羣眾	6.50
[illegible]（歷史小說）…吳登佩敏	北京大學	20.00
外國文學[illegible]（上下）易漱泉等	湖南人民	23.00
[illegible]創作[illegible]……柳鳴九等	灕江	7.50
中國[illegible]小說書目……孫楷第	人民文學	11.00
[illegible]記……柏華	武漢大學	6.50
[illegible]文集（福建文學創作叢書）郭風	福建人民	3.50
中國[illegible]告文學叢書·第三卷第一冊	長江文藝	15.50
中國[illegible]告文學叢書·第三卷第五冊	長江文藝	14.0
[illegible]集（民間文學理論研究叢刊）	民間文藝	7.00
[illegible]文選注（修訂本）……	陝西人民	7.50
[illegible]小說之王·《聊齋志異》漫話	花山文藝	4.00
[illegible]日記（第二卷）精裝……	湖南人民	39.00
[illegible]一百[illegible]……黎洪	安徽人民	5.50
古今[illegible]（智慧的花朵）……	廣西人民	3.00
[illegible]（智慧的花朵）……	廣西人民	6.50
中國[illegible]（現代第三分冊）	湖南人民	11.00
現代[illegible]……邵大箴	河北美術	5.50
[illegible]……戴啟鑑譯	灕江	7.00
[illegible]……郭充	湖南人民	7.60
[illegible]大千畫集（第一輯）8開活頁…	四川人民	13.00
[illegible]大千畫集（第二輯）8開活頁…	四川人民	17.50
[illegible]（上下）王靖憲等編	人民美術	32.00
白[illegible]（12開）……	河北美術	14.00

三聯新書精選

三聯書店香港分店發行

香港域多利皇后街九號 五—二三〇一〇五

三聯書店讀者服務中心 五—二五〇一〇二

三聯發行，港澳各大書店有售

□資料豐富，感人至深！

文史哲學者治學談

岳麓書社編輯、出版 7.50

本書選編了30餘篇記述著名文史哲學者治學道路和治學經驗的文章，這些學者包括王國維、陳寅恪、顧頡剛、俞平伯、范文瀾、趙元任、王力、王朝聞等人，有些是自述，有些是別人記述的。

□七百年前的法醫檢驗經典！

洗冤集錄校譯

【南宋】宋慈著 楊奉琨校譯 羣眾 5.50

本書作者為南宋典獄官，於1247年整理而成，對中國法醫學發展史上有着重大影響。宋代迄清代數百年來一直被奉為法醫檢驗的經典，曾被譯成荷蘭、英、法、德等國文字，傳入各國，有一定參考價值。

人文科學

吉米·卡特在白宮……張海濤	四川人民	33.00
[illegible]（美）戴維·卡恩著[illegible]譯	羣眾	10.00
中國歷代名人辭典（精裝）……	江西人民	40.00
[illegible]……劉益安	中州書畫	2.50
[illegible]史事……楊世驥	湖南人民	9.00
[illegible]史料（上下）……	中國社科	32.50
[illegible]……蔡侯	廣西人民	4.00
四川少數民族…四川省民族研究所	四川民族	4.00
[illegible]中國地名手冊……[illegible]地	測繪	6.50

語文教育

[illegible]字正字法（現代漢語知識叢書）	湖北人民	2.50
[illegible]二氏[illegible]……龔勳昭等譯	四川人民	27.50

醫藥科技

中醫[illegible]……汪玉文等	湖南科技	8.00
[illegible]臨床[illegible]……章道勝等	福建科技	4.00
[illegible]·新校注陳修園醫書	福建科技	2.50
針灸[illegible]……馬秀棠	陝西科技	3.50
[illegible]及其作品[illegible]介……李宗浩編	河北人民	16.50
[illegible]（大學基礎數學自學叢書）	上海科技	5.50
[illegible]……翟連林	中國農機	11.00
[illegible]（16開）建築科院	建築工業	16.50

大眾讀物

少林寺……趙寶俊	上海人民	3.00
[illegible]術（青少年體育叢書）蔡龍雲	上海教育	3.50
[illegible]……賈文華	中國商業	7.00
[illegible]800[illegible]……呂德魁	遼寧科技	5.50

新書

商務印書館發行 遮打道75號十樓 電話(3)7153441

商務印書館（北京版）

[illegible]字典……王力著	24.00
[illegible]……（英）艾倫·帕麥爾著	12.50
東南亞史（上下冊）（英）D.G.E.霍爾著	38.00
[illegible]公司……（蘇）謝·賓·奧孔著	9.00
[illegible]論《漢譯世界學術名著叢書》……（德）克勞塞維茨著	33.00
馬克思主義來源研究論叢（三）陳翰笙等	14.00
聖西門選集（二）……（法）聖西門	12.00
當代資產階級經濟學主要流派……胡代光、厲以寧編著	11.00
地理學思想史…（美）普雷斯頓·詹姆斯	23.00

中華書局（北京版）

[illegible]校錄……李新魁校證	13.50
玄怪錄 續玄怪錄《古小說叢刊》……（唐）牛僧孺、李復言編	5.50
晚清文學叢鈔小說四卷（上下）…阿英編	15.00
[illegible]集（全三冊）……（清）[illegible]編	140.00
中國歷史紀年表萬國鼎編－萬斯年等補訂	3.50
辛亥武昌首義人物傳（上下）賀覺非編著	16.00
莊子集釋（1-4）《新編諸子集成第一輯》……（清）郭慶藩輯，王孝魚整理	40.00
[illegible]書（1-6）……（唐）魏徵等撰	50.00
白香詞譜箋……舒夢蘭輯	5.20

中國戲曲節目盒帶介紹

NS-111	尤三姐·玉堂春（京劇） 童芷苓 演唱	15.00
NS-112	[illegible]（京劇） 梅葆玖 演唱	15.00
HD-21	中國戲曲藝術家唱腔選（京劇） 馬連良 演唱	15.00
HD-22	中國戲曲藝術家唱腔選（京劇） 裘盛戎 演唱	15.00
HD-79	中國戲曲藝術家唱腔選（京劇） 李宗義 演唱	15.00
HD-104-5	[illegible]（黃梅戲） 符廣美 俞士偉 演唱	30.00
HD-88-9	[illegible]（黃梅戲） 王少舫 王曉琴 演唱	30.00
HL-30-2	[illegible]（越劇） 王文娟 周寶奎 金美芳 演唱	45.00

（國貨公司、書店、唱片行均有代售）

百利唱片公司 總經銷 地址：灣仔軒尼詩道28號二樓 電話：5-740563

科技

第二期要目

廣東人民廣播電台
廣州人民廣播電台

上述兩台港澳地區廣告代理：大公報
具體業務請與華商企業有限公司接洽
電話：5-8913780

《趙氏孤兒》的八義是誰

龍公

《趙氏孤兒》是馬連良生平傑作，故事家傳戶誦。其戲曲劇本當以元朝初期紀君祥的《趙氏孤兒大報仇》雜劇為最早。明徐元《八義記傳奇》亦有綰寫，結構完整。在二百多年前，英法兩國已有譯本。傳至近代，我國很多劇種都有此戲。全部篇幅很長，其中《搜孤救孤》一折，在京劇舞台上是考驗老生演員功力的重頭戲。

此劇既又名《八義圖》，在單演折子《搜孤救孤》時，大家都不大注意這八個義士究竟是誰。目前京劇既有全本，那倒不妨鑽研一下。

這八個義士，為了趙盾一家之事，犧牲很重，根據京劇演出本看來，我只能舉出七個人來。他們是：

㈠程嬰，他捨了自己的親生兒子蕃哥，為孤兒趙武替死，並撫養孤兒成人。

㈡公孫杵臼，捨了老命，完成程嬰義舉。

㈢魏絳，助趙武報仇，手刃屠岸賈。

㈣鉏麑，行刺趙盾的刺客，不忍下手，撞樹而死。

㈤卜鳳，莊姬侍婢，協助隱藏孤兒被殺。

㈥趙厥，宮門守將，發現孤兒，為使程嬰安心，自刎明志。

㈦提彌明，殿前武士，殺死撲殺趙盾的獒犬，被殺。

以上七個義士，是肯定了的。還有第八個是誰呢？那就有不同的說法：一個是程妻，但她雖同意捨子，卻非自願。一個是蕃哥，一個是靈輒，他亦是殿前武士，老本裏卻未提起。因為這個古老劇本，經過多次改編，改編本裏他救過趙盾出險，各個劇種，也許不盡相同。所以所謂八義就缺了一位。我想切盼高明有以教我。

此戲的主要角色是程嬰，既是馬連良的不朽傑作，現由馬長禮承演，必能在原基礎上發揚光大，更進一步。

發燒未退腹內仍有膿
黃杏秀今日又開刀
這次是第三次動手術關係重要
陳百祥提及秀姑語調低沉不安

黃杏秀腹膜炎後患未除，於今天又接受手術。這是她在數月內，第三次手術了，距第二次手術時間，只是大半月。據知開刀原因是她近日發燒不退，經醫生詳細調查後，發覺她的橫隔膜發炎和含膿，決定再開刀替她清洗體內的膿菌。

陳百祥在電話中向記者透露，連日來，他一直陪伴在秀姑左右，照顧着她。

黃杏秀這次開刀，情況非比尋常，因此親人們對她很擔心，而影迷也為她的病況擔憂，人們更害怕的是，黃杏秀這次疾病，是否僅腹膜炎後患未除這樣簡單呢？以她本來是這樣單薄的身子，入院之後體重已減了將近二十磅，如果再開刀，或更嚴重病症，難怪令人不安的。因此，她今天的手術，非常重要。

阿叻昨天談到黃杏秀的情況時，語氣低沉，失去平日充滿朝氣，認叻的語調，可知他為秀姑的病情，十分難過。他們二人感情一向是很好的。

「數月內開刀三次，而第二次與第三次如此接近，秀姑的精神和體力，能否支持得了呢？」

「精神支持不到，都要開刀的！」阿叻聲音沙啞，以像是欲痛無淚的語調回答。

阿叻一貫的作風是，一日說開話，休想他會摑口，但昨天，他卻表示不想說話。

秀姑的病情，初說是因盲腸引起腹膜炎的，動第一次手術後，體內細菌積累於腸部形成膿，進行第二次手術割治這些膿。滿以為可康復之際，沒料又動第三次手術，使人懷疑，她的病情是否只因細菌和膿引致呢？但願她早日康復脫離危險。

左起：苗可秀、蔡瓊輝、吳寶之和李香琴將演話劇《閨房樂》

八演員演《閨房樂》
鍾景輝見靚女心驚
鍾為舞台劇港姐競選忙個不了

鍾景輝近日有兩件「大事」要辦，那就是搞舞台話劇《閨房樂》及任《港姐》司儀。

《閨房樂》於六月二十二日便在大專會堂公映，共演出五場，演員有李香琴、鮑漢琳、伍衛國、張寶之、萬梓良、蔡瓊輝、黎漢持及苗可秀。

據悉，《閨房樂》淨製作費（不計宣傳）已達三十五萬，而公司也現考慮赴海外演出，他說演員只有八位，若真的走埠，一點不難。《閨房樂》之後，鍾景輝計劃於年底搞另一個創作劇，明年搞歌舞劇。他亦盼在電影方面展拳腳，並有意搞一部喜劇電影。

至於《港姐》司儀方面，他目前與何守信一起見過三十位侯選佳麗。他說與準港姐們談得頗投契。他認為港姐必須談吐大方，由於靚沒有一定標準，「順眼」便可，還得配合大會的熱愛生活、熱愛香港主題。

他自盲見到那羣靚女，感覺是好驚，連日來不斷與何B「夾」一下，而公司也對他說及在大會上很可能出錯的問題。

由於何B日前身體不適，原擬由他與何B合照的週刊封面照迫得壓後拍攝，而鍾景輝為隆重其事，已私下請了一位攝影師為他拍照。

苗可秀談婚姻之道

苗可秀下月將與潘志文赴星義演，之後回來演出舞台劇《閨房樂》。

苗可秀說，義演的同時，將順道傾談登台事，如果談得成功，將與潘志文於七月同台演出。

她第一次演出舞台劇，形容那感覺與登台差不多，很是戰戰兢兢。演完這個舞台劇後，才決定是否再做電視工作。

她與潘志文出雙入對，對於結婚，她說隨時都可以，並且覺得來自四方八面的壓力越來越多，所以很想結婚，況且以前蜜運，每次都無結果，但就是想結婚，也會堅持己見的。不過，歸根結底，結婚就是女人的全部。

潘志文有一女兒，苗可秀說與她相處得十分好。

《再見十九歲》隨想

阿帆

《再見十九歲》今晚和觀眾見面了。《再見十九歲》中，有我喜歡看的李司棋，司棋在這個戲中又創造了一個新形象——修女。司棋這個修女與梁朝偉這個小子有些什麼關係呢？

梁朝偉，我不算不喜歡，但也不算十分喜歡。他給我第一個印象是《香城浪子》，也是最好的印象。至今，阿帆仍忘不了那位善良的青年。此後在《鵰鷹》中，他的戲不多，仍十分突出。但最近的《天降財神》，阿帆則覺得麻棘了。這倒不是梁朝偉演得不努力，而是這個人物不討觀眾。現在，要看他的《再見十九歲》了。

最近「無綫」似乎要全力推出他們的第三個層次，且看劉德華和梁朝偉，誰真正可以奠定紅小生位置吧！

新娘子梁少心輕吻文千歲

港台搞男子有責 關德興董驃主持

由五月十四日起，「港台」與家計會合作推出《男子有責》節目，由關德興、張子、羅志強、董驃、陳欣健與關正傑協助主持。他們已經作好心理準備，在節目中可能被聽眾問及尷尬問題。該節目逢星期六早上十時至十時三十分在《週末狂想曲》中播出。

為響應新界市政署綠化香港運動，《兩個鐘、季候風》逢星期二上午十時推出一怡情養性之《美化香港》，由專家解釋種植室內室外盆栽的常識。

此外，「港台」將推出暑假節目《青春夏日七八三》及《左計右計安全計》。《青春夏日》由六月四日起逢星期六下午一時至六時播出，為長達五小時之綜合節目，每個週末邀請一位歌星到一個區作戶外演出，屆時葉振棠、李龍基、區瑞強、鮑翠薇、黃綺嘉、彭健新、張德蘭及張明敏都會協助「港台」演出。

《左計右計》則為「港台」與勞工處合辦的一項宣傳工業安全的活動。該節目由六月二十三日起逢星期四下午二時至二時三十分播出。

文千歲梁少心註冊結婚
二人相好七年婚後過澳門演戲
六月赴美國演出後才補度蜜月

粵劇小生文千歲和花旦梁少心相好七年，於昨天結婚。上午在大會堂婚姻註冊處舉行婚禮，晚上在海天酒樓歡宴親友。

文千歲談及和梁少心相好經過時稱，在一九七六年，千歲劇團赴美國演出，梁少心是團中一員，雙方投契從此相好。

二人為什麼延至今天才結婚呢？文千歲稱，因為至一月前才和前妻辦妥離婚手續，遂籌備這次結婚事宜。

文千歲第一次結婚是在十五年前。他說當時是屬於盲婚的，由父母之言決定。婚後已有一子，今年十四歲，跟隨生母生活。

他和前妻在七年前已經分手，當時雙方意見不合，決定離異。他給了對方一層樓和一些財物。他自稱和梁少心尚年輕，日後只要勤奮一些，再接再厲，還可以把錢財賺回來。

他結婚後會先過澳門路環演出五天。在六月間，千歲劇團赴美演出後，二人才一起去日本、加拿大旅行，補度蜜月。

武術介紹生動全面
——談《中華武術》

白昴

開場時一組冰雕的鏡頭，很有點風光紀錄片的特色，盧國雄的旁白馬上作了幽默的說明，指出這是部功夫紀錄片，而非風光紀錄片。果然，那組冰雕鏡頭一拉開，是一班少年人在練武。

這個開頭很夠風趣，而影片的旁白亦較為着重趣味方面。例如見某女武術隊員，便說其樣貌似張艾嘉，引起觀眾的注意，看清楚果真似時，忍不住發出笑聲。當女武術隊表演絕藝時，說如若與其「拍拖」，則很有安全感，不怕劫匪矣。這種風趣的旁白，比起一本正經地介紹什麼流派，什麼武功特點，是較受香港觀眾歡迎的。

影片中有一些風光的背景，少林寺、峨嵋山、武當山、五台山、梁山，這些學武之人所崇仰的名山，都逐一在銀幕上出現。

但影片十分扣合《中華武術》這個片名，景中有人，而且以人為主，這些人都在表演配合名山的各種武術絕藝。

例如峨嵋山一段，結合到峨嵋山上的猴子，讓有「猴王」之稱的一位武術隊員，表演猴拳及耍棒絕技；武當山一景，則在道觀前表演了武當劍；梁山一景，則表演了李逵的板斧以及魯智深的拳術。

武術表演，作如此處理，較之於單純呆板地只是一味拍舞台或體育場館的演出，要有變化得多，也生色得多。由於有這樣的變化安排，此片盡管由始至終，都是「打來打去」，但頗富娛樂性，觀眾不時發出笑聲和喝彩聲。

作為一部中華武術紀錄片，此片剪輯得頗為全面，從各種拳術、器械，從單獨表演，到各種兵器對攻；從健身的太極到令人為之讚嘆的氣功絕藝，都介紹到了。

于粦指揮樂韻嘉年華

金建

十四日晚，新建成的九龍高山道劇場有規模盛大的「音樂嘉年華」演出，由市政局及某音響雜誌合作策劃及主辦。參加演出的都是學界的音樂精英，一共有三十多家學校參加，壓軸的節目是由于粦指揮千人大合唱，台上台下高歌一曲，高潮時，汽球紛飛，一片「嘉年華會」盛況。

于粦指揮的合唱歌曲是由他與鄭國江合作寫歌及填詞的。歌題是《香港樂韻嘉年華》之歌——《同我高聲唱》。歌曲於當場教唱之後，然後由于粦指揮台上台下大合唱，熱鬧非常。

由於這個主要由學校音樂團體參加的音樂活動，估計今後會按期每年演出一次。這樣，于粦這首歌曲便會成為每年演唱一次的「嘉年華會」會歌了。這個場面，將會在十六、十七晚的歡樂今宵播映。

于粦的歌曲勝在普及，但又保有高格調。于粦最近又組織「影視名曲演唱會」，定六月十二日在大會堂舉行。演出保持于粦的一貫作風，曲目大眾化，但都經過他的編排和配樂，因此實際上都變成某種動人的輕音樂。于粦這次選擇的曲目有《射鵰英雄傳》、《勇敢的中國人》、《萬水千山總是情》、《窈窕淑女》電影歌曲……等，合作演出的主要是鮑蓓莉、謝芷琳、譚棠傑。門票已經預售了。

苗僑偉拍戲受傷要成獨眼龍

猴拳

李犁

中國功夫，很多是模仿飛禽走獸的動作，取其靈如猴、猛如虎的特異之處。在《中華武術》中所見，猴拳也有空手和舞棒的表演者模仿着猴子的動作，維肖維妙，玩的像《西遊記》中的孫悟空，靈活靈巧，自成一格。

潘志文的周文舜

阿鵬

潘志文助亞洲演出，在《園中綠》中飾演周文舜。有他參與自為「亞洲」增加了一定的聲威，可是從他的扮相看來，應該說，時裝要比古裝好看。在《變色龍》中，他的是一個大惡人物。他的是在古裝中，從楚留香到周文舜都不理想，可加上他的年紀也較大了，欠缺了清秀氣質。

中華武術與名山

林莽

真喜歡《中華武術》介紹的武術名山之五台山與梁山，它們在電影或紀錄片中都較少出現。五臺山峯頂上平坦寬闊，像似平台，拍攝得很美，真是形似之極。而梁山的「宋江馬道」，亦使人眼界大開。在這些名勝古迹上展開了中國功夫的表演，其可觀性便更濃了。那位大師耍的五台拳，虎虎生風，猶如翻生魯智深，過癮之至。

在翁美玲打狗棒下 苗僑偉刺傷眼睛
幸未傷及瞳孔留院治療

苗僑偉於前晚凌晨十二時許，在「堅城」拍《射鵰英雄傳》時，被翁美玲錯手刺傷左眼，立刻被送入浸會醫院，現還在醫院接受治療。

《射》劇開拍後，不少主要演員先後受傷入院，計翁美玲、黃日華、黃允材、夏雨之後，想不到苗僑偉也受傷。在數天前，苗僑偉還自誇是唯一沒有受傷的演員，沒料立刻出事。

事發當時，他與翁美玲拍一場打鬥戲，翁美玲手持打狗棒，一時錯手，誤刺中苗僑偉的左眼，苗僑偉受傷後，痛到不停在地上翻滾，他以為休息一會，就可安然無事，後來照鏡，發覺左眼紅腫，視野模糊，他慌張起來，便立刻請黃日華及翁美玲送他入浸會。

他說：「我還有三、四場戲就煞科，打鬥戲是最後一場，這之後以為可休息，」沒料「臨尾香一」，他左眼的微絲血管爆裂，幸好沒傷及瞳孔，但仍需在院休息三、四天，醫生要觀察他的進展。他表示，他不怪翁美玲，因為，翁美玲連續拍了幾天戲，很疲倦，拍攝時武刀弄槍，大家的時間不準，才發生這事。他怕母親擔心，延至昨天上午才通知母親。據知，他的女友姚鳳絲整晚在院陪伴他，昨天中午才返家休息。

萬梓良話說「執二攤」
體諒阿叻現在心情
與舊同事蔡瓊輝首次合作

萬梓良接替陳百祥，出任《閨房樂》主角，記者特走訪他。

「介意『執二攤』嗎？」記者問。

他說不久前才決定接替阿叻演這個劇，因為要看自己的檔期，如今檔期度準，沒問題。他不承認自己「執二攤」，其實，這個劇的最初人選本是他和馮寶寶，後來寶寶不允演出，他才辭演而已。他也很體諒阿叻，為照顧黃杏秀，哪有心情演出？所以他不介意執二攤，而事實上也不是執二攤。

演話劇他首次和蔡瓊輝合作。

明年會是聖經片年份嗎？
——兼談荷里活近況

許七戒

基斯杜化華堅在《獵鹿者》留下不磨滅的印象以來，還沒有更有分量的電影使觀眾為他雀躍，但他新作《死亡區域》應該可以替他重振聲威了。故事說他進入一次長期昏迷之後，醒來後對未來作出不少的預言，內容是令人非常驚恐的，製片者是狄比希爾。原著是驚慄名家史提芬京。合演的還有馬田辛。

《大失蹤》導演哥斯達嘉華斯最近拍了一部有關巴勒斯坦的愛情故事，這部被認為沒有「辯論政治」的電影由芝露愛寶及尚揚主演，故事說芝露是以色列一名女律師，愛上他的客戶，而這客戶卻是一名巴勒斯坦難民，被控非法入境及進行恐怖活動。

不知是否因為杜絲先生賣座奇佳，波姬小絲在新片《撒哈拉》亦反串起男裝來，故事說她替父親參加一次撒哈拉全男班長途汽車賽，途中自然趣怪事多籮籮，合演還有飾一名德國瘋狂車手賀滋侯荷斯。

立體電影已成今年荷李活暑假一項全軍進攻的武器。《夜魔》導演布魯斯梅茂夫正搶在暑假推出一部大製作立體電影，稱之為《不存在的人》，是重翻當年綽頭電影《隱影人》的橋段，以現代的光學特技，配以立體電影，自然別具賣座把握了。

實黛麗近日似乎銷聲匿跡，原來她與丈夫尊德勒一起在西班牙及摩洛哥拍外景的電影，片名叫《保里奧》。尊德勒自任編、製、導、攝影四職，故事屬於那種遊歷風月片，合演的是意大利紅小生賈比奧提斯，他演一名後朗的鬥牛勇士。

意大利「獨行俠」導演沙治奧尼正在拍製一部籌備十年、拍攝已九個月的史詩式大片《從前美國》。這部片長達三個小時，描寫了從二十年代到六十年代後期一對猶太強盜的故事，此片據說並非弄致「教父式」的，而希望像一部《平西誌》一般廣泛地把整個犯罪時代拍出來，演員是頂頂大名的羅拔狄尼路及占士活。

李察基爾在《衝上雲霄》之後亦將接拍一部聖經故事，演「大衛王」。而羅拔狄尼路將拍《基督最後的引誘》。

從這兩當紅的明星演聖經中的人物去看，莫非明年會是宗教電影的年份？則《甘地傳》已成了一個先鋒。

電視節目表（星期一）

無綫翡翠台

6:50	香港早晨
8:26	青年通訊站
9:07	每日一字
9:08	世界童話集與小武士
10:05	兒童舞曲
10:30	包公審烏盆　林家聲
12:05	風雲
1:00	午間新聞
1:15	強人
2:15	婦女新姿
3:15	將軍抽車
4:05	飄零燕
4:30	430穿梭機
6:00	忍者小靈精
6:30	新聞報道及天氣報告
7:00	報告
7:05	再見十九歲
8:00	香港83
8:30	東邪西毒
9:30	新聞報道
9:35	歡樂今宵
11:15	新聞報道及今日財經
11:35	每日一字
11:36	世界體育精選
12:25	機場特警隊
1:25	賊捉賊奇案
3:00	奇俠黑旋風　曹達華

亞洲中文台

7:00	世界新聞及經濟快訊
9:00	家燕與小田
10:10	萬花筒
10:30	嫣然早晨
11:00	奇女子
11:45	十大奇案之蒲扶林之虎
1:00	午間新聞及經濟快訊
1:15	午間小敘
1:45	大內羣英
2:45	女媧行動
3:45	下午茶
4:30	醒目仔時間
5:00	開心果
5:30	機靈小和尚及鐵拳浪子
6:30	新聞、天氣及經濟快訊
7:00	遙控十八
8:00	鐵掌晚語
8:30	B.O.W.吹牛仔擂
9:15	新聞簡報及經濟行情
9:25	報告
9:30	智不低頭續集（首映）
10:30	財經匯報
10:35	越劇：漢宮遺宮月（下）
12:30	最後新聞
12:45	情劫姊妹花　張瑛　小燕飛

（節目更改以電視台公佈為準）

明珠•慶普　滿客謝銘　第7週

無論閣下看過多少佳片，
請來看「衝上雲霄」，能使閣下
英氣淬發，壯志凌雲！

男兒志
衝上雲霄
女兒樂•遇俏郎君　AN OFFICER AND A GENTLEMAN

主題曲 UP WHERE WE BELONG 榮獲格林美獎

兒童不宜

榮獲　本屆奧斯卡：最佳男配角　路易哥西　最佳主題曲
2項金像獎！

「美國舞男」男主角 李察基亞　「油脂牛仔」女主角 狄寶娜頴嘉

聯合國際影片公司發行　派拉蒙公司出品

深入中國五大武林聖地實地拍攝集中華武術大成的真功夫珍貴紀錄片

中華武術

華富閣　寶麗宮　金明　京華　宇宙　華都　銀都　珠江　南華　新光　南洋

冠軍人馬演出！
賣座當然冠軍！

叫好叫座·錦上添花·今天請早

新光只映十二點半·二點半·四點三

首次榮獲　全中國各大門派

元老、掌門、冠軍人馬，現身示範武林絕學。

盧國雄粵語旁白

鐵指功　鐵沙掌　鐵頭功　鐵布衫　白鶴拳　螳螂拳

嵩山　少林派功夫發源地　高僧表演正宗"羅漢拳"

武當山　張三丰修行處　表演正宗武當劍術

五台山　魯智深出家、花和尚魯智深修行處

峨嵋山　白蛇青白娘娘修練處　"蛇拳"引人入勝

梁山　梁山108好漢聚義處　表演黑旋風李逵雙板斧

兒童不宜

四，所以在星期二及星期五去買，廣告中已有的書新均已上架了。如果有人想爭取「第一時間」，則在每星期一及星期四下午四時起到書店最好，因為在這個時候去，新書剛出爐，特別新鮮云。所以我便選了「擇吉買書」四字，來幹該店作義務宣傳，想讀者也同樣關心，不會嫌我多事。

但是，要注意一點，有些書來港數量不多，可能轉瞬間即已賣完，那就只可再等第二次來書了。

……四五年達八年之久」，而從一九四六年中國內戰爆發一直到一九四九年新中國成立，「美國對中國的勝利及其後東南亞興起的革命運動和民族主義所應採取的政治格局」仍受原來「政策框框的限制」，「在毛澤東宣佈中國人民已經『站起來了』」，中國將永遠不再是『受屈辱』的國家的時候，美國幾乎沒有什麼人理解他的意思。」美國「丟失」中國是咎由自取。

史迪威於一九四二年來到中國，深入觀……

黨。」文森特說：「國民黨是一羣自私自利的小集團，……宋子文當然代表受過西方教育的新的職業官僚，陳氏兄弟代表正統的保守派，黃埔軍校出身的各個兵種的司令官和秘密警察頭子戴笠，都有一大夥志同道合的支持者。蔣所以能統治中國是因為他的小集團控制了更多的軍隊」，「靠在各個勢力之間施展手腕操縱各派系」。他說，「中國政府是充滿政治陰謀的拜占庭迷宮，只是由於對……

美國以往的對華政策有過不少錯誤，今天能讀讀這本由美國人寫的《美國十字軍在中國》，顯然會了解其現實意義。本書的中譯本是由北京商務印書館翻譯和出版的。

和藏品》、王淮臣《回憶硯秋先生之藝事》、趙榮琛《師事程門記》、張君秋《程硯秋先生對我的教益》等，還附有程硯秋《檢閱我自己》一文，書前有吳祖光的序言，……硯秋一生中走過的坎坷道路，他對京劇旦角表演藝術的革新和發展，以及膾炙人口的「程腔」的創造過程，對研究中國近代現代戲曲史很有參考價值。

□《中國古代美術作……
漢簡的書法
黎泉編著　人民美……
漢代書法藝術在中國古代……漢簡書法着重介紹西北地……、容量最為豐富的，大部……》，頗為珍貴。附有編者……

□李氏年譜中兼採眾長……
李白年……
安旗　薛天緯著……
本書繼承諸譜，考核得失……，着重在作品分析。既從……以臘其規律，往往得寫詩……發之秘。較之以前諸譜，……

文學……

集錦

祖國醫學與現代免疫學

我國古代醫學家很早就觀察到人患某些疾病後產生的免疫現象，並用以防治疾病。在《瘟疹世醫心得》一書中有麻疹「發作不再作」的記載。東晉人葛洪在《肘後備急方》中記載了用咬人的狗的腦子敷於被狗咬傷的創口，以預防狂犬病。這比巴斯德用狂犬疫苗早一千五百年。同書中還有用帶傷寒病原的恙蟎晒乾研而服，治斑疹傷寒的記載。至於用「種痘法」預防天花，古書記載就更為詳盡了。據張琰《種痘新書》（一六八七年）記載：「種痘八九千人，其莫救者，二三十耳」。而在歐洲，僅十七世紀，就有五千萬人死於天花。這說明，我國古代醫學家對人體所具有的免疫功能的認識及其在醫療實踐上的應用都已經有了相當的成效。

中醫藥已經有數千年的歷史，但真正用免疫學的方法進行深入研究大約還是近十年的事。近年來，許多中草藥在治療、預防免疫性疾病，調整人體免疫功能中嶄露頭角，古方古藥煥發了青春。

癌症是目前醫學界尚未攻克的難題之一，它嚴重威脅着人類的健康。惡性腫瘤的發生在於免疫監視功能低下，中醫則認為本症是由於各種原因造成人體臟腑正氣虧耗，以致痰濁瘀血等日漸積聚而成。尤其到了晚期或經手術、放射性治療、化學治療後機體內部嚴重的消耗和損傷，使正虛更為突出，故採用扶正補益的治療具有十分重要的意義。使用人參、黨參、白朮、茯苓、黃芪為主的方劑，可提高癌症病人的血象和細胞免疫功能，抑制癌細胞的生長，改善症狀，延長生存期。對於癌症手術後的患者，堅持長期扶正為主的中醫治療，可促使患者體力較快恢復，免疫功能改善，同時降低癌症的復發率。近年來從中草藥中篩選「免疫型抗癌藥」引起了人們的重視。據報道，國外已有人從茯苓、竹葉等藥用植物中提取到一系列有生物活性的多糖體，對生長緩慢的皮下型動物腫瘤有很高的消瘤率。機理似在於激發了機體的免疫功能，從而抑制腫瘤的生長。

目前許多學者認為衰老的起因是人體免疫系統功能衰竭。經測定，老年人的免疫功能也確有明顯下降，且自身免疫病的發病率亦高於年輕人。祖國醫學認為人的生命過程就是腎中的元氣由滋生、充盛、漸至衰敗的過程。衰老即腎氣虛衰、氣血涸竭。已知一些補益藥如人參、黃芪、白朮、當歸、白芍、熟地等對機體的免疫功能有增強作用，因此推測中醫藥的防老抗老作用有一部分是通過免疫而發揮作用的。雖然關於中草藥對防治老年人自身免疫病及抗衰老作用的研究進行得很少，但這是一個有前途的探索方向。

中醫為免疫學提供了治療手段，現代免疫學又促進了中醫的發展。免疫學技術是生物學方法中最敏感最準確的方法。應用免疫學的檢查，可以輔助、補充中醫的望、聞、問、切四診，提高診斷的準確性，而再以敏感的免疫學檢查作監測指標來調劑和加減藥味，可以更好地發揮中藥的作用。

此外，依靠免疫學檢查作為指標，也為研究中藥的有效成分提供了有利條件。拿甘草來說，這是一味在許多方劑中都出現的中藥，甚至在治療截然相反的病症的兩劑藥中同時存在，以至許多人誤認為它是無足輕重的調和藥，因此有「甘草為甘草劑」一說。而經現代藥理學研究，甘草既含有甘草甜素等免疫抑制物質，又含有促進抗體產生的成份LH和一些免疫調節物質。實際上，一味甘草就是一個複方。

隨着免疫學的進展，過去以抑制免疫、殺滅病原體為主的治療原則逐漸轉向以促進免疫和調整免疫功能為主的治療方案，因而中醫中藥也日益受到國內外學者的重視。可以預言，在發掘祖國醫學偉大寶庫的同時，在新興學科上加強中西結合的研究，免疫學必將取得更大的成就，造福於全人類。（摘自《百科知識》）

頤和園之最

在北京園林中，保存最完整、規模最大的皇家園林是頤和園，佔地二九〇公頃，在全市各公園中居首位，它還在下列方面，獨佔鰲頭。

最大的湖——昆明湖，佔全園總面積的四分之三，水面達三三〇〇多畝。

最長的廊——長廊，共二七三間，全長七二八米，枋梁上繪有民族風格的彩畫一四〇〇多幅。

最大的橋——十七孔橋，由十七個橋洞組成，橋欄柱上共雕有神態不同的獅子五〇〇餘隻。

最大的亭——廓如亭，位於十七孔橋東端，面積有一三〇多平方米，由二十四根圓柱和十六根方柱支撐。

最大的石舫——清晏舫，全長三十六米，船體全部用巨大的石塊雕造而成。

最大的置石——青芝岫，點綴在樂壽堂庭院。長八米，寬二米，高四米，色清潤，橫臥於一雕刻精美的海浪紋漢青石座上。

最多的建築物——房屋達三〇五八間，在全市各公園中最多。

最大的戲樓——德和園大戲樓，高二十一米，底層舞台寬十七米，上下共三層，劇情需要時演員可以在三層同時表演。（原載《北京日報》）

中國文學名人紀念館一覽表

館名	地點	建館	類別	時代
魯迅博物館	北京	一九五六	文學家	現代
魯迅紀念館	上海	一九五一	文學家	現代
魯迅紀念館	浙江紹興	一九五二	文學家	現代
魯迅紀念館	廣州	一九五九	文學家	現代
郭沫若故居	四川樂山	一九八〇	文學家	當代
韜奮紀念館	上海	—	出版家	現代
屈原祠	湖南汨羅	一九八〇	詩人	戰國
屈原紀念館	湖北武昌	一九五六	詩人	戰國
李白紀念館	安徽馬鞍山	一九五九	詩人	唐代
李白紀念館	四川江油	一九六一	詩人	唐代
杜甫紀念館	陝西長安	—	詩人	唐代
杜甫故居紀念館	河南鞏縣	—	詩人	唐代
杜甫紀念館	成都	一九五三	詩人	唐代
蘇東坡紀念館	湖北黃岡	一九二三	文學家	宋代
辛棄疾紀念館	濟南	一九八〇	詞人	南宋
李清照紀念館	濟南	一九八〇	詞人	宋代
歐陽修紀念館	安徽滁縣	—	文學家	宋代
三蘇祠	四川眉山	一九六〇	文學家	宋代
陸游陳列室	浙江紹興	—	詩人	宋代
蒲松齡故居	山東淄博	一九六三	文學家	清代
吳敬梓紀念館	安徽全椒	—	文學家	清代

中國的海岸線

中國的東部和南部面臨（從北往南）渤海、黃海、東海和南海，與太平洋連成一片，是世界上海岸線最長的國家之一。大陸海岸線長約一萬八千多公里。如果加上沿海島嶼的海岸線，長度達兩萬多公里（美國海岸線長兩萬二千六百八十公里）。

以上海南面的杭州灣為海岸線的中心點，其北部多是沙岸，灘線開闊平直，是發展鹽業的有利場所；其南部多為岩岸，岸線曲折，水深灣長，島嶼棋佈，地勢險峻，有較多的天然良港。

在這條漫長的海岸上，現已建成一系列外貿港口。位於遼東半島南端的大連港，是東北地區的大港，吞吐量居全國第二位。海濱勝地北戴河附近的秦皇島港，是用於煤炭運輸的不凍港。北京的海上門戶和北方對外貿易的主要港口是天津港。青島港，是商港、漁港、軍港兼而有之。長江入海口的上海港是中國遠洋航線的中心，吞吐量居全國第一位。在南方有廣東省的廣州港，湛江港以及台灣省的基隆港、高雄港。

中國是世界上發展海上交通最早的國家之一。鄭和（一三七一——一四三五年）是中國歷史上最有名的航海家，他曾七次率領龐大的船隊，從長江口出發，遠去東南亞、西亞和東非，訪問了三十多個國家和地區。今天中國的海運有了新的發展，沿海港口擁有大小泊位三百三十個，其中萬噸級深水泊位一百四十七個。中國建立了一支擁有七百多艘船舶組成的遠洋船隊，航行於一百多個國家和地區的四百多港口。（原載《中國建設》）

少數民族族名

現今我國少數民族的族名，大體有如下有幾種情況。

一、族名反映了民族的歷史傳說。許多以自稱定為族名的民族常常包含着有關本民族來源或歷史的傳說。例如，柯爾克孜族的「柯爾克孜」是四十個姑娘的意思。民間傳說他們的民族起源於四十個姑娘。

二、族名反映了經濟和文化生活的特點。例如，拉祜族的「拉祜」，是用火烤虎肉的意思，說明她曾經是一個以狩獵為生的民族。居住在浙江、福建、廣東和安徽等省的畲族，自稱「山客」、「山哈」或「山達」，意思是住在山裏的客人。歷史上畲族先民遷徙不定，隨山散處，經營刀耕火種的農業，古稱「畲田」。周圍的漢族人民因之稱他們為「畲客」、「畲民」，畲族因此得名。

三、族名反映了自然地理環境、居住特點，或因居住地而得名。如毛難族，自稱「阿難」，意思是「這個地方的人」。歷史上把毛難族居住地稱為「茆灘」、「茅灘」、「冒南」、「毛難」等。鄂溫克族，自稱「鄂溫克」，意思是「生活在高山密林中的人」。西北地區的保安族，是因青海境內的保安城得名。侗族，史籍上稱為「峒民」、「洞人」。隋唐文獻中多稱湘、黔、桂邊境羈縻州所屬地區為「峒」或「溪洞」。宋代「峒」或「洞」成為州轄屬的行政單位。後來，「峒」或「洞」便演變為對侗族的專稱了。

我國少數民族的族稱有一個形成、發展和確認的過程。居住廣西的壯族，史書記載中有「獞」、「僮」、「越」等，民族自稱有「布壯」、「布越」等多種。解放後，經過民族識別及與壯族人民協商，把「僮」作為統一的族名。一九六五年，又由周總理提議，改「僮」為「壯」，以避免誤讀，並取強壯之意。（摘自《民族團結》）

漫談京劇藝術

京劇藝術，是包括文學、音樂、舞蹈、美術、武術在內的綜合藝術。它的表演手段是唱、唸、做、打。它的唱有固定格式，但旋律豐富，能表達各種人物在不同情景下的心理、感情。唸白有對話、有獨白，有時用音樂化的韻白，有時用普通話語音的「京白」。一段痛快淋漓的唸白，常博得滿堂喝采聲。

做，也就是身段、表情的統稱，理髯、正冠、抖袖、抬足都有所謂「程式」，也就是精心凝煉了的舞姿。在表演時，細加體察，既成了觀眾與演員都能理解的共同「舞台語言」，同時又通過細致的變化，表現不同的人物性格和不同的思想情緒。

打，無論是徒手，還是披甲執杖，緊緊地配合着劇情。如「打焦贊」和「雁蕩山」一個比武，一個是格鬥，完全是不同的風格。

京劇表演的人物可分為生、旦、淨、丑四大行當。化裝根據行當的分工，各有不同，最特殊的是「淨」「丑」兩行的勾畫臉譜和「貼片子」。勾畫臉譜是用各種色彩的線條，在面部勾畫出各式各樣的臉型，由於有一定的構圖與規格，所以叫做「臉譜」。「貼片子」是用假髮做成的各種鬢片，貼在面部邊際，可以改變臉型，削瘦的可以變為豐腴，肥胖的可以變為清秀。

樂隊分「文場」（管弦樂）和「武場」（打擊樂）。打鼓的為樂隊指揮，根據演員舞台演唱的需要用鼓板來指揮樂隊。

京劇的服裝，不論表演哪朝哪代的故事，基本上都是穿戴明朝衣冠。劇中人如皇帝、文臣武將、平民百姓、才女、公主、書生、俠客、男女老少、忠奸正邪，各色人物的服裝都是和他的身份與性格特徵相稱的。武打中的兵器，刀槍劍戟，大都是美化了的，至於布城、轎帳、車旗、馬鞭、船槳，和一些盔冠、茶壺等道具都不拘泥於表面的形似逼真，而是為了便於演員的表演。

京劇的產生得從清朝的乾隆皇帝說起，他多次去江南巡狩，對地方戲發生了興趣。一七九〇年，他慶祝自己八十壽辰，把各地戲班徵集到北京演出，此後，所謂四大徽班（三慶、四喜、和春、春台）逗留京都獻藝，這剛健清新的徽調逐漸取代了原來流行於北京宮廷與上層社會的昆曲的地位。道光八年（一八二八年）湖北的「楚班」到京，常和徽班同台演出，既有「二黃腔」，又有西皮腔，統稱為「皮黃戲」，也就是後來的京劇。它在發展中又廣泛汲取了各劇種的長處，從那時到今天約有一百五十多年的歷史了。（摘自《人民畫報》）

清代皇后與妃嬪的戲裝

我國文壇上的「四」

▲古代文房四寶：紙、墨、筆、硯。

▲古代秀才四藝：琴、棋、書、畫。

▲古代四庫全書：經、史、子、集。

▲漢字書法四體：正、草、隸、篆。

▲楷書四大家：顏真卿（唐）、柳公權（唐）、歐陽詢（唐）、趙孟頫（元）。

▲四大古典小說：《三國演義》、《西遊記》、《水滸》、《紅樓夢》。

▲初唐文壇四傑：王勃、盧照鄰、楊炯、駱賓王。

▲北宋文壇四大家：歐陽修、王安石、蘇軾、黃庭堅。

▲元曲四大家：關漢卿、馬致遠、鄭光祖、白樸。

▲明代江南四大才子：唐伯虎、祝枝山、文徵明、周文賓。（原載《文學報》）

閩南善本古書

我國的書林裏，古籍是一份極為重要的文化遺產，福建省現存的古籍約有一百二十萬冊以上，分別收藏在省圖書館、廈門圖書館、福建師範大學圖書館和廈門大學圖書館等四十多個單位。

古書的版本很多，其中具有年代早、數量少、雕刻好、錯誤少等方面優點的，被人視為善本，它有較高的保存和研究價值。福建省現存的善本書有幾千部共數萬冊。閩南地區自古以來文化比較發達，歷代都出過不少著名的歷史人物，不但留下了大量的著作，而且不少還是難得的善本，例如泉州開元寺藏有宋代刻印的佛教典籍逾二千多種，三萬八千三百多卷，三千三百四十一冊。其中有弘一法師遺物中的佛教書籍七百多冊。宋代泉州人梁克家，於淳熙年間撰寫了一部《三山志》，是福建省現存最早的一部地方志書，全書共四十二卷，分地理、公廨、版籍、田賦、兵防、秩官、人物、寺觀、土俗等九類，是今天研究八百年前福建社會生產和生活狀況的珍貴資料，該書歷來沒有公開出版，現藏的是抄本，因而更視為珍貴。從年代上來看，以明朝出版的為最多，也比較突出，其中有明代漳浦人黃道周的《孝經集傳》、《易本象》、《駢枝別集》、《博物典匯》等，明代泉州人李贄的《李卓吾批點世說新語補》、《藏書》、《續藏書》、《霞升庵集》，陳懋仁的《泉南雜誌》，惠安人張岳的《小山類稿選》、同安人許獬的《叢青軒集》，晉江人曾異撰的《紡授堂詩集》以及明代晉江著名抗倭名將俞大猷寫的《洗海近事》等。清代的有同安人吳世宜的《千字文通釋》，安溪人李光地的《周易折中》，惠安人黃佩秋的《紡登詩抄》和黃履餘的《螺石詩抄》，龍溪人黃寬的《壺溪文集》和晉江人陳棨仁的《閩中金石錄》。

以上這些善本古書，大多數有刊本出版，少數係抄本。特別值得一提的是，明代平和縣人李文察的《李氏樂書》，係明嘉靖年間刻本，距今已有四百多年，被視為唯一的孤本，這是研究古代我國樂律、樂理的罕見書籍。（原載《廈門日報》）

呂洞賓與「壽」字碑刻

江西九江市區第一名勝煙水亭，亭榭錯落，勝似仙地。其中的純陽殿現存有一塊「壽」字碑刻（見圖），傳為呂洞賓在潯陽（今九江市）任縣令時書寫的，後人勘石刻碑置於碑林中。清道光二十四年（一八四四）九月九日由石梧重摹嵌於純陽殿的牆壁上。碑高一百一十五厘米，寬六十七厘米，碑的上方刻有篆體「九轉丹成」四字，右角上端刻有草體「呂道人墨」四字，右下端還刻有鑒賞家的評語：「非真仙不能寫，非君師不能仿，普哉壽字」、「呂帝壽字真迹，一筆九轉，雄健絕倫，誠仙筆也」。這個「壽」字是由「九轉丹成」四字組成的，一筆九轉，一氣呵成，書法流暢，氣勢雄健。草草看去，龍飛鳳舞，形似整體壽字；細細端祥，「九轉丹成」四個字，字字分明。加之鐫工流利，刀下傳神，令人叫絕。（摘自《文物天地》）

鳳求凰　張恨水

第十一回　賦佳復官用材分大小　喪開加爵持節賓西南

相如道：「半點是有一點，不過文名也就很可以，我們就祝四方太平罷。」夫妻們這樣閒話，過去也就算了。

不過相如在長安住了幾年，這西南夷發生了事故了。南夷是夜郎國，在現今貴州桐梓縣，往東二十里，為牂牁江發源的地點。但夜郎有三個，一就是上面所說的桐梓縣，一在現今湖南芷江縣界內。三現在貴州的石阡縣。這裏所說的南夷，是指桐梓縣的，西南夷是僰中，在四川宜賓縣西南，「僰」音「伏」。這時候唐蒙為使，打山開石，已通達夜郎，可是西南夷，還沒有通。

本來，通西南夷的使命，一郡只派吏卒一千人，可是這裏郡守又多發一萬多人，而且用軍法管這些被發的人，這樣一來，蜀郡人大吃一驚。這就想起司馬相如了。

相如的盛名，蜀郡人都知道的，而且他又是皇帝的近臣，這要他通說一說，總比百姓請願，要好得多罷，於是推了幾個知名的人，找相如說明這事，請他向皇帝或者大臣說，把西南夷使節，給他免了。

相如既是蜀郡的人，對於開通西南夷的事，自然是懂得多一點，聽說兩三萬人開通西南夷，這是蜀郡一件大事，這事要是不過問的話，在良心上說不過去，當時答應了蜀郡來人，讓這事趕奏皇帝，然後再定辦法。次日，就在宮裏得見皇帝，當時磕頭道：「臣有一事，要奏明陛下。」

武帝道：「什麼事呢？可以奏來參酌。」相如奏道：「唐蒙為了陛下的旨意，開通西南夷，當日陛下說明，一郡只派一千人，可是那個郡守，就派一萬多人，原來西夷的首領，極端願意納貢稱臣的，可是要走很多的山路，才能夠得到長安，所以他們……可是唐蒙使了這兩三萬人，就不是照陛下的旨意，原是靠了錢帛去結這些首領的，他沒有這樣作，是把開山修路，盡量轉運米糧，而且還要軍法從事，這是興兵討伐呀！陛下那有這個意思呢？現在西僰路上的人，自相殘殺，或者流亡，這樣死的人很多呀。所以敢躲避斧鉞，冒死奏聞。」武帝道：「有這樣的事嗎？你可以作一道檄文，告訴巴蜀人民，說我沒有這個意思。」（六二）

版權所有　不許轉載

小說林

爛壺蓋　梁素章

志永夫婦探完老人家，志永竟沒把陪太太去看醫生的事放在心裏。就是星期天醫生休息，他對妻子說幾句安慰的話，諸如「明天我陪你去看醫生好嗎」，或者「我沒空，你自己請假去看醫生，多休息一下」之類，也可以吧。他完全不把妻子放在眼內，甚至根本不懷疑妻子不舒服的原因。

「弄掉孩子！莫遲疑，弄掉他！」秀娟決定了。但如何弄掉？找醫生嗎？正當醫生當然沒理由也不會輕易為孕婦墮胎，怎麼辦呢？

她苦於無計可施，又再找潔文商量。

「我為了孩子。」秀娟坦白說。

「恭喜你了，志永這麼快便做父親，你也這麼快便做母親，可喜可賀。」

「值得高興嗎？」

「為什麼不？」

「沒為什麼，只是如今在我的思想還沒有準備時，這個孩子顯然出生得不是時候。」

「是的，如今社會進步，在某種情況下，夫婦節育是好事，但在經濟環境許可下，而你又已經有孕，怎麼不是好事呢？」

「你以為經濟環境不錯就可以隨便懷孕嗎？孩子就是愛情結晶品……」秀娟說到這裏，很是無可奈何。

他們的愛的根基太不穩固了，如此看來孩子在他們中間應該是一種負累，潔文是這麼想，但她不敢說出口。

我算是秀娟的好友吧，身為好友，如何幫助他們好呢？潔文不住的想。

「我真的不想要這個孩子。」秀娟說。

她是很想好友給她想個辦法的。

「別這麼傻，墮胎是不合法的，假如你找個黃牙醫生，危險性極大，還是安心把他生出來再說。」潔文還是勸說，心中盤算着要去與志永見一次面，秀娟認為潔文是幫不了她，也就不再要求她什麼。（十五）

家在香港

（六十二）上帝的旨意

為平閉上眼睛，深深的吸了口氣，「爸，我知道該怎麼做了。」

「你知道？這麼快就知道？」

「總之，我不壓抑自己的感情就是，一切隨其自然好了。」

「隨其自然，不追也不求？」

「如果彼此真有感情，即使不刻意追求，感情還是存在的，爸，你和媽媽不見了十多年，感情不是還在麼！」

國寧望着兒子尷尬的笑笑，到了唇邊的話也不知怎麼說，半晌，才欲語還休的說了一句：「你欣賞？你想自己也這樣？你有沒有為對方想過呢？」

為平想了一想，「爸，我不是這個意思。」

「平，我不知你最愛那位姑娘，也不知那位姑娘最喜歡你，也許現在要你結婚還早些，但感情不是說甚麼時候要便可以甚麼時候要，再說，你現在不是十幾歲的少年，和你有交往的都是好女孩，你必須小心，千萬不要損害了她們，爸的錯誤，你不能再犯，千萬不要做爸的傻事。」國寧慈愛的望着兒子，彷彿兒子已重蹈他的覆轍，臉上的神情越來越痛苦。

為平抱歉的望着父親說道：「爸，對不起，我不是想挑起你的心事。但我的確很想知道為甚麼？為甚麼會這樣的？不僅我想知道，雪樺也想知道。雪樺離開香港前，我們還小，還不清楚是怎麼一回事，她只是覺得你和姍姨很好朋友，只覺得你對她們很好，而姍姨也對我很好，她對我說，原來男女之間的感情，不一定都是愛情，她還覺得奇怪，你和姍姨竟然也是好朋友。但到了加拿大，她漸漸不這麼想了，她來信問過我很多次，為甚麼會這樣的？我怎麼回答她呢！她說她問過她媽媽，媽媽只是笑着回答她，是上帝不許他們在一起，又說，你是世間少有的好人，叫她不要胡思亂想，雪樺雖然每封信都說姍姨的身體很好，但字裏行間，我感覺得出來，姍姨的日子，過得並不開心。」

武德頌

……拍還會開車，直到開封，從中原過來到南京，它是第一道門戶，第二道就是天長縣，兩道門戶，有官兵把守，不過兵力太少了。一過，就可過長江了。」

「到泗州去！」陳長祿說。到泗州是兩日路程，黃得標還是亳州巡檢，是個小官兒，其他人都是白身，所……

十九、鬪牛强弩

「放你媽的狗屁！」陳長祿說，「你們要錢財才是真的。昨天這兒搶去了車輛和牲口，又是你們？」

「好漢饒命，不是我們，聽說這兒有油水，才過過來的。」

「又是胡說。」錢順說。

「他們四鄉在搶劫！」

「官兵如此，百姓還有命活的？」陳長祿說，「不殺你們，押了去見官府吧。」

把十幾個兵押出來，各人的兵器都收拾了，一個個用繩子綁住，綁成一大串，牽在馬後跟着走。關照方大夫，關緊大門，不是熟人就不要看病吧，有這些官兵，……陳長祿說：

「這樣自然可以捉亂兵，到了泗州不怕他不見。」

「他聽見你名字也該見，」黃得標說。

泗州是個名城，周圍十里光景，磚石砌的城牆，所以有些氣勢。城中通汴河。陳長祿和黃得標到了城外，路人見押了一隊兵，個個綁着，就是官兵過着也不敢問，料押着的是犯法的官兵，那些穿便衣的，定是什麼官長了。

「你們押着人在城外歇，我們進城找高俠，」陳長祿對錢順等人說：「那邊有個破廟，可以歇腳。」

「師兄只管去，」錢順說：「我們自可理會這些敗類。」

這時什長就哀求起來。（二〇九）

武當一劍　梁羽生

第八回：風起雲飛思壯士　內憂外患盼英才

受了重傷

杜鵑吃了一驚，說道：「老爹，你好像有點不對！」

鄭鐵崗喘着氣道：「沒、沒什麼。我還沒說完呢。」

耿玉京心知不妙，忙道：「爺爺，你好像是受了傷吧，治傷要緊，慢慢再說。」

鄭巧兒也着急了，說道：「爺爺，你受了傷何不早說？」

杜鵑道：「別逞強了，躺下來，讓我瞧瞧，你傷在那裏？」

鄭鐵崗這才不得已說道：「其實傷得也不算重，我挺得住的。」

杜鵑已經解開他的上衣，只見他的背心有個拳頭的印。杜鵑吃驚道：「[illegible]的神拳好厲害，虧你還說是輕傷。」

鄭鐵崗道：「他的拳頭夠重，但我的老骨頭也夠硬。我說無妨就是無妨……」

杜鵑叫道：「老爹，你……」鄭鐵崗道：「我已經服下了小還丹。」

耿玉京道：「我知道你的內功深厚，但也不能不理。我知道你有少林寺的小還丹，是在你的身上還是在那裏？」杜鵑道：「老鄭，你別說話了，巧兒那裏？」

鄭巧兒不作聲，鄭鐵崗道：「我給你推血過宮，巧兒，再拿一顆還玉丸給你爺爺服下。」

「這點傷用得着小還丹？我已經服下隨身攜帶的還玉丸了，過了半枝香時刻，鄭鐵崗傷處的瘀血已經散開，面色也沒那麼難看了。他才說道：青城派的治傷靈丹，和小還丹也還差不多。」杜鵑知道，其實是差得很遠的，但他看了鄭巧兒那古怪的臉色，卻是不便細根問底了。

耿玉京驀然省悟，說道：「爺爺，你給我的那顆小還丹敢情是最後一顆吧？早知如此，我……我……」其實，鄭鐵崗也怕耽誤了他的大事，只好由他說了。

鄭鐵崗道：「我在宮中見着了郭璞，他是瞞着他們，不能不來抓我這個刺客，迫於無奈，我只好和他交手。」（一〇四二）

第四張

若千行庫去年要虧損　工業品外銷首季減少

旅遊廣告　大公報　旅遊部可為讀者報名

台灣

今年頭四個月外貿不振

筆文

一度被渲染得頗為樂觀的經濟前景，隨着一些數字和情況的出現而日益暗淡。

最近，「主計處」發佈的數字表明，今年一至四月份台灣進出口貿易總額為一百三十億七千一百萬美元，較上年同期減少百分之二點九。而去年頭四個月進出口貿易總額，已較前年同期減少了百分之五點二。當時，「經建會」專員張秀蓮曾指為一九七五年以來所僅見的貿易不振情況。

另外，根據上項資料顯示，今年一至四月份逐月出口金額成長率分別為負百分之三點九、百分之二點五、負百分之三點九，和百分之十一點二。其中四月份單月出口雖較去年同期增加得較多，但是作為基數的去年四月份出口，卻原是負成長，早比前年同期下降了百分之一點一。《工商時報》指出，出口不規則波動，顯示復甦「強度顯然不夠」，尚不能有效刺激台灣出口的穩定成長。

今年一至四月份進口金額，繼去年同期負成長百分之十二點八後，又再減少了百分之七點七。就單月來看，除三月份外，各月份都是零成長負數，四月份竟較上年同期減少百分之二十點八。而三月份的進口成長，卻由於石油大量進口（其成長率高達百分之一百一十三），也使三月份進口成長也是負數。據台灣經濟觀察家指出，進口的穩定下降，顯示廠商投資意願的不足。

據台灣當局去年底頒訂的年關紓困方案，廠商在去年十一月三十日以前遭退票而獲准延長註銷退票期限者，應在今年二月二十八日前清償贖回。可是到現在最後清償期限已過了兩個多月，絕大部分廠商仍未能如期贖回退票。據統計，在全部獲准延期的一百餘家廠商中，真正全部將票款清償者尚不到二成，另有百分之六十的廠家，只收回退票之半，情況表明，不少廠商還未擺脫營運困境。

《台灣新生報》也曾指出，今年首季大部分公司純益還不理想。它說，根據最近許多公司發佈的今年第一季度業績，不但紡織類虧損嚴重和過去一樣，即使其它行業今年首季也還有不少賠本如故，並無顯著好轉。台灣當局「經建會」發佈的三月份景氣對策信號，再度從二十分降十七分低谷。《台灣新生報》曾慨嘆說，不容否認，「所謂景氣復甦，只不過是一種預期心理，希望買蛋致富的幻想。」

台灣面臨一片加價聲

下年度赤字達三百四十億台元

魏成方

台灣立法院正在審議一九八四年度（由今年七月一日至明年六月三十日）總預算案。由於經濟不景氣，下一年度歲出、歲入各列三千二百三十億元（新台幣，下同），與現年度預算比較，減少一百四十六億元，縮減比率為百分之四點三。歲出入相抵，赤字三百四十億元。

台灣下一年度預算案的一個特色是「加」，加稅、加規費、加罰金。台灣當局已宣佈從今年七月一日開始，提高三百多種共三千多項規費收費率；四月二十八日又通過提高所有罰金「標準」。至於關稅稅率的調整，亦正在醞釀中。

下年度各項規費的增幅是驚人的，最高達十倍。例如醫生執照由原來收費六十元加至六百元；汽車牌費也由五十元提高至二百元，增幅為三倍。據說，規費增收後，規費收入在總預算歲入的比重，將由原來的百分之二，提高為百分之五。

罰金也瘋狂提高。按《罰金、罰鍰提高標準條例》規定，現行罰金只能提高一至兩倍，但修改後「得提高為二倍至十二倍」。台灣當局稱，所以要提高罰金，是因為「罰金過低，無法發生嚇阻作用」云。

台灣當局預算下一年度規費及罰款收入為一百八十九億元，比現年度增加百分之五十五點八，其佔歲入總額的比例，也由百分之三點六，增為百分之五點八。

台灣當局這一措施，引起社會大眾普遍不滿，指出這是「剜肉補瘡」的做法。台灣當局說，各項規費已經好幾年沒有調整，如今物價上漲，增收規費只是「反映成本」。又說，有某些項目收費雖然提高了，仍「不夠工本」，「還要倒貼錢」。但是，人們指出，問題在於「成本的計算是否合理，是否提出的每一項數字，都沒有疑點？每一項成本，都沒有浪費？」人們說，某些事務，當局花三個人去做，而民間公司做同樣的事，兩個人就夠了。政府單位多出的一人，顯然增加開支。人們認為，所謂增收規費是「反映成本」，實則是「反映成本」，為彌補稅收短歉」。台北《聯合報》稱，台灣當局此舉是「變相轉嫁」，「桃子挑軟的吃」，「找抵抗最弱的地方下手」，這一作法「很難令民眾信服」。

立委也不贊同增收規費和罰金，蔡秋鎮說，罰金罰鍰數額近年都調整過，現在不應再調整了。雷渝齊說，如果為了財政目的而提高規費，也應分年逐次調整。周基順說，行政部門為了達成財政目的，任意提高規費。這是一「霸王硬上弓」的做法，「各界均有不良反應」。

有人說，按國民黨的「憲法」規定，教育經費不得少於預算總額百分之十五，但這項規定至今一直未曾實現。下年度的教育經費只有一百六十三億元，又比現年度的一百九十三億元減了三十億元，在預算總額中只佔百分之十點六。大量削減教育經費，必然阻礙教育事業的發展，在學生增加、經費減少的情形下，要避免教育品質的降低是不可能的。

下年度預算編列「大陸災胞救濟款」共二億六千八百萬元，比現年度增加一億元，相對的台灣老人及傷殘者救助金，只編列了五千零三十二萬元。「不切實際的「大陸災胞救濟款」卻大大多於急切需要的老弱傷殘救助金，這對納稅的在台同胞是不公平的。」人們還指出，僅區區五千餘萬的老弱傷殘救助金中，人事費及業務費卻又佔了四千九百多萬元，實際的救濟及給養費只得八十萬元，「全省兒童、老人及殘障者無數，這樣杯水車薪的經費，於事無補」。

台灣零訊

若干行庫去年要虧損　工業品外銷首季減少

▲台北「中央銀行」日前發佈的一九八二年度「金融機構業務概況年報」。據稱台灣的廿四家行庫去年稅前純益比前年度減少百分之十，連外商銀行在台北的分行稅前純益也減少，幅度達百分之十點五，尤其自今年以來收益情況愈是惡化，若干行庫甚至變成虧損，如果考慮下半年純益比較上半年差，情況將更形惡化。

▲根據「經濟部工業局」統計，今年一至三月工業產品輸出比去年同期減少。此期間工業產品輸出總值為四十九億美元，較去年同期減少一億一千餘萬美元，減幅達百分之三點三。其中以紡紗品減少金額居冠。

越獄事件說明了什麼

文志

四月三十日，台中看守所在押的沙鹿劫鈔案六名重犯，在光天化日下越獄脫逃。七天後，在台北板橋一公寓中被發現，因逃犯持有自動步槍，雙方發生激戰，四名越獄犯拿就擒，其餘兩名仍在逃。此事引起社會人士的震驚和關注。

近年來，台灣治安日趨惡化，不僅重大刑案頻仍，越獄事件也時有所聞。據不完全統計，一九七九年以來，先後發生十七宗越獄事件，有的在監所內發生騷動，有的囚犯集體逃亡，甚至有的要犯在法庭當場被劫。

去年三月，新竹少年監獄先後兩次發生騷動，台灣當局出動近兩千名軍警，施放瓦斯槍進行鎮壓。同年五月十八日，一名殺人犯押送台南法院受審途中，在法庭走廊上，公然被劫，由事先準備的機車接走。前不久，著名的四大竊盜之一黃昌華，自南區「警備軍法處」逃跑，與此同時，北、中、南部紛傳越獄事件，使台灣「警總」大為緊張，派一名副總司令赴中部組織鎮壓。

這一系列越獄事件，暴露出台灣監獄黑幕重重。這次台中越獄事件發生後，《自立晚報》組織專題調查時指出，在台灣各地監所裏惡勢力猖獗，有黑社會背景的人犯與監獄管理員相互勾結。按規定，在監內不准喝酒的，但許多受刑人可以自己釀酒，還可以高價向管理員購米酒，紹興酒以及各種牌子的煙、酒，一小瓶米酒在獄中售價是一千元（新台幣，下同），一包廿五元的香煙可賣至三千元。管理員借機發橫財。一般受刑人，如果沒打通關節或未向頭頭繳「保護費」，就會遭到修理，包括罰「站壁」、「團毆」、「雞姦」等等。

該報指出，台灣監獄在押人犯中，如想逃獄，獄內有各種工具的「大盤商」，樣樣俱備，小至縫衣針，大至鐵鎚，只要有錢，就可以買到。因為每次交易管理員可得到好處，故也要睜眼閉眼。

這次越獄事件後，台中看守所所長雖已撤職，但《自立晚報》指出，由於惡勢力存在，監獄弊端難消，當局都曾每次越獄事件後檢討，但一幕幕越獄風雲仍不斷重演。《聯合報》說，這幾年來，由於重大刑案一再發生，一般民眾對治安當局維護治安，保障生命財產的能力，越來越缺乏信心了。

罪犯的避風港？

沈湄溪

台北《自立晚報》報道，據警方資料顯示，有愈來愈多的日本黑社會暴徒在當地犯下重罪後，紛紛到台灣避難，滯留不歸，並且以台灣為避風港，以合法或利用台灣民眾進行各種違法作案，因而引起台灣公眾的關注。據台北市警中山分局的統計，目前在中山區一帶，以日本人名義開設或由日本人幕後主持的餐廳、酒廊等，即有十八家之多，而值得注意者，是這些餐廳、酒廊的幕後負責人，都是日本黑社會分子或與黑社會有關聯者。此外，這類日本人在台灣各地開設餐廳、酒廊的尚不知有多少？

立委蔡勝邦指出，這些人在日本都是兇狠殘暴之徒，在當地無法立足，生存成問題才逃到台灣的，他們大都是以前來台灣旅遊認識一些台灣女子或太太的名義開設餐廳、酒廊，因而成為好事者經常出沒的場所，藏污納垢，甚或與當地不法之徒通聲氣，作勾結，使台灣民眾對社會治安發生隱憂。

立委林鈺祥九日向「行政院」提出質詢，以正視並予以取締，責有未當」。

洋樂師來台搵食

據五月二日《民生報》載稱，台灣樂師不少人找不到工作。據說是因為外籍樂師大量入境，霸佔台灣的娛樂場所，許多歌廳、舞廳的樂師，都換上了洋琴師，使當地樂師沒有地方可吹打，不但變成「英雄無用武之地」，連生活也成問題。

據報道，目前在台灣「搵食」的外籍樂師約有千人之多，其中以菲律賓、新加坡籍居多。報紙說，這些樂師的技藝不見得比當地樂師高明，他們許多都不是靠這一行「搵食」的，他們持的只是觀光護照。

內地同胞尋台灣親友

沈長運尋妹沈長華　妹夫陳奇

沈長華，六十五歲，江蘇蘇州人，陳奇，六十八歲，福建人，他們一九四九年去台灣，迄無音訊。望知情者通知大公報。

唐潔明尋姨母吳秀顏　姨夫王錦文

吳秀顏，六十五歲，廣東清遠人，王錦文，八十二歲，浙江杭州人。一九四九年六月攜子女去台灣，從此失去聯繫。望知情者通知大公報。

葉四女尋子黃普財

黃普財，五十六歲，廣東南海縣人。一九四九年去台灣，一九五八年以後音訊中斷。見報後望與大公報聯繫。

啦咔瀑布與神木羣

台北縣三峽鎮因為山巒起伏，溪流交織，是一個重點的旅遊地區，尤其是有木里的滿月圓地區，更是風光旖旎，景氣宜人。這是山區，但天然瀑布和神木羣，處處皆是，蔚為奇觀。

有木里滿月圓山下的啦咔瀑布（見左圖），是三峽鎮大豹溪的上游水源，溪水從懸崖一百多公尺高處直瀉而下，有如萬馬奔騰，氣勢雄偉。啦咔瀑布的山頂，是一片天然平坦的岩石層，是一個景色絕佳的地方。

在通往啦咔瀑布的途中，在登上北插天山的途中，有廣大的神木羣，神木的年齡大部在數千年以上，最大的神木周圍有十七公尺寬，有七、八個人展開雙手才能環抱，是難得一見的古林木，但卻鮮為人知。

青年黨主席李璜認為應開放黨禁

青年黨主席李璜最近在該黨刊物《國家論壇》雜誌擴大號裏，發表一篇題為《國格．黨格．人格》的文章，除了特別強調開放黨禁問題外，還對執政黨干涉在野黨內政感到不滿。他認為：要實行政黨政治，第一應該開放黨禁，第二不要干涉已有在野政黨的內政，而任其自由發揮黨見，完成黨格。

李璜還表示，青年黨今後的工作重點，應為衝破環境，吸收人才及加強組織，並且爭取在今年內召開全代會，現在正在全力籌備中。

金陵春深

朱啓平

南京景象煥然一新

穀雨江寧，玄武水暖，陵園葱蘢。從南京市中心的新街口，向四方伸展的大道，兩側林蔭，遮住了市塵的喧囂。近年來到了夏天，暑氣蒸人的酷熱日子，不過兩三天。

南京是我上中學的地方，在半個多世紀之前。當年，一有時間，最喜歡出玄武門划船，到中山陵遠足。這次重遊，湖畔遠眺，昔日野趣，已不復見，但水面遼闊多了，道路、橋樑、樓台亭榭，樹木花草，都建設得頗具匠心，整齊優雅，而陵園林木之繁茂，遠勝當年，舉目四顧鬱鬱蒼蒼，林海中幾不知身在何處。

南京是國民黨統治中國二十二年建都之地。一些舊時建築，如國民政府、外交部、中央飯店、勵志社等所在地，一一可尋。老人躑躅，感喟叢生。

憶起抗戰勝利之年，重慶派出的接收大員，接收成了劫搜，下了飛機，便是「五子登科」，大搞房子、條子（黃金）、車子、票子（鈔票）、女子。人心喪盡。但是國民黨自恃有美國援助，認為擁有的軍事力量，可以在三個月內消滅共軍，不顧全國人民渴望和平，以中共的忍讓為示弱，撕毀雙十協定，大舉進攻解放區，其結果世人周知。誠如賈誼《過秦論上》的結論：「仁義不施，而攻守之勢異也。」

中山陵上遊人眾多

一個風和日麗的上午，我去謁中山陵，拾級而上，直到頂部。陵墓容光煥發，周圍樹木蓊鬱，合附側香松蒼勁。這天不是節假日，但遊人眾多，瞻仰大堂中正襟危坐的石像，斂神沉思，正披閱膝頭卷帙，其中不少是外國遊客。我懷着虔敬的心，瞻仰大堂儀容肅然。中山先生早年立志推翻腐敗透頂的滿清王朝，屢蹶屢起，百折不回，辛亥革命後，和平、奮鬥、救中國，一生行事，皎如日月。他在當年，是吸取了資本主義國家的精華，力圖與中國的實際情況相結合，走在時代的前列。他堅決反對封建主義，為中國的富強奮鬥一生。

究竟是誰搞陰謀詭計？

今天在台灣有一種論調：國民黨在大陸失敗，是由於中了共產黨的陰謀詭計，和共產黨合作上了當。是耶，非耶？如果我們不罔視歷史，破壞第一次國共合作的是國民黨，「四．一二事件」難道不是國民黨下的毒手？第二次國共合作，即使發生皖南事變，中共也以大局為重，忍痛維持，直到一九四六年夏國民黨大舉進攻，才不得不還手。國民黨為什麼失敗？歷史的結論是：國民黨拋棄了民族主義大旗，對日本的侵略處處忍辱退讓，到萬不得已時才被迫抗戰，國民黨踐踏民權，不顧民生，官吏失職，貪污腐敗，剝削人民，以血腥屠殺對付人民的正義反抗，倒行逆施，失盡人心。自作孽，不可活也。

國民黨當局應重視統一

站在中山陵之巔，遙望天際，思緒翩躚。如果國民黨真正奉行中山先生的遺教，半個多世紀來的中國歷史必然不是這樣，浩浩神州現在另是一番風光。即使在目前，如果中山先生遺教在台灣當局中真正得到貫徹，也一定和北京攜手，回歸祖國。中山先生遺言俱在，有哪一卷哪一行容忍祖國分裂！

中山陵西側是廖仲愷、何香凝之墓，簡樸肅穆。墓碑是廖承志題字。去夏廖承志致蔣經國函中有云：「國共兩度合作，均對國家民族作出巨大貢獻。……事雖經緯萬端，但綜觀全局，合則對國家有利，分則必傷國家元氣。」這是史實，也是不易之論，歷史前進的車輪是無從阻擋的。

金陵春深，滿城柳綠，六朝如夢。歷史必賦新章，謹記祖國統一的大業，兄弟焉有百年不泯之恩仇。

旅遊廣告　大公報旅遊部可為讀者報名　五—七五七一八一—九

華南旅行社　WAH NAM TRAVEL SERVICE　主辦

北京　六天直航團　$3200
5月14、21、28日　6月4、11、18、25日
港京直航飛機來回，住宿雙人空調套房
八天火車團　$1690
5月15、22、29日　6月5、12、19日
港穗飛翔船或直通車、京穗卧鋪火車來回

江南　九天直航航空團　$3000
5月13、20、27日　6月3、10、17、24日
香港—杭州，南京—廣州飛機，直通車返港
八天直航團　$3280
5月14、28日　6月11日（$3380）
香港—上海來回國泰航空公司班機

歡迎各工會、社團、學校組團

香港總社　銅鑼灣軒尼詩道397號　東亞銀行大廈1003室　電話：5-8911161—4
九龍分社　彌敦道582號　信和中心502室　電話：3-320367—8
新界分社　新界大埔墟　149號一樓　電話：0-6570816
代報名處：大公報 新晚報旅遊部　軒尼詩道342號　5-757181

歡樂滿溫泉
最好口碑．最有信心．最佳保証
歡樂滿溫泉
四餐一宿．直航珠海．客輪返港　閒日：$398
住新溫泉．享受泡浴．高級食團　假日：$488
逍遙歡樂滿珠海
三餐一宿．直航珠海．往返接送　$298
住宿最新落成之珠海賓館（星期日至星期五）
合家歡樂滿溫泉
10人以上．自成一團．行程任定．獨立一車．專用導遊

大公報新晚報旅遊部　軒尼詩道342號　5-757181
滙僑旅遊有限公司　九龍彌敦道589號　廣東省銀行大廈703室　3-313422　3-314371
萬里行旅行社　永吉街6號　陸利商業大廈8字B座　5-454841　5-420424
有發旅遊貿易有限公司　九龍街市街道32號地下　3-824833　3-824231
油蔴地小輪旅遊部　中環港內線碼頭　佐敦道碼頭二樓　5-423428　3-305257
東亞旅行社　彌敦道518號7字樓　中環先施大廈1408室　3-886133　5-410078
通時旅遊公司　修頓台灣21號　2樓A3　5-767121
中大旅行社　德輔道中　103室　5-431331
中聯國貨旅遊部　荃灣　124—130號　閣樓　0-440174　0-437779
快意旅遊有限公司　永吉街恆豐大廈701室　尖沙咀好時中心202室　5-450388　3-7221933
南洋旅遊公司　九龍北京道69號　環球商業大廈505室　3-681688　660660
晶報旅遊部　大道東141號　5-291416
敦煌旅運有限公司　九龍彌敦道469—471號　新光商業大廈601室　3-323388　3-322688
泰昌旅遊公司　蘇杭街23號九字D座　彌敦道信和中心207室　5-454886　3-327917
永光旅行社　軒尼詩道480—482號　二樓201室（好時對面）　5-8911880　8911823
恆利旅行社　干諾道中23號三樓　5-233503

新晚報旅遊部
軒尼詩道342號二樓5-757181-7　5-724033

歡樂滿溫泉 21/5本報主辦	A	直航珠海、大船返港逢星期六及假日：噴射船經澳門入，大船返港	一宿四餐　來回船票　遊覽觀光	$398　$488	$298　$358
逍遙歡樂滿溫泉	B	逢星期日至五直航珠海、大船返港	一宿三餐　來回船票　往返接送	$338	$238
逍遙歡樂滿珠海	C	逢星期日至五直航珠海、大船返港	一宿三餐　來回船票　往返接送	$298	$158
合家歡樂滿溫泉	D	直航珠海、大船返港逢星期六及假日：噴射船往，大船返港	一宿四餐　來回船票　遊覽觀光	$408　$498	$308　$398

本團必須10人以上，行程任定（在中山珠海境內，以不超過125公里為限），可獨立擁有一車，一專遊專誠服務。
廣州星湖三天遊　11/6出發　$788
10/6下午噴射船往澳／直通車或飛翔船返港　歡迎包團

大公報旅遊部
軒尼詩道342號二樓　5-757181-7　5-724033
菲航假期
馬尼拉、百島、碧瑤七天豪華團　$1899
馬尼拉、蘇碧灣、碧瑤六天豪華團　$1899
馬尼拉、夏宮、碧瑤七天豪華團　$2199
（四程飛機）
逢星期一、三、四、六出發
曼谷、芭提雅、桂河橋　7天
成人收費：$2050　小童收費：$1850
（12歲以下並與兩成人同房計）
單人房附加費：$300
簽證費：C I $60（附相片3張）
出發日期：逢星期二及日
中山溫泉兩天遊每天均有團出發
假日$488　閒日$398　本報主辦21/5
住宿中山溫泉賓館雙人冷氣房間　水翼船去大船返
北京
九天火車團　逢星期六　11/6本報主辦　$1788
八天航空團　逢星期日　$2688
歡迎包團

順通旅運公司
九龍旺角彌敦道582-592號信和中心地庫B-20號
電話：K-325239　K-325282
新會、江門、台山、星鼎湖，豪華團足5天住江門、台山中旅、松濤，白天鵝全冷氣套間逢星期日出發，噴射船往星湖輪返　$945　$765
四天團不住白天鵝
台山、溫泉、凌霄岩、春灣、江門4天團　$725
住台山、江門中旅冷氣套房間，逢星期一、四噴射船往返
北京九日團　$1780
江門、西樵　逢星期五三天團　$560
端午節加團，團體組團歡迎電詢
代訂國內外車船票及賓館辦運等
尚有省內外、東南亞等旅行團未能詳錄

北京
全部住雙人冷氣套房　品嚐烤鴨　遊覽長城　特別安排參觀地下城和宮廷寶物
九天火車團　逢星期六　$1788
八天航空團　逢星期六　$2788
六天直航團　逢星期六　$3488
桂林陽朔五天　逢星期六　$1388
特別安排遊灕江下遊
杭州上海蘇州無錫南京
5月15日6月12日7月24日　九天 $2388
5月14、28日6月11、25日　八天 $3188
珠海中山新會三天　逢星期五　$588
珠海二天逍遙遊　天天出發　$298
珠海中山二天遊　天天出發　$368
全部住宿外賓新落成之珠海賓館　假日$488
柏聯旅遊　5-411894　5-456628
中環皇后大道中233號二樓

回國醫療健康檢查
「檢查」——細緻準確．查出病源
「治病」——醫療認真．服務良好
南方醫院　惠僑辦理
香港灣仔軒尼詩道381—383號華軒商業中心4字樓　電話：⑤728360　⑤728013
國內家屬可在本部辦理住院醫療

悠然集

《藝文志》主編

唐瓊

翻開《藝文志》看到一行字我忍不住要笑出來。

「信稿寄「北京和平里興化西里12—1—501」《藝文志》編輯室。」這不是寄到主編陳邇冬府上了麼？

一個主編，九個編輯委員都是志同道合的朋友，就把這刊物編出來，豈不頗有些「同人刊物」的意味？而在一九五七年想誰倒楣，教他提議辦「同人刊物」就夠了——是提議，還不是真辦。想到這些往事，所以覺得好笑。

請看編者的《卷端致語》：「《藝文志》是研究中國古典學藝的叢書。從《漢書藝文志》的九流十家，到《四庫全書》的四部四十四類，都是我們設想的研究範圍。這樣說，好像我們大有一番雄圖壯志。其實並不是那麼一回事。我們只是想在衆多的社會科學刊物文史哲刊物之旁，起一點「補白」的作用。」

二月份出版的是第一輯，收十多篇文章，例如，釋舅姑——孫楷第，讀《文賦》私記——吳孟復，鍾嶸《詩品》管窺——陳邇冬，徐陵為「律詩」首創人說——顧學頡，中國通俗小說提要（一）——周紹良，八大山人年表並跋——黃苗子，人類起源新探——賈蘭坡……。

孫楷第先生這篇著作值得特別一提，它是《中國通俗小說書目》姊妹篇，惜未能全部完成，印數卻有一萬冊。出版者不在北京，而是太原山西人民出版社。

主編陳邇冬，據老作家紺弩說是他寫舊體詩的老師之一，屬於寬的一類。「邇冬樂於獎掖後進，詩格寬，隱惡揚善，盡說好不說壞。假如八句詩沒有一句他會說不好的，只好從他未稱讚的或未太稱讚地方去領悟它如何不好。靜則比較嚴肅或嚴格，一三五不論不行，孤平孤仄不行，還有忘記了的什麼不行。」這是嚴的一類。

手頭還有一張照片，是二十年前在北京恩成居飯店門前拍的，有酷似契訶夫的陳邇冬，還有紺弩、張友鸞、祖光、苗子等人。「一杖隨身細，王城信所之」，大家有杖無杖都信步而至飯館，吃喝一頓，還攝影留念，很好玩。

悼念張學銘

張高峯

一年市長歷險波

早年在大帥府裏，「二胖子」張學銘是不大受寵愛的。這裏有一段迷信的故事：趙夫人一九〇八年生張學銘那天，大帥正午睡，誰知他竟夢見了當年被他誘殺的同伙土匪杜老疙疸（杜立山），醒後驚魂未定，侍從人員來報夫人又生了一位二少爺，大帥一聽脫口便說：「這是要命鬼，」何能喜歡「二胖子」呢？張學良才是大帥的眼珠子，長輩都稱他「小六子」，東北風俗，行六好活又長命。十七八歲，大帥送學良與他的大姐夫鮑毓才進東北講武堂讀書。自一九二二年第一次直奉戰爭，奉軍進關，至一九三〇年蔣閻馮中原大戰，張學良是二十一至二十九歲，他以軍長、總司令等名義，指揮大軍三出三入山海關。一九二八年六月，大帥在皇姑屯遇炸受傷後，他把希望寄托在張學良身上，回到帥府第一句話就問：「小六子回來沒有？」當時張學良還在北京。

張學銘一九二八年到日本陸軍學校去讀書，這年他二十歲。回國後東北已易幟，正趕上東北軍一九三〇年第三次進關，助蔣打閻馮。東北軍進駐天津，張學銘當上了天津市公安局長，一九三一年，又升任天津市長。那時，天津還有日、英、法、意四國租界，洋人的「砲艦政策」還壓在中國人的頭上，向「中國地」開槍打砲如同兒戲。一九三一年「九一八」事變後，日本帝國主義就多次指使漢奸張璧等招募一批「便衣隊」武裝侵擾天津中國地，鬧得工廠停工，商店停業。當時張學銘二十三歲，他幸虧有個得力助手、秘書長于毅夫（東北解放後，曾任嫩江省主席）。經于的籌劃，把一部分東北軍改裝為天津保安隊，四出迎戰。日本的「便衣隊」本是烏合之衆，一擊便潰散逃走。張學銘在天津為官一年，做了這麼一件好事後，政局又有變化，他就未在天津再做官了。

抗日戰爭期間，張學銘大部時間在香港與歐洲，也曾一度到過淪陷後的南京，那時汪精衛已投敵叛國，朋友們都為張學銘捏了一把汗。

「總參宜」與「停進軍」

一九四五年抗日戰爭勝利，國民黨政府把原東北三省改制為東北九省，派了大批東北籍國民黨人前往接收。一九四六年，蔣介石煞費苦心，派了兩位特殊人物到瀋陽，有官職無權力，純屬攏絡性質。一個是當年赫赫有名的東北義勇軍馬占山，這次委派他為「東北挺進軍總司令」，自然是向共產黨的解放區挺進。另一個就是少帥張學良的胞弟張學銘，他被委派雙料的官職：東北長官部（杜聿明）參議室中將主任，東北行轅（熊式輝）中將總參議。當時，我也在瀋陽，每逢東北行轅或東北長官部舉行酒會或舞會時，必能見到張學銘，那時他才三十八歲，身着將軍服，領章金板雙花，耀武揚威，在雞尾酒會上，他比誰都能吃能喝。我開玩笑稱他為「總參宜」，他說：「我無職可參，何不「餐宜」？！」

馬占山老將軍，當時已六十多歲，我也時常去拜訪他。他只有幾個武裝隨從，挺進軍總司令部門前連武裝門衛都沒有。他抱怨蔣介石不給他一兵一卒，他說：「我向哪裏挺進啊！」我說：「您已經老了，就在瀋陽「停進」吧！頤養天年。」老將軍笑了，他狠狠地吸了口煙，這時我忽然發現他的右手已有三個手指截斷，以為是抗日戰爭期間留下的殘跡。不是的，是一次打獵傷手，還是在延安八路軍醫院治療好的。說起此事，他對內戰又表示了厭惡的心情。瀋陽解放前夕，他未「挺進」而西歸北京。北京解放後，他病故，新華社依然稱他為抗日將領，還發表了他逝世消息，肯定了當年他在東北抗日的功績。（中）

距離

高旅

持故小集

黃遵憲有一首詩，《閉關》：

鬱鬱松影外，深深一閉關。
暫游二萬里，小住兩三間。
雲懶隨龍臥，風微任鳥還。
牆頭山自好，何必朔神仙。

杜門謝客，求一個清閒，連山也不必開門去看，牆頭上就是山。倦遊歸來，可以休息一下，其實無非是人事擾攘了一個時期，現在可以一個新的方式，與人事保持一個距離而已。但是事不可常，不能永遠如此，惟其難得，就可以入詩。如果經常關在閉塞的「兩三間」裏，十分厭氣，那還有什麼人生樂趣呢？

初到香港，見家家門上有鐵閘，覺得很特別，如臨大敵，以為是殖民地風光，後來聽老廣東說，廣州舊式的大門，也有木柵，不過在香港換上鐵器罷了。說成是粵俗了。

因此想起粵人有喜上茶樓，不在家裏會客的習慣，大概是居處偪仄，隱秘盡露，或者未便的緣故。於是住家就更加閉關自守，變成閒人莫入的重地？

其實居處偪仄未必就會如此，凡事一成風習，頗難推其淵源。往日上海租界的弄堂房子，前樓、前後廂房、亭子間、擱樓，住了好幾戶，偪仄得很，大門經常開着，人來客往，川流不息，不設鐵閘的，如果裝了，一定會給人罵。說不去茶樓、咖啡室會客嗎？也不然，一樣如此！說治安很好嗎？也有竊盜，縱有發生，事情過去也就算了，大門就是雖設而常開。若非獨院而居，想「杜門謝客」便辦不到，最多「杜房門謝客」。

有一位朋友，在港設一獨資公司，租幾百呎的小樓作寫字間，分隔成幾小間，居然也用接線生，電話有幾具，打電話找他時，接線生要問明姓名、商號、事務，還要等一等，電話才接通。陌生人誤以為這公司規模不小，其實接線生就在隔窗的桌子上給他打手勢。這可能是業務技巧，許多小公司都如此，也是人為的一道關閘，與人保持適當的距離，「火燭小心」，「嚴防白撞」，無形中貼着這兩張標貼。設或頭寸拮据，而幾張支票到期，一個電話來，立刻就接，對方說：「閣下的支票到期了，怎麼辦呀？」未免尷尬，接線生就有緩衝作用，不是方便些嗎？人與人之間有一些適當的距離，或有需要。

劉邦以布衣起於草澤，君臣原在一起吃飯、喝酒、談天的，一做皇帝，就要住進皇宮，和外面隔開了。劉邦東征，蕭何給他在咸陽南造長安宮殿，回來一看，問為什麼造這樣闊氣的屋子，蕭何答曰：「天土木重威，做皇帝是要這樣的。」現在查看遺址，未央宮、長樂宮，各長兩千米以上，寬亦如之，但宮殿不會那樣大，可能也相當偪仄。劉邦生病，不想見人，樊噲發脾氣，竟「排闥而入」，由此可見。官門上有「闥」，不是木柵，更不是鐵閘，而是半截短門，比之門上開個小窗口似乎大方些，可以應接對話，但設此也即表示「到此止步」的意思，樊噲不管，直闖進去。原是老朋友，「同撈同煲」的，怎能說生了病就見不到呢？樊噲不知道時已是君臣關係，迥非昔比，不只是為了病才不見人，有一定的距離了。

漢初宮禁的森嚴程度，看來還不及秦始皇利害。秦始皇到梁山宮，在山上望見丞相車騎甚盛，表示不以為然。旁邊有人悄悄地去告訴了丞相，於是下次出門即見簡從。秦始皇發覺了，怎麼一有表示，丞相馬上知道，會如響斯應的？於是查究，一時查不出誰走漏了消息，就把當時在旁的人都殺光了。可見內外隔絕，秦始皇處置得十分嚴厲。他要保持一個十分奇特的距離，使自己處在人不可測的深處，但又可明察別人，才覺安全，大約他也有自知之明，越是獨夫，對這一點越考究，與戒備森嚴成正比例。

秦始皇出門有副車，以後各朝代都向他學習，皇帝都有副車了。所造的宮殿東一處，西一處，連滅亡的六國宮殿，也在咸陽照樣造一所，他到底住在什麼地方，人莫能測。雖然「土木重威」，還是劉邦簡易些，臣下還可「排闥而入」，特別是長安宮外就是民居，市廛，相當雜處，皇帝出宮，老百姓很容易見到，與秦始皇大異其趣。

早些日，英女皇的寢室，給一個神經不正常的漢子潛入，還坐到女皇床邊與她談話。皇宮疏於防護到此地步，成為轟動一時的新聞。大概女皇無政敵，不會有人去謀害她，警衛之類，自知主要是在擺個樣子，因此馬馬虎虎，也未可知。事實上那潛入的人，也並非要去謀害女皇。

但作為至尊，嚴密防護自屬必要，但過分隔絕，到底是厭氣的，所以每見宮庭中設市廛，皇帝遊賞其間，顧而樂之的記載。據說乾隆皇帝在圓明園裏自設一條街市，常去上市，西太后則在北海承光殿旁設肆，親往討價還價，以為樂趣。這正是個苦悶的象徵，悶得慌了，「戀外情緒」發作，想把距離縮短一下，即使是搞這一堆市肆出來，也好過過癮，大約正是在求人生樂趣吧？每見那些與人隔絕的厲害的大人物，忽然在警衛森嚴中走出來，和普通老百姓談天，還拍照為證，就會發生類似上述的感想——悶得慌了！

「距離」這件事真是微妙，大固不可，小也不成。設身處境，各有地步。有人說，英國的紳士，以箭豬作喻，走在一處，以「保持你的距離」為格言，不能擠近，否則互相會刺傷，沒有什麼好處，或者倒頗實用。但說不如黃遵憲說的自然，經過一時期人事擾攘之後，回去「小住兩三間」，且不管它偏仄不偏仄，閉關看山，來得寫意，這和魯迅的「躲進小樓成一統」相似，不過意境是頗不相同的。

大公園

饒宗頤輓張大千聯

聯趣

梁羽生

張大千在香港的友人和門生，也有十多位送了輓聯。饒宗頤老師送的輓聯是：

廿五年前頌眉壽南山，附驥千言，三峽雲屏僭題句；二十二州共悼張墳北斗，久要一面，重溟煙水永難忘！

那年是張大千的六十整壽。饒師用韓昌黎《南山詩》的全部韻腳做了一首祝壽詩贈張大千。《南山詩》是一首長詩，共一百〇二個韻，（昌黎詩的特色是以賦為詩，《南山》尤推奇作。）要步南山詩全韻，難度極高。張大千讀了非常欣賞，因此寄了一幅《蜀山長卷》給他，請他在卷上題上這首詩。這是「頌眉壽南山」與「三峽雲屏僭題句」的本事。這首詩因為太長，不能備錄，讀者如有興趣，請參看《選堂詩詞集》一百〇三頁的《和韓昌黎南山詩》。下聯的「久要一面」的「要」字讀平聲，作邀約之意。張大千曾托門人向饒師致意，約他見面，據我所知，他們是曾見過幾次面的。

饒師在敦煌學方面造詣極深，最近日本二玄堂出版的《敦煌書法叢刊》共二十九冊，堪稱巨製，就是由饒師整理並加說明的。

（輓張大千聯之七）

網球賽新武器——頭球

咖啡或茶

張散

美國網球界最近流行棒球比賽中的一個名詞，顯示出網球比賽的不尋常氣氛。

這個名詞是 Bean ball，用中文譯出來，應該是「頭球」。然而，這頭球不是那頭球，並不是香港足球迷所熟知的足球賽中的頂頭球，而有另外的意思。

Bean 在美國俗語中當頭部解。在棒球比賽中，如果對方打手所站位置過於向前，故意擋住捕手的視線，投手就時常向着打手的頭部投球，強迫他後退半步或一步。這種球在棒球賽用語中就叫作 Beanball。由於投球速度甚高，對方如不躲避，而被真的投在頭上，很有可能當場被打得一時昏迷不醒。

網球比賽的場地有那麼大，本來是沒有專向頭部攻擊的頭球問題存在的，現在它卻不斷出現了。頭球所要攻擊的有一個固定目標——最近曾經到香港作表演賽的「壞孩子」麥肯來。

麥肯來有兩大毛病。一是隨意斥罵裁判和巡邊員，而且每每受到容忍，裁判員對他不敢處罰。前美國冠軍岡薩里斯說得好，如是在三十年前，麥肯來會被罰終身停賽，但現在的裁判員、巡邊員要照顧每天二十五元的收入，不敢判他停賽，甚至更不敢斷他犯規，而對着他的辱罵，裁判只能低聲下氣地說，「麥肯來先生請繼續比賽吧！」裁判如果真的罰了麥肯來，則他自己也很可能就此終身失業，網球會和電視台從此也不會再請他當裁判了。

麥肯來的另一毛病則是他還當面辱罵他所不喜愛的對方球員，甚至在比賽時向他們身上直接擊球。已經有兩個捷克球員——蘭杜和施密德與他直接用頭球互相攻擊。此風一開，則今後網球場上必會有人受傷，因為網球的速度可以達到每小時九十哩呢！

麻煩

草蜩

徐行

在渡輪上看報紙，除下平日在街上走時可以「看遠」的眼鏡，掏出用以「看近」的另一副眼鏡戴上。

年紀大了，就有這些麻煩。

附近的青年側着身子冷眼看着這個「換眼鏡」的表演」。從神色看，他會以為是不必要的講究，很多餘：看報紙為什麼要換眼鏡？

很了解這種感覺，二三十年前自己也曾有過，看見有人這樣做，甚至有些反感，覺得是俗語所說的「扭擰」。而曾幾何時，便明白近視者到了一定年紀，眼球再起變化，不換眼鏡，根本看不到書報上的字。有一種雙光眼鏡，不需換來換去，但不喜歡。

更加覺得，有些不滿意的事情，是由於自己不了解。

※　※　※

趣語

邊緣集

陳青楓

方言，俗語，俚語，是充滿地方色彩的，有些地方色彩比較廣闊，有些則狹窄到只有方圓幾百里之地才會懂得，離開這地方，別些人談起來便莫名其妙，香港有不少這類生動活潑語言，有人說，廣府人運用某些語言，會尖酸刻薄，從另一角度看，不妨說是準確、生動吧！

日前，在本版看到一個「新名詞」——「賓妹場面」。這名詞也只有「香港人」才知道怎樣解釋。二十年來，一直流行「賓虛咁嘅場面」這句話，《賓虛》是一部電影，指大場面也，但「賓妹咁嘅場面」呢？

如果你在星期日到中環皇后像廣場便會看到「賓妹場面」，那些來港作佣人的菲律賓女子，利用星期日，在這裏大家聚會，談談心事，談談家鄉事，每次總以千百計，好不熱鬧。

今後，如果你遇到女人多而又熱鬧的場合，不妨講一句——「嘩，賓妹咁嘅場面！」

「賓虛場面」指人多，「賓妹場面」便是單指女性，這比「三個女人一個墟」又進一步。事實上今天的香港年青一代，又怎知道什麼叫「墟」。

另外有一個「新名詞」，不知大家有沒有聽過？如果被人說：「正一係試管嬰兒！」你猜什麼意思？——「沒人性」是也，用試管培育嬰兒，當然不必經過人「性」。

文翰知機「罷兵修好」

史宜時習篇

靳伯年

一八四九年時，香港其實很荒涼，所謂港督主要還是管兵，所以稱為「兵頭」，和廣州之間並無正常的交通，消息更為隔閡。廣州的情況並不會很快傳到香港，當然更沒有新聞報道。作為香港總督的文翰，只知道近來洋貨入口的貿易很成問題，還不太清楚原因。雖說傳言廣州有些動靜，卻也未料到如此嚴重，等到十三行的洋商派人向他報告，還不十分相信，因為他以為滿清官員不會對民衆如此放手，於是再遣廣州兵頭賽臣暗中潛去十三行打探實情，了解之下，才明白並非官之過甚。正在這時候，又接到廣州紳商聯名寫給他的函件，說明廣州組織起丁勇的用意，警告他不要妄圖僥倖。文翰這才知道非同小可。他深怕一旦發生衝突，不但貿易會徹底斷絕，而且連在香港也站不住腳。在這種情況下，文翰不得不致函徐廣縉，提出「罷兵修好」，不敢再提進城的事。

這一次的事件，從反對侵略者的鬥爭來說，應該說是少見的漂亮。徐廣縉的優點，是敢於倚靠民衆，而民衆在官府的支持和鼓勵下也確實有效地動員起來。文翰的見風轉舵，算是他狡猾而知機。當時就有人這樣分析，如果文翰斗膽發動進攻，他就可能滾出香港。「蓋當時新安（即寶安）先設有社學，九龍附近，尖沙（嘴）一帶貧民，向以牛羊石米濟夷，不過利其厚值，而久矣苦其暴戾，積怨者深，其眷已自為團練，將俟夷一離香港，驟起殺其家眷守者，毀其樓舍，付之一炬。夷入虎門一步，方為百姓所拒，入內河愈深，萬不暇外內兼顧。」事機捷如影響，若數計而龜卜焉。」這個說法相當接近事實，如果文翰帶兵侵入廣東，相信只是新安和九龍的居民也完全可以收回香港。那時文翰孤軍深入，又喪失了後方基地，會落得怎麼一個結局，也就難說了。文翰審時度勢，見機轉變，幸而還能盤踞在香港，否則香港的歷史可能改寫。

荔枝紅（版畫）　陸梅華

News junkie

西窗

童俊

跟大家來一次小測驗：

（一）你是否每天都購買或閱讀三、四份報章？

（二）而報紙上的中外大小新聞，你都從不放過？

（三）另外，你又經常收看收聽電視台的新聞節目？

無論你是否因工作需要整天翻閱報紙或是在消磨時光，倘若你的答案全「是」的話，那麼，你和我可說是志趣相投，是地道的報紙迷，或者更可謂稱為新聞「癮君子」（news junkie）。總之，你我都不能早晚沒有一紙在手，否則便會坐立不安，若有所失似的。

Junkie（或junky），美國俚語，原來是癮君子的意思，這個世紀初隨着毒品在美國社會流行而出現，是junk（毒品）的派生字。廣義來說，是一個人對喜愛的事物或嗜好狂熱，已到了不能戒掉的地步。除了news junkie外，由這個字組成的常見詞彙，還有print junkie、publicity junkie（喜歡自己名字常常見報的人）、fast-food junkie（酷愛快餐食物的人）、computer junkie（電算機迷）及video junkie（電子遊戲迷）。

為什麼會變成news junkie呢，各有原因，不能在此盡錄。但可以肯定的是，這類人是報館最歡迎的。

供鼻子聞嗅的書

談天說地

祝丹

介紹過兩種有聲書刊，今天要報道的是法國的另一本無聲，而字少的書。

書而無聲，乃是常情，書而少字，難道這是給幼兒閱讀的？

非也。這本無聲少字的書，乃是專門供應專家研習，等閒人等，要研習這本書刊，還遠遠夠不上資格！

只供專家、不及常人的書，究竟是種什麼樣的書呢？

說出來，可能會使愛書者好奇不已，因為，這是一本要用鼻子來聞嗅的書。

書而不要眼睛閱讀，卻用鼻子聞嗅，這書亦可謂奇。

事實上，這書也的確奇。因為，在它的書頁上，每頁都附着一個小瓶，正正這些小瓶所盛載的物體，才是作者所要傳達給「讀者」的專門知識。

原來，這天下第一本不以視覺作知識傳授媒介的書，乃是教人辨認香氣的專門書籍。在它總共才二十一頁的篇幅中，一共附有五十四個體積細小的瓶子，瓶子裏盛載的全是芳香物質，比如桃香、山楂、桂皮、麝香、乾草、楠木等的香味，當然也少不了法國人引以自豪的高級拔蘭地酒香。

這本不供看，只供聞的書籍作者乃是法國人，他本身是個評酒專家，對酒品的評價很有經驗，因此，由他來撰寫這本香學專著，可謂「合晒尺寸」了！

＊　＊　＊

小幽默

劉嘉

▲學生：「老師，我已把這些數字加了十次。」

老師：「好孩子！」

「這裏是十個答案。」

※　※　※

▲仙迪：「我妹妹只有兩歲，但她已能把自己的名字倒過來讀。」

安迪：「她叫什麼名字？」

「莎莎。」

※　※　※

▲顧客：「那些草莓看來是幾週前擺下來的，但你的告示卻說「今日新鮮出售」。」

店員：「對啊，告示很新，那是我剛貼上去的。」

燈色辨家境

俯拾即事

曹霖

在黑夜中去區別港島南區的地理位置，朋友是有辦法的。他講出區分的根據時，的確使我茅塞頓開。

昨天已經說過，在夜航船的位置上看去，鴨脷洲、華富邨、碧瑤灣、置富花園的燈火，是相連而又重疊的，在我眼中，根本難於分辨。但朋友依據燈色，卻給區分出來了。他告訴我：一片白色光芒的地方是鴨脷洲，白黃相雜的地方是華富邨，純是黃光的地方，上為置富花園，下面則是碧瑤灣。

「鴨脷洲廉屋邨乃是新邨，住的多是勞苦大衆，家家戶戶出於節儉，必然全都選用光管照明，因而燈光泛白。華富邨是個老屋邨，住客中不少人已經由窮困變作小康，照明燈光也就間雜了電燈的柔黃。碧瑤灣、置富花園的住客起碼都是小富，家居全用光色柔和的電燈是可想而見了！」

這樣去辨別夜色，不是別有見地嗎？

電腦睇相

肉[illegible]

從未試過電腦睇相的玩意。說它是玩意，因為個人向來認為，睇相這回事玩玩倒可以，絕不值得深信不疑。人腦睇相尚且如此，機器如電腦睇相也不會靈驗到哪裏。

看過朋友的電腦睇相結果後，更難存厚望。睇相結果打在一張紙上，我眼看去，它有條不紊——右邊印有朋友的[illegible]，左邊列舉多項結果，什麼性格特徵……論述、分析，全文數百字，頗有意猶未盡之勢。可是，細看內容，它很像數學代數公式一樣，或者「你天資聰敏，但得小心小人」，或者「你個性好靜，但你將來的丈夫好賭」……如此一言必有一凶，一凶又必有一吉，總的來說，那是左右逢源，就像人們把一題數做完後（尤其是代數），得到的正確答案隨時可以還原。

電腦究竟如何睇相這點我是外行，但它既然是統計學的一種，什麼掌紋中的什麼線就表示什麼，可信程度究有多高？

銀行與經紀

比他有銀

羅奇

這是一個頗具爭論性的問題，銀行應否兼營證券經紀業務呢？

首先要分別清楚：證券經紀業務與買賣股票是不同的。前者是代客買賣股票，後者則是自己投資股票。相信對於銀行投資股票，一般人都不會有異議，事實上，如同房地產一樣，證券買賣也是通行的投資方式之一。例如匯豐銀行，持有約七成的恒生銀行股份，以及大量的和記黃埔優先股，這些都是股票投資。現在，引起爭議的卻是應否兼做證券經紀，直接派員出市買賣。

代客買賣股票其實早已是很多銀行為客戶提供的服務之一了。不過，絕大多數的情形是，銀行本身不持有證券經紀牌，而是與一位或多位證券經紀掛鈎，當銀行接獲客戶的買賣股票「柯打」時，就請掛鈎的證券經紀代勞。因之，經紀的生意並不會受銀行所影響，因為說什麼也要透過經紀才能做買賣。

如今，銀行也兼營證券經紀業務，這就意味着同經紀直接競爭了。經紀的第一個反應是，忽然出現這樣的一個強大對手，是否會把本來是自己的客戶也拉走呢？看來，經紀的顧慮不是多餘的，因為如果銀行銳意要發展這方面的業務，憑着其客戶關係和信譽條件，幾可肯定比一般的經紀要優勝得多。（上）

登高節日有三

生井集

吳其敏

韓愈有《人日城南登高》一詩，先寫季節氣候，謂「初正候纔兆，涉七氣已弄。靄靄野浮陽，暉暉水披凍。」接着寫應節賞景，「聖朝身不廢，佳節古所用。親交既許來，子姪亦可從。盤蔬冬春雜，尊酒清濁共。」再寫一點活動節目和行腳間所見，最末感慨了一下「人生本坦蕩，誰使妄倥傯。」於是全詩就差不多畢辭了。在昌黎集中，本是一首尋常即景之作，但因為它詠登高而在人日，這就引起一部分讀詩者之注意。

人們一般以為凡登高，必在九月九日，所謂重陽之候。其實不然。年中正月七日與十五日，古來都稱為登高之日。《隋書》列傳第五《元胄傳》：「當正月十五日，上與近臣登高，時胄下直，上令馳召之。及胄見，上謂曰『公與外人登高，未若就朕勝也。』賜宴極歡。」又《荊楚歲時記》：「正月七日為人日，以七種菜為羹，剪綵為人，登高賦詩。」可知登高之俗，由來非特重陽為然也。

不過，登高無論行之於人日、上元與重九，基本是一個詩節。所謂「登高能賦」，言士人登高山，窮山河之美，覽景物之勝，情發乎中，必能賦詩以抒寫懷遠的懷抱。所以孔夫子才有「君子登高必賦」之言，「所下亦必如此」，王荊公詩「信知大夫才，能賦在登高」。其他差別，在於各個不同日子中，當以何日行之較為普遍？是則見於載籍者，在比較上，仍以重九為主。於時天高氣爽，不寒不燥，正是登高望遠之有利條件。所憾往於這個日子被費長房以教桓景避災之術，編造了登高避災故事，把日子給染上一層神異駭人的色彩，使往後人們登高，視遍插茱萸重於拈筆賦詩，應節活動，遂失韻致。斯為可惜耳。記憶中，個人在本已寥寥極少的載籍上，言登高者殊鮮在人日上元二節中敷陳更多有關的故事情節。而博識多聞的陸游，在其《老學庵筆記》中，竟亦有讀《隋書》於文帝正月十五日與近臣登高事，認為「正月十五日登高，未見他書，當考之。」之言。陸游未必就是登高的「唯重九派」，但他顯然會認至少上元之為登高節遣佐是不足的。